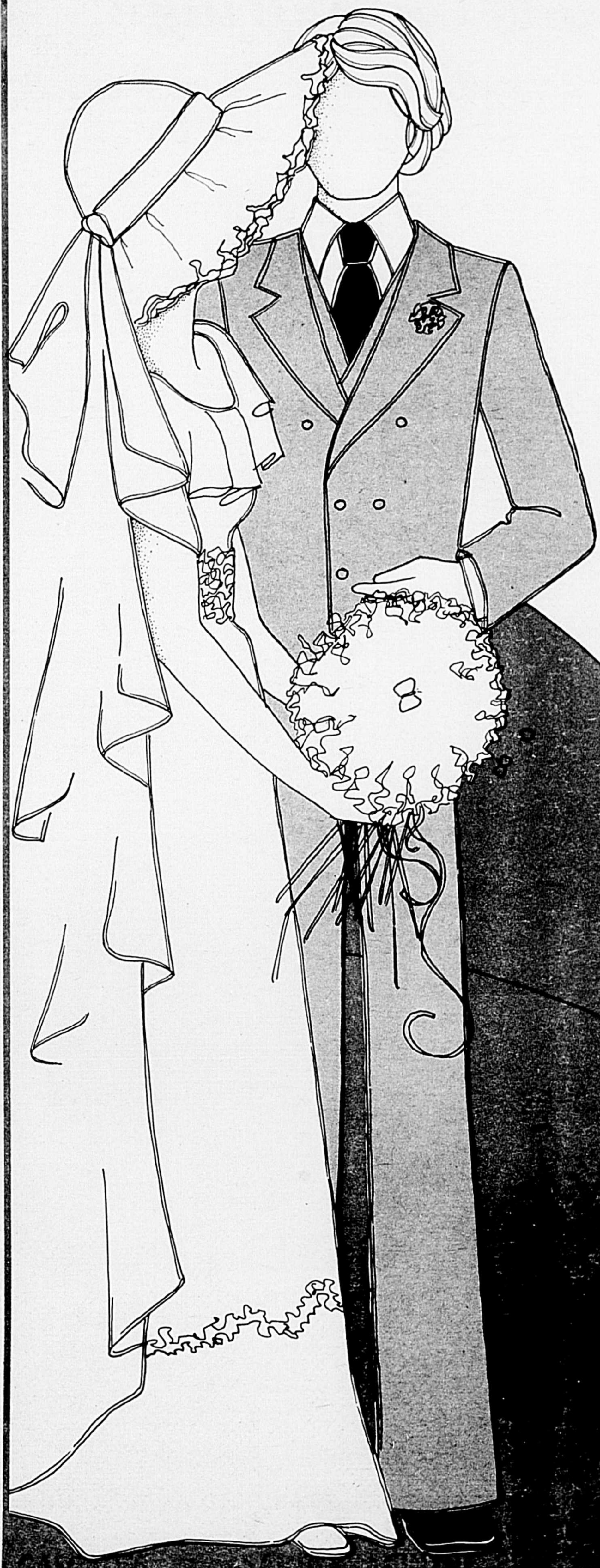


**CAHIER**

**LE COURRIER**

MERCREDI 16 FÉVRIER 1977



# NOUS DEUX

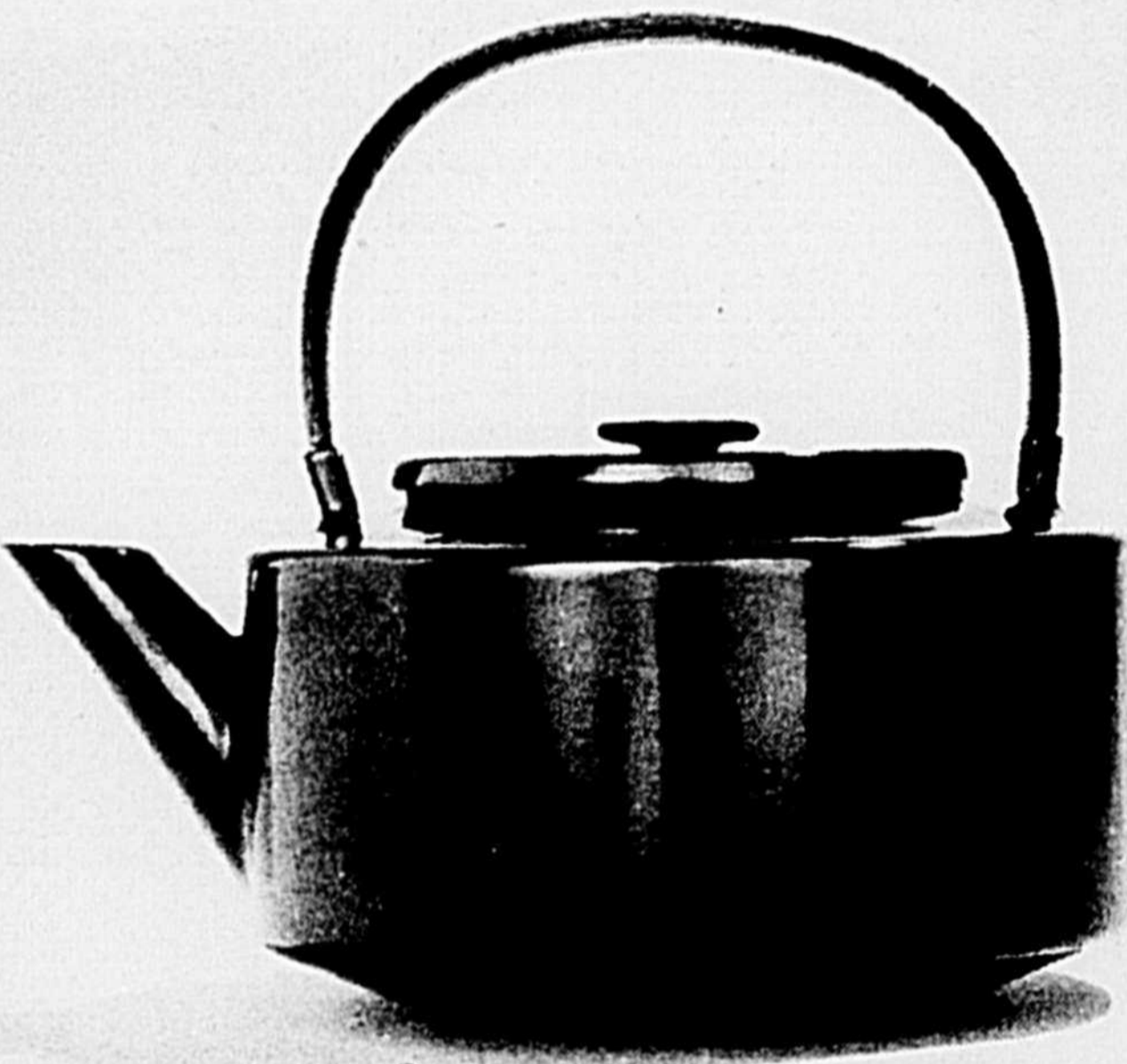
# La liste de mariage

Entrée dans nos coutumes depuis quelques années, la liste de mariage permet aux futurs mariés de recevoir en cadeau de noces des objets qui leur seront utiles selon leur genre de vie. Elle évite surtout la répétition d'objets qui deviennent plutôt encombrants quand il s'agit de petits appareils ménagers tels que bouilloire, grille-pain, presse-jus, etc. De plus, la liste de mariage fournit les donneurs l'opportunité d'acheter un objet avec l'assurance qu'ils feront plaisir et rencontreront le goût des mariés.

Quand il s'agit de services de coutellerie, de verrerie et de vaisselle, les futurs mariés choisissent un patron à leur goût et laissent au magasin qui détient

leur liste de cadeaux le soin de prévenir les donateurs des pièces à acheter, selon le montant d'argent qu'ils veulent disposer. De cette façon un jeune couple s'assurera la possession d'un beau service de vaisselle ou de cristal sans avoir imposé un déboursé trop grand aux parents et amis.

Les parents et les amis intimes des futurs mariés s'informent ordinairement des préférences de la jeune fille avant de faire l'achat du cadeau de noces. Cette initiative moderne permet d'offrir des choses nécessaires, désirées, qui complètent souvent des ensembles et évite surtout, nous le répétons, la répétition, à plusieurs exemplaires, d'un même item.



### Écologie...

Sans fil... donc non-électrique, une très belle bouilloire "Copco" en porcelaine émaillée sur acier épais. L'anse est en bois de teck laminé, le bouton du couvercle en teck solide et l'intérieur émaillé blanc tandis que l'extérieur est offert en bleu Viking, orange brûlée, jaune citron, chocolat et noir mat. Un cadeau qui plaira sûrement si la mariée veut choisir sa batterie de cuisine dans l'une ou l'autre de ces couleurs modernes.

# Réceptions de mariage

L'endroit où a lieu la réception après le mariage est choisi selon le nombre des invités.

Une réception chez soi ou dans une petite salle est ce qui convient au mariage

célébré dans l'intimité mais pour un grand mariage avec une liste imposante d'invités, il est préférable de choisir un hôtel, un grand restaurant ou une salle de banquets où l'on se spécia-

lise dans ce genre de réceptions et d'en confier l'organisation au maître d'hôtel.

Il s'agit alors de s'adresser le plus tôt possible au gérant des banquets de ces établissements, dès que la

date du mariage a été fixée, surtout dans les grandes villes durant les mois de printemps et d'été où les samedis sont retenus des mois à l'avance.

Ce sont les parents de la mariée qui retiendront le local où aura lieu la réception, discuteront avec le maître d'hôtel ou le gérant du menu, des vins et des boissons à servir, du nombre d'invités, de la longueur de la fête, etc.

Si le nombre d'invités est restreint et qu'on désire recevoir à la maison, il est à conseiller de retenir les services d'un traiteur le plus tôt possible également de s'entendre avec lui au sujet du prix, du menu, des boissons à servir et du nombre approximatif d'invités. Il prendra alors toutes les responsabilités de la réception, fournissant aussi les aides pour le service, la verrerie, la vaisselle et l'argenterie, la nappe et les serviettes de table.

Le gâteau de noces sera également apporté par le même traiteur s'il en a reçu la commande, ce qui fait partie d'ailleurs du service de ces spécialistes en réception de mariage.

Un menu pour une réception de mariage peut varier d'un simple déjeuner de noces à un buffet somptueux ou un dîner de gala.

Tout dépend de l'ampleur de l'événement et de l'argent dont on peut disposer.

Mais chose importante, une réception doit s'harmoniser au genre de mariage choisi et il faut que les deux cérémonies se complètent harmonieusement.



La réception chez soi

Une belle table ornée de fleurs, de bougies et des plus belles pièces d'argenterie, de vaisselle et de cristal, donne un ton solennel à un mariage le plus intime soit-il. Qu'il soit religieux ou civil, le mariage intime mérite qu'on fasse suivre la cérémonie d'une réception qui marque cet événement très important dans la vie d'un jeune couple.



Des photos DIFFÉRENTES...

Un PHOTOGRAPHE différent...

À votre entière disposition, un choix de décors comprenant:

- UN SALON D'ÉPOQUE VICTORIENNE
- UN STUDIO PLEIN AIR
- UN CADRE CANADIEN

Pour des photos qui portent une garantie professionnelle de qualité consultez Réal Brodeur.

EN EXCLUSIVITE un studio plein air

**PRB Photo Réal Brodeur**  
Voisin de Germain Larivière meubles

70, rue Marquette - Sainte-Rosalie Tél. 799-3217



**ALLIANCES  
14 ET 18 KARATS**

**DIAMANTS CERTIFIÉS  
AVEC UN AN  
DE PROTECTION**



bijouterie  
**ANODÖR**  
ENR.  
Denis Petit prop.

**FUTURS MARIÉS**  
AVANT D'ACHETER: COMPAREZ  
LA QUALITÉ ET LE PRIX  
DE NOS ALLIANCES.

*Horloger diplômé*

*soudure à l'or sur place*

2060, rue Des Cascades  
Saint-Hyacinthe Tél. 773-1935  
(face à la Penman's — DENIS PETIT, prop.)

# Le protocole attaché au mariage est-il dépassé?

Dans ce cahier préparé afin d'aider les futures mariées à planifier les préparatifs de leur mariage nous avons consacré quelques articles à l'étiquette qui entoure cet événement privilégié des mois du printemps et de l'été.

Il ne faudrait pas y voir là une façon d'imposer une tradition qui, pour plusieurs jeunes, ne colle plus avec leur mode de vie mais de fournir des renseignements pouvant faciliter l'organisation de cette célébration.

Car il ne faut pas oublier que pour quelques mariages non orthodoxes qui font les manchettes ou d'autres dont l'originalité et l'individualité révèlent le grand désir de liberté de notre jeunesse contemporaine, il existe un grand nombre de fiancées qui trouvent plus de sécurité à suivre des règles éprouvées afin de présenter un "spectacle" rodé depuis si longtemps qu'il ne peut être qu'un succès.

Comme un guide touristique ne force pas le voyageur à visiter toutes les cathédrales, les musées ou les endroits historiques d'un

pays, le protocole qui entoure le mariage n'est pas impératif. La jeune fille qui projète de faire un grand mariage trouvera ces conseils judicieux pour lui en faciliter l'organisation. Une autre n'y puisera que ce qui peut la guider pour expédier ses préparatifs en vitesse tout en adoptant certaines formules personnelles.

Rien d'arbitraire dans ces règles; elles ne sont là que pour parer les coups, les inconvenients-surprises qui ne manquent jamais de se présenter dans les circonstances.

C'est un peu comme le filet tendu sous l'acrobate durant les exercices et qui lui donnent la sécurité et la confiance nécessaires à la préparation de son numéro.

Tel l'acrobate le soir de la grande première, la jeune fille qui aura bien préparé son mariage se présentera le jour de ses épousailles devant "son auditoire" avec le calme, la sérénité et l'assurance requises lorsqu'on est le point de mire d'un si grand événement.

Marcelle JACQUES



## Coquetterie du bolero

Une belle robe en chiffon blanc à manches longues et larges et col roulé se pare d'un bolero à longue pointe devant et dans le dos. La fine bordure roulée-main contourne le ceinturon et le bas des manches. Un chapeau en pétales de chiffon accompagne cette élégante robe de mariée.



## Éventail

Trois volants plissés rehaussent le corsage de cette charmante toilette en voile à manches courtes bouffantes. De la taille très mince et ajustée s'échappe une jupe

à traîne bordée d'un volanté plissé. La coiffe assortie au bouquet retient le voile orné d'un plissé en bordure.



## Exquise

Féminine, jeune et délicieusement printanière, EXQUISE porte bien son nom pour la mariée qui rêve de la plus belle toilette. Coupée dans un voile tissé fantaisie, l'ample jupe est bordée d'un large volant et le

corsage à petites manches bouffantes est orné d'une collerette. Coiffe et bouquet sont coordonnés.

# Planifiez vos achats

Le trousseau de maison comprend une foule d'articles dont la quantité doit s'accorder avec le genre de vie et les moyens de fortune de la future mariée.

Quant à la qualité, il est nécessaire de choisir la meilleure car à la longue cela représente une véritable économie.

Un trousseau de base nécessaire à un futur foyer comprend:

**Chambre à coucher:** (lit double) 4 paires de draps, 4 paires de taies d'oreillers, 2 couvertures d'édredon, 2 couvertures de laine, 1 couvre-matelas, 2 couvre-oreillers, 2 oreillers, 1 couvre-lit.

**Chambre à coucher:** (lit double) 4 paires de draps,

4 paires de taies d'oreillers, 2 couvertures d'édredon, 2 couvertures de laine, 1 couvre-matelas, 2 couvre-oreillers, 2 oreillers, 1 couvre-lit.

**Salle de bains:** 6 grandes serviettes de bain, 6 moyennes, 12 débarbouillettes, 6 serviettes d'invités, 1 (ou 2) ensembles-descente de bain et couvre-siège.

**Cuisine:** 12 essuie-vaisselle, 6 à 12 essuie-verres, 6 poignées ou 2 paires de mitaines, torchons à épousseter, livres de recettes.

**Salle à manger:** 4 à 6 nappes, usage courant, avec serviettes assorties, 2 nappes de grand dîner avec serviettes assorties, quelques ensembles de napperons

(moins de nappes et plus de napperons ou vice-versa selon le genre de vie).

Ce trousseau de base peut évidemment être modifié surtout avec l'affluence de motifs renouvelés chaque année dans le domaine des draps et taies d'oreillers.

Certains préféreront acheter deux paires de draps pour débiter et profiter des aubaines quelques mois plus tard.

Quoiqu'il en soit, il est important d'avoir une réserve convenable pour parer aux éventualités et ne pas être obligée d'attendre la lessive pour refaire les lits.

De plus, la rotation des draps en prolonge la durée, ce qui est important au chapitre de l'économie.



## Mousseline de soie

Des imprimés persans aux couleurs de mille-et-une-nuits sont captifs de cette magnifique robe en mousseline de soie. La jupe plissée soleil est accompagnée d'une courte double-jupe. Un corsage à encolure en V est retenu par un corselet

très ajusté. Une magnifique touffe de plumes d'autruche ornent une simple voilette pour compléter cette toilette de mariée pour un mariage intime ou de mère de mariée pour une grande cérémonie.



BRIDALLURE  
8117M

## Blanche ou ivoire

La pureté du blanc ou la douceur de l'ivoire pour une belle robe en organza délicatement découpée de dentelle d'Alençon et dont la jupe est bordée d'un volant. Les manches sont longues et bouffantes

retenues dans un poignet de dentelle qu'on retrouve au corsage et à l'encolure ainsi qu'en bordure du voile en tulle diaphane.



"Face à l'Ancienne  
Salle La Chute"  
Prop. Charles Morin

## NOUVELLE SALLE DE RECEPTION

Capacité: 400 personnes

## L'ÉRABLIÈRE DE LA CHUTE

Tél.: 793-4295 ou rés.: 549-4743

Upton

fleurs pour toutes occasions



**Aster**  
**FLEURISTE**

GERARD MORIER PROP.

Spécialité : mariages  
**773-9465**

650 DE L'HOTEL-DIEU

entre Girouard et Cascades



AGENCE de VOYAGES

# BOISLARD

POUR VOTRE  
VOYAGE DE NOCES

2095, rue Girouard Saint-Hyacinthe

tél.: 774-6436

PERMIS PROV  
75 01 50007



**Fleurs printannières**

Une robe en jersey de Racine imprimée de larges fleurs tangerine et de feuilles vertes, dans une multitude de tons, éclatent sur un fond blanc. Cette toilette pourrait être choisie par une mariée pour

une cérémonie toute simple ou un mariage civil, par une mère de mariée ou une invitée à un grand mariage.

**LES CAHIERS SPECIAUX A-1**

**UNE ÉQUIPE DYNAMIQUE  
À VOTRE SERVICE**

Publicité: Gérard Côté, directeur de la publicité.  
Réal Brodeur, conseiller en publicité.  
Gaby Meunier, conseiller en publicité.  
Paul Paradis v.a. conseiller en publicité

Toute reproduction, même partielle ou déguisée est formellement interdite sans l'autorisation expresse du journal Le Courrier de Saint-Hyacinthe.



Les prévisions de la mode pour le printemps 1977 sont beau temps et trajectoire sans détour. Pas d'écart de trajectoire ou de détour inutile, mais cap sur l'essentiel du bon goût. En un sens, nous naviguons à nouveau vers les éléments fondamentaux de la mode classique tels qu'on les retrouve dans les principales escales: Londres, Paris et Rome.



**Savile Row**  
Une division de Rubin Bros



PURE LAINE VIERGE

le choix naturel...  
jamais regretté

**POUR LE MARIÉ ET SON CORTÈGE**

Voyez nos styles différents dans des habits faits sur mesure ou prêts à porter qui vous sont présentés par des spécialistes en la matière.



**TENUE  
DE GALA**

VENTE ET LOCATION

**DENIS CUSSON INC.**

MERCERIE POUR HOMMES ET GARÇONS

"FACE AU MARCHÉ CENTRE"

1540, rue des Cascades

TEL. 773-0011



Saint-Hyacinthe



**Fluidité de ligne**

Une très belle robe en jersey blanc dont la souplesse donne une grande fluidité de ligne à la jupe terminée par une traîne. Une dentelle d'Alençon orne le

corsage en découpe ainsi que la taille et le bas des manches longues.



**Un grand mariage**

Somptueuse robe en organza à ample jupe terminée en traîne. Une guipure découpée descend le long du corsage et des manches et une dentelle de même guipure

borde la jupe et le voile en tulle illusion retenu par une coiffe assortie.

**Votre parfum et vous**

Votre parfum, c'est vous. Il ne doit pas être trop fort, prenez votre temps pour le choisir.

Mais n'oubliez pas cette petite chose simple: un parfum n'est pas un "sent-bon"; il vit sur votre peau. C'est une sorte de compagnon qu'il faut s'attacher. Autrement dit, il faut le faire "tenir".

Une des premières choses agréables à faire pour savoir si le parfum que vous avez choisi "tient", s'il ne s'altère pas, consiste à en appliquer quelques gouttes sur le dos de votre main. Cela se fait d'instinct. Vous avez senti s'il vous va ou ne vous va pas.

Tout de suite vous découvrez qu'il n'y a pas de parfum spécial pour les brunes, les blondes ou les rousses. Finalement n'écoutez personne que vous-même. Per-

sonne ne peut se mettre à votre place.

En second lieu, vous aurez à choisir entre plusieurs forces: les parfums légers, chauds, stimulants, piquants. Ne désespérez pas, vous trouverez un parfum à l'unisson de votre peau.

Il existe des personnes sur lesquelles aucun parfum n'est jamais tenace. Si c'est votre cas, une eau de toilette ou huile de bain de la même marque aideront à le faire "tenir". Autrefois les femmes se servaient de parfum à odeurs fortes. Ils servaient à dissimuler d'autres odeurs, qui, elles venaient d'un manque d'hygiène. N'oubliez pas ce conseil: il est aujourd'hui de très mauvais goût pour une femme d'être "sentie" avant d'être vue.

C'était bon du temps des "sillages voluptueux" des belles de 1900.



**CUISINE Mets Chinois  
canadienne Française,**

Licence complète  
Commandes pour apporter  
"Salle de réception"  
pour mariage, réception, etc.

**774-8354**

2880, rue Dessaulles, St-Hyacinthe

**Chez Gérald H.C. Enr.**

**HAUTE COIFFURE**

Gérald Marquis, prop.

2312, rue Nelson,  
Bourg-Joli  
Saint-Hyacinthe,

**Tél. 773-4211**



# La mariée préfère la robe longue

Depuis quelques années un battage de publicité cherche à imposer l'idée que le mariage est en perte de vitesse. Tout le monde est d'accord sur les transformations opérées dans cette "institution" millénaire, mais il serait faux de croire que certains arrangements de "vie à deux" ont détrôné le traditionnel mariage avec son cortège de préparatifs qui vous tient en haleine durant des mois.

C'est sans doute parce que la majorité des jeunes gardent encore au fond du cœur ce besoin de romantisme et ce désir d'appartenance à un mode de vie qui leur est familier depuis toujours, et malgré leur grande soif de liberté, ils sentent une espèce de nécessité à s'insérer en tant que couple légal dans une société axée sur un principe moral millénaire qui semble une assurance de stabilité et de sécurité.

Quoiqu'il en soit, la prochaine saison "des mariages" justifie ces vérités ou ces hypothèses puisqu'on prévoit un très grand nombre d'épousailles chez ces

"marchands de bonheur" qui s'occupent d'habiller les futurs mariés et mariées, de préparer les réceptions qui suivent la cérémonie religieuse ou civile et ceux qui tiennent les "listes de mariage", c'est-à-dire les magasins qui vendent les cadeaux de noces et plus spécialement les services de vaisselle, de cristallerie et de services de table. Malgré les pronostics alarmants de pénurie, on ne semble pas encore éprouver la nécessité de diminuer notre consommation de tout ce qui apporte confort et agrément.

Les mariés de 1977 ne connaîtront pas encore de restrictions au chapitre de l'ameublement, des appareils électro-ménagers, des belles vaisselles et de tout ce qui fait l'objet de leurs désirs et occupent leurs préparatifs en vue du grand jour et de la vie à deux qui suivra.

Au chapitre de la toilette de mariée, la robe longue est de beaucoup la préférée. Avec traîne elle se retrouve pour un grand mariage, mais simple et sans exagération. Même pour le

mariage intime, avec peu ou pas d'invités comme pour un mariage civil, par exemple, on voit la mariée choisir une robe longue blanche accompagnée d'un petit chapeau, turban, cloche ou capeline ou des fleurs posées avec art dans une belle coiffure. Le choix de styles est extraordinaire, les tissus modernes ou le coton, la broderie suisse, la broderie anglaise, nostalgiques ou délicieusement rajeunis, font des robes aux lignes jeunes et fluides qui laissent une liberté de mouvements et une aisance de gestes en accord avec la tendance actuelle d'une mode décontractée.

On voit de moins en moins de robes surchargées de rangs de dentelle, de jupes gonflées, de drapés compliqués ou de traînes royales. La fille aux jeans, celle d'aujourd'hui, veut une robe de rêve qui répond à son idéal de liberté et de joie de vivre. Les robes de mariées de 1977 lui donnent raison avec un grain de beauté qui en font les séductrices pour un grand jour.



Clavecin

Fraîche comme le printemps cette mariée sourit à l'avenir en ce grand jour. Sa robe exprime la belle jeunesse d'aujourd'hui. Un volant contourne l'encolure et une rangée de petits boutons cascade entre

deux galons de broderie. Un long voile en tulle est retenu sous une parure de fleurs.

## Boutique Madame

VASTE CHOIX  
DE NOUVELLES  
COULEURS ET  
QU'ON NE  
PEUT PRESQUE PAS  
TROUVER AILLEURS DANS  
LES TAILLES

**12½ à 26½**

MANTEAU, COSTUME,  
CHANDAIL,  
BLOUSE, FOULARD,  
BAS, ROBE LONGUE, ETC.

574, RUE MONDOR  
SAINT-HYACINTHE  
TEL: 773-3899



## NOUS AVONS L'HABITUDE DES RÉCEPTIONS DE MARIAGES



Dès que vous en aurez fixé la date, appelez-nous. Que vous attendiez 20 ou 200 invités, vous pouvez être assuré que votre réception sera mémorable. Dans l'une de nos salles de banquet du Domaine du Relais, nous prendrons soin de tout à la perfection. Vos invités seront enchantés de mets succulents, de l'atmosphère agréable, du service efficace et courtois. Prix raisonnable - Climatisation.

HÔTEL  
LE DOMAINE DU RELAIS

Eddie Brouillard, propriétaire

Banquets — Congrès — Réceptions  
Danse tous les samedis soirs, musique continue, 2 orchestres  
tél. hôtel 793-2320, S.-Liboire (Bagot) Route Trans-Canadienne

**HÔTEL**  
**LE DOMAINE**  
**DU RELAIS**



*Au goût du jour*

On connaît la réputation de Rosenthal dans tout ce qui touche les arts de la table. Un motif jeune et dynamique "Firmament" est une création de Tapio Wirkka-

la de Finlande. Ces formes très modernes s'accompagnent d'une verrerie aussi moderne et d'une coutellerie en acier inoxydable brillant.

**LOCATION**

- ROBES DE MARIÉE
- DIADÈME
- VOILE
- CHAPEAU
- CAPE

DEMANDEZ

**Mme Marcel Desgranges**

**Tél.: 774-5169**

1825, rue Union Saint-Hyacinthe Saint-Joseph,



**MODES DU PRINTEMPS**

**MÈRE DE MARIÉ**

Nous avons un choix de robes longues ou longueur dite "ROMANCE" dans les tons de beige naturel, corail, vert menthe, bleu turquoise. Ensembles de robes et manteaux, deux pièces, en tricot de tons pastels, choix de manteaux de printemps et imperméables de toutes dernières nouveautés.

}}}  
**Irène** ENR.

442, RUE SAINT-SIMON,  
SAINT-HYACINTHE  
TEL: 774-4444

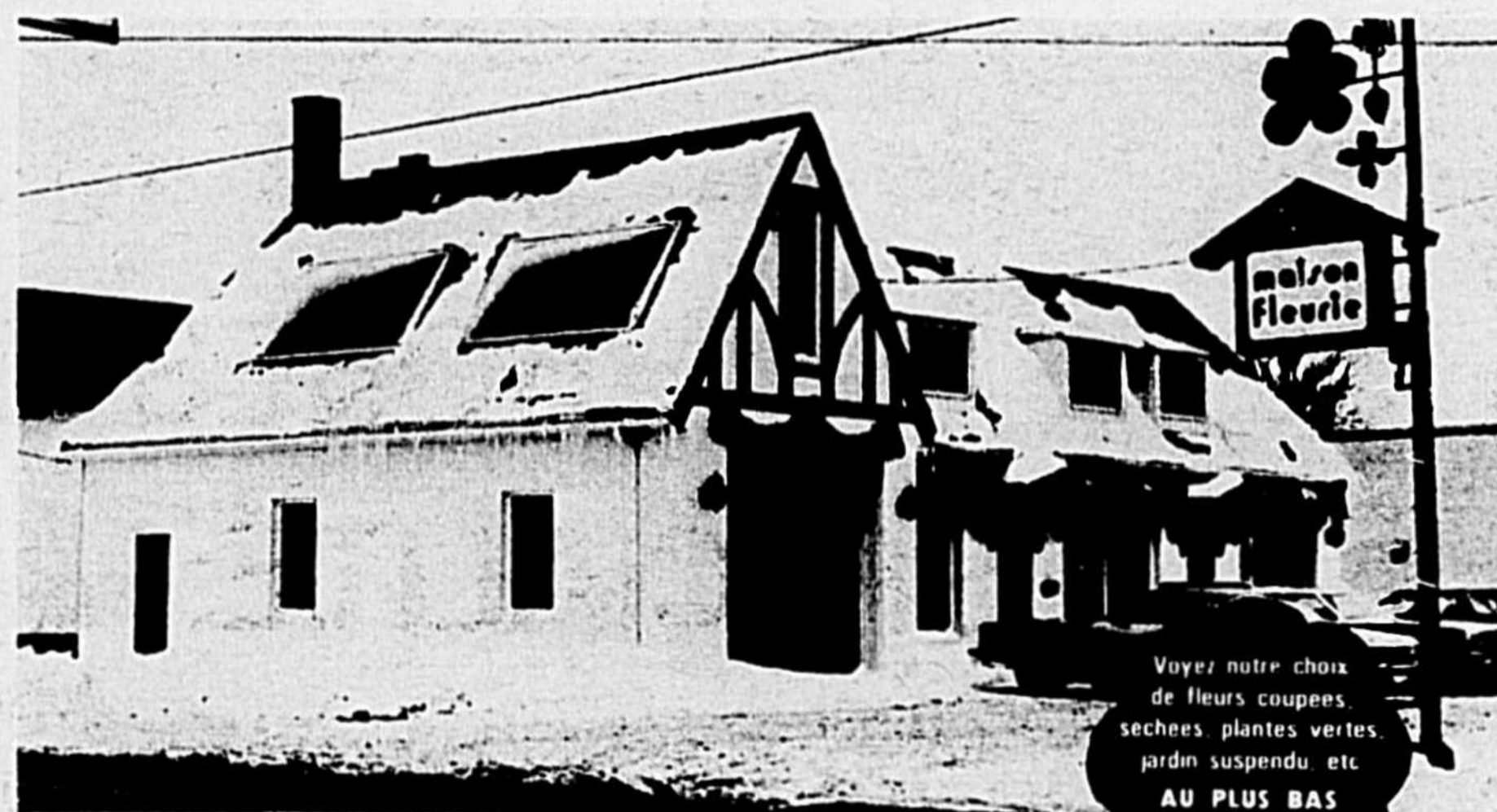


*Cabochoon*

Ravissante toilette de mariée en tulle à grande traîne incrustée de médaillons pastel. Corsage ajusté, jupe ample point d'esprit. Manches ballons au coude.

**MAISON FLEURIE**

FLEURS SAINT-HYACINTHE INC.



Voyez notre choix de fleurs coupées, sechées, plantes vertes, jardin suspendu, etc.  
**AU PLUS BAS PRIX EN VILLE!**

**SPÉCIALITÉS:**

- Bouquets pour la mariée et son cortège
- Anniversaire
- Naissances
- Hôpitaux
- Décorations
- Tributs floraux

**Tél.: 77-F-Leur 773-5387**

OUVERT LUNDI AU DIMANCHE INCLUSIVEMENT 9H. A.M. À 9H. P.M.

**2905, RUE DESSAULLES**

Près de Acmé, Pontiac, Buick  
**SAINT-HYACINTHE**



Salon  
de la Mariée



Bel assortiment de tissus exclusifs  
pour

ROBES DE MARIÉE Prêts - à - porter

Importations de Suisse, France, Italie

Nouveaux tissus printaniers en magasin

NOUVEAU

Nous vous offrons un service de location de robes de mariée

ROBES DE MARIÉE

SPÉCIALITÉ: Robes de mariée  
Marchandises à la verge  
Nouveautés

Salon de la Mariée *ent.*

JEANNE ROY, prop.

1280, rue CASCADES, SAINT-HYACINTHE, 774-8208

# Le diamant, symbole d'éternité

Les diamants ont inspiré de nombreux sentiments à travers les siècles: avidité, fidélité, haine et amour.

Ils ont paré tour à tour les robes des rois et des membres du clergé; ils ont constitué l'essentiel des trésors nationaux et ont été synonymes de richesse.

Symbole d'amour, on les offrait en cadeau sous forme de colliers, de broches, et tout particulièrement de bagues de fiançailles. Découverts en Inde entre les années 800 et 500 av. J.-C., les diamants ont inspiré le proverbe hindou: "Celui qui achète un diamant achète une parcelle d'éternité".

Rien de plus vrai! Le diamant, la pierre précieuse la plus dure qui soit, met des siècles à se former et, une fois taillé, dure presque aussi longtemps.

À l'origine, les diamants

étaient l'apanage de la royauté et du clergé, puis, des puissants marchands de la période médiévale, de la Renaissance et des 18<sup>e</sup> et 19<sup>e</sup> siècles.

De nos jours, l'achat d'un diamant est une affaire beaucoup plus courante. Toutefois, bien des gens n'achètent qu'un seul diamant au cours de leur vie... serti dans la bague de fiançailles.

Il importe donc qu'ils obtiennent le meilleur diamant possible pour le prix qu'ils veulent payer.

Si vous êtes à cette époque de la vie où un diamant signifie promesse d'amour éternel, il faut donc vous procurer une pierre durable. Comment vous y prendre?

Avant même de mettre les pieds dans une bijouterie, documentez-vous. Il y a de nombreux livres et bro-

chures sur le sujet. Vous pouvez obtenir d'excellents dépliants en écrivant au Diamond Information Center, (Case postale 3000, Willowdale, (Ontario), M2N 5T5). Une fois bien renseigné, choisissez un bon bijoutier dans votre région et faites-lui part de votre projet. Il vous saura gré d'avoir lu sur le sujet et sera heureux de discuter des divers mérites des diamants en vente à des prix différents. Savoir de quoi vous parlez et ce que vous désirez facilitera sa tâche et la vôtre.

La différence entre les diamants d'apparence semblable et leurs prix, qui peuvent varier de plusieurs centaines de dollars, tient aux quatre critères suivants: carat, couleur, eau ou transparence, taille.

Carat ou poids - on évalue le diamant suivant son poids

en carats. Le terme vient de l'arabe girāt, petit poids dont on se servait autrefois pour équilibrer les balances. Chaque carat contient 100 points. Donc, un diamant contenant 25 ou 50 points est un diamant de 1/4 ou 1/2 carat.

Couleur - il est faux de croire que tous les diamants sont "incolorés". La plupart ont une certaine teinte très légère, d'où leur "chaleur". Il existe des diamants entièrement incolores, mais ils sont très rares et leurs prix sont fixés en conséquence.

Eau ou transparence - parce qu'ils sont produits naturellement, la plupart des diamants ont de légers défauts: stries, soufflures. Il se peut que ces inclusions appelées aussi crapauds ou jardinages, ne nuisent nullement à la transparence ou à

la beauté de la pierre. Cependant, ils déprécient sa valeur. On parle parfois de diamants parfaits ou de diamants "de plus belle eau".

Un diamant sans défaut, de fait celui qui ne laisse paraître aucune imperfection lorsqu'il est exposé en pleine lumière à un microscope grossissant 10 fois, est une pierre précieuse rare et elle est très dispendieuse, cela va de soi.

Votre bijoutier vous signalera toute inclusion qui se trouve dans le diamant qui vous intéresse.

Taille - la valeur d'un diamant dépend de ses effets de lumière, de ses feux et de son brillant. La taille peut désigner l'arrangement des facettes, qui laissent jouer la lumière, ou la forme véritable du diamant. Il existe bien des formes pos-

sibles, mais les cinq plus courantes sont les suivantes, ronde, ovale, poire, marquise et émeraude.

La connaissance de ces expressions et de leur signification vous permettra de mieux comprendre les propos du bijoutier et d'évaluer la valeur du diamant.

Les joailliers sérieux vous inviteront à tenir le diamant devant la lumière afin de voir ses feux et son brillant. Ils sont fiers de leurs diamants et veulent que vous le soyez aussi.

Après avoir choisi le diamant qui vous convient, demandez au joaillier de vous remettre un reçu dûment daté et signé indiquant le poids, la forme et le prix de la pierre, ainsi que la nature du bijou, le reçu en garantit la qualité et peut être utile lorsque vous l'assurez.



## Rêve d'Espagne

Une grande douceur de ligne pour cette robe en organza brodé de fleurs découpées dont les pétales s'agitent au souffle de l'été. Une traîne en chiffon est appliquée de

fleurs d'organza et la mantille en même organza est jeté avec candeur autour d'un visage ému.



## Élégance du jersey

Une magnifique dentelle découpe sa fantaisie au corsage de cette robe en fin jersey et forme un long poignet au bas des

manches bouffantes. La jupe se termine par une traîne chapelle.

# Consultez votre agent de voyage

Les agences de voyage sont là pour vous aider à préparer ce merveilleux périple qui s'appelle "le voyage de noces". Ils vous diront, entre autres, de limiter vos bagages au minimum; d'emporter des vêtements infroissables et d'entretien facile et surtout des chaussures confortables afin de bien profiter de la moindre petite excursion.

Il est préférable de choisir des vêtements coupés dans des tissus à carreaux (petits ou grands) ou à dessins, car les petites taches se voient moins que sur des tissus unis. Ce qui vous épargnera de la lessive ou du nettoyage.

Pour les pays chauds,

des vêtements qui "respirent" et pour les produits de beauté et de toilette, des contenants de plastique qui ne risquent pas de se briser.

Pas de malles lourdes et tape-à-l'oeil mais plutôt des sacs de voyage robustes qui n'hésiteront pas à voyager partout où vous irez.

Sans dépenser outre mesure pour un trousseau de voyage, il est bon d'être prêts à affronter la pluie comme le soleil.

C'est pourquoi les novices dans l'art de voyager peuvent confier leurs intentions aux spécialistes des agences qui sauront régler tous les petits détails com-

pliqués, préparer des itinéraires, retenir des chambres dans certains hôtels ou motels et aider à ne pas dépasser les limites imposées par votre budget.

Bien plus, la plupart des services rendus dans ce domaine sont gratuits.

On peut aussi vous fournir les meilleurs moyens de visiter les endroits de votre choix en épargnant. Ces spécialistes sont en mesure de dire quels documents sont requis pour tel ou tel voyage et offriront, sur demande, les moyens les plus simples et les plus rapides de les obtenir.

Si vous voyagez en auto apportez votre permis pro-

vincial. En vertu d'une entente plusieurs pays permettent de conduire avec ce permis. Il existe aussi un permis de conduire international qui peut être utile à l'occasion.

Ceux qui sont membres d'un club d'automobile peuvent se procurer ce permis facilement et son prix est très raisonnable.

A quoi s'attendre quand on fait des réservations plan américain ou plan européen?

Le plan américain comprend la chambre et trois repas, alors que le plan européen ne comprend que la chambre.

Il existe dans certains endroits un plan américain modifié qui comprend le prix de la chambre, le petit

déjeuner et un autre repas. Avant de fixer votre choix, il faut décider du genre de plan qui vous convient le mieux, à moins que vous vouliez manger sur l'herbe ou dans un casse-croûte choisi au hasard.

Pour ceux qui choisiront de voyager en avion rappelez-vous que les prix varient en fonction du jour de l'envol, du temps réservé aux vacances, de la classe dans laquelle on effectue le voya-

ge, et évidemment de l'endroit du départ.

Les agents de voyage sont là pour vous faciliter tous les préparatifs de votre voyage de noces. Ils vous aideront de leurs suggestions et souvent vous feront profiter de certains arrangements conclus grâce à leur expérience. Ces "globe-trotter" ont un bagage d'idées à partager avec vous. Profitez-en et... Bon voyage!

## N'oubliez pas votre appareil-photo

Avant la photographie, le langage visuel - l'art de s'exprimer par l'image - était le privilège de quelques artistes très habiles.

De nos jours, on peut capter un sourire dans une fraction de secondes.

Votre appareil-photo en voyage de noces, c'est le témoin des heures les plus belles que vous vivez à deux et le conservateur d'un musée inestimable de souvenirs précieux.

Placez votre appareil-photo en haut de la liste quand vous préparez vos bagages et une bonne quantité de films si vous prévoyez ne pouvoir vous en procurer facilement dans les endroits que vous visiterez.

Ce que vous voulez exprimer par la photographie est une question entre vous et votre appareil. Le sujet idéal est celui qui éveille votre imagination - une nouvelle mariée toute rayonnante de joie, un coucher de soleil ou un clair de lune... peu importe. Mais découvrez des mondes nouveaux avec des instantanés qui chantent, qui parlent, qui dansent, qui rient... qui racontent des faits et dont vous voulez conserver le souvenir.

Avec un peu de confiance et un entretien régulier de votre appareil, vous réussirez à lui faire traduire fidèlement ce que vous ressentez.

Bien souvent nous sommes portés à croire que les photos claires et aux couleurs nettes ont été réalisées au moyen d'appareils dispendieux. Ces derniers sont souvent très compliqués pour l'amateur qui peut réussir de très belles photos avec un appareil "simple".

Par le mot "simple" on entend un appareil d'usage facile mais qui est quand même un instrument de haute précision créé dans le but d'obtenir des photos réussies.

Par exemple, le chargement instantané est un système ingénieux qui vous permet de concentrer vos efforts sur la photo elle-même.

On peut aisément se procurer les accessoires peu compliqués s'adaptant aux appareils d'usage facile. Avec le mini-flashcube qui comprend quatre éclairs sans changer de lampe, vous pourrez prendre à l'intérieur, quatre instantanés successifs éclatants de netteté.

Si vous ne possédez pas déjà un appareil-photo, visitez un bon magasin où vous trouverez un "expert" qui vous conseillera dans votre achat et vous guidera dans un art dont la popularité croissante lui donne maintenant des titres de noblesse qui lui permettent de figurer dans les musées à côté des grands artistes du pinceau.

Vous n'en êtes pas là sans doute... mais votre appareil-photo vous en donne le droit! Profitez-en, surtout pour votre plaisir, votre agrément et la joie de ceux dont vous graverez l'image... instantanément.



Les jeunes romantiques

Il y en a beaucoup plus qu'on ne le croit... des jeunes qui rêvent d'antiques beautés pour leur table. "Remember Me" est un style qui rencontre ce beau rêve. Fait d'une fine porcelaine anglaise par Paragon, cette vaisselle est distribuée exclusivement par la compagnie Cassidy à Montréal.

## DANSE

**tous les samedis soirs**  
avec orchestre de grande réputation

## AU MANOIR DU RAPIDE

Par la rue Yamaska  
1 mille passé la route 20, sortie 82

licence complète  
pour  
danse & réception  
de tout genre

**Deux salles**  
pouvant contenir  
85 et 435 personnes.

Ouvert: 7 jours par semaine  
de 11 hres a.m. à la fermeture

**Spécialité**

**"LA GIBELLOTTE"**  
**FILET ROTI**  
**799-4193**





T

chez

FRANCINE

enr.

Marcel Ayotte, prop.  
CENTRE COMMERCIAL CASCADES  
1265, rue des Cascades Saint-Hyacinthe  
Tél. 774-8911

**RENDEZ-VOUS DES DAMES  
ET JEUNES FILLES QUI  
S'HABILLENT AVEC GOÛT...**

**Venez nous visiter, vous y trouverez  
une atmosphère accueillante  
des vêtements de choix,  
et un service courtois**



*Avec de l'imagination*

Voici un coin de chambre où l'imagination a réuni des éléments divers sans tomber dans d'extravagants déboursés. Le lit-sommier et matelas s'accommode d'une

tête capitonnée. Des meubles, peut-être donnés par la famille, rafraîchis par un tissu de velours, invitent à la détente. La petite commode qui sert de table de nuit

suivra plus tard le fauteuil et l'ottoman dans la décoration d'une maison nouvelle. Dans le coin, une table ronde facile à fabriquer est recouverte d'une longue robe

à frange. Un joli décor pour vivre à deux... en attendant le gros lot.

**Encadrement Godbout enr.**  
Tél.: (514) 773-6988

ENCADREMENTS  
DE TOUS GENRES ET DE TOUS STYLES

- contemporain, espagnol, canadien, etc.



Pour:  
miroir, peinture,  
photo, diplôme,  
céramique

Gravure  
sur plastique  
ou métal

**ROMEO GODBOUT,**  
prop.  
17 ans d'expérience

Encadrement de tous genres

SPECIALITE: PIECE A L'AIGUILLE

DEPOSITAIRE DE CADRE DE METAL

470, RUE CONCORDE, ST-HYACINTHE, QUE. ROMEO GODBOUT, PROP.

**RESTAURANT**  
**LUSSIER & FILS**  
**"TRAITEURS EN RECEPTION"**

- SERVICE DE BUFFET FROID OU CHAUD DANS UNE DE NOS SALLES, A VOTRE RESIDENCE OU SELON VOTRE CHOIX POUVANT SERVIR 1500 PERSONNES ET PLUS

**SERVICES:**  
orchestre, maitre cérémonie,  
fleurs, photographe, faire-part.

- SALLE A MANGER
- LICENCE COMPLETE BIERE ET VIN
- RESTAURANT LUSSIER depuis 35 ans au service de la mariée, l'endroit idéal pour vos soirées d'anniversaires ou occasions spéciales

Ouvert tous les jours de 7h. à 23 h.

Pour réservations de 2 à 475 personnes

**tél: 787-9900**  
St-Denis sur Richelieu

## Les anniversaires de mariage

Qu'on le veuille ou non, il y a encore des mariages qui tiennent le coup et... longtemps!

Et les anniversaires se fêtent encore même si les réceptions n'ont plus l'allure des grandes célébrations de jadis avec "l'adresse" aux jubilaires et tout le tra-la-la qu'on y mettait.

Dans la liste qui suit on mentionne le premier, le deuxième, le troisième; vient le cinquième, septième, dixième; douzième et quinzième; ensuite on saute de cinq ans en cinq ans jusqu'au trentième; puis de dix ans; enfin après cinquante le bond est de vingt-cinq ans... Il faut croire que les bonnes habitudes prennent du temps à s'implanter et qu'on dort plus les jeunes années parce que plus fragiles.

Mais à bien y regarder, les vieux anniversaires en s'épaçant y gagnent en valeur et ce sont les pierres précieuses et l'or qui marquent les étapes des mariages qui ont survécu à l'érosion du temps et des moeurs.

Souhaitons que les jeunes mariés d'aujourd'hui s'aient toute la vie et fêteront tous ces anniversaires dans la joie et le bonheur d'une vie bien remplie.

Premier anniversaire	Coton
Deuxième	Papier
Cinquième	Cuir
Septième	Laine
Dixième	Fer blanc
Douzième	Soie et toile fine
Quinzième	Cristal
Vingtième	Porcelaine
Vingt-cinquième	Argent
Trentième	Perle
Quarantième	Rubis
Cinquantième	Or
Soixante-quinzième	Diamant

## Les fleurs et le calendrier

Comme les pierres précieuses, les fleurs attachent aussi leurs noms aux mois de l'année en suivant d'assez près leur cycle de floraison dans les jardins ou en serre chaude. On aurait préféré voir certaines fleurs comme le myosotis, le muguet, le lys ou la pensée figurer dans cette liste, mais les initiateurs de ce calendrier n'avaient peut-être pas le même goût que nous.

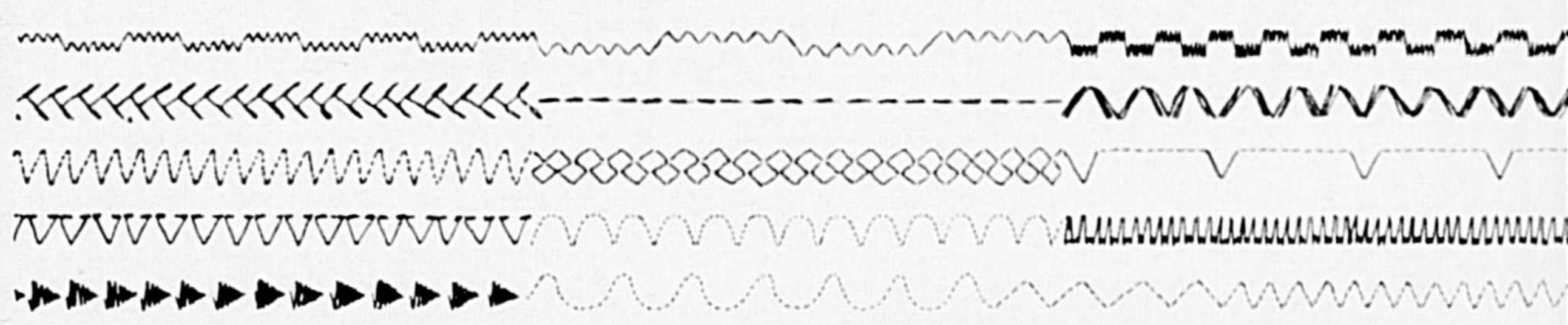
Janvier	Oeillet
Février	Violette
Mars	Jonquille
Avril	Pois de senteur
Mai	Pivoine
Juin	Rose
Juillet	Delphinium
Août	Glaïeul
Septembre	Reine marguerite
Octobre	Gaillardia
Novembre	Chrysanthème
Décembre	Narcisse

## Les mois et les pierres précieuses

Les pierres précieuses et semi-précieuses attachent leurs noms aux mois de l'année et expriment à leur façon une qualité distincte. Pour celle qui ne connaîtrait pas sa "pierre de naissance" et sa significative, voici une liste explicative:

Janvier	Grenat	Constance
Février	Améthyste	Sincérité
Mars	Sanguine	Sagesse
Avril	Diamant	Innocence
Mai	Émeraude	Amour
Juin	Perle	Richesse
Juillet	Rubis	Grandeur d'âme
Août	Sardoine	Fidélité conjugale
Septembre	Saphir	Bonheur
Octobre	Opale	Espérance
Novembre	Topaze	Félicité
Décembre	Turquoise	Prosperité

# Ce minuscule cerveau ÉLECTRONIQUE qui vous permet d'obtenir tous ces points

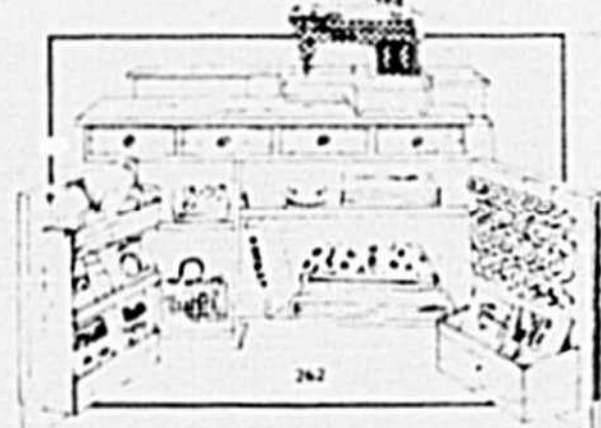
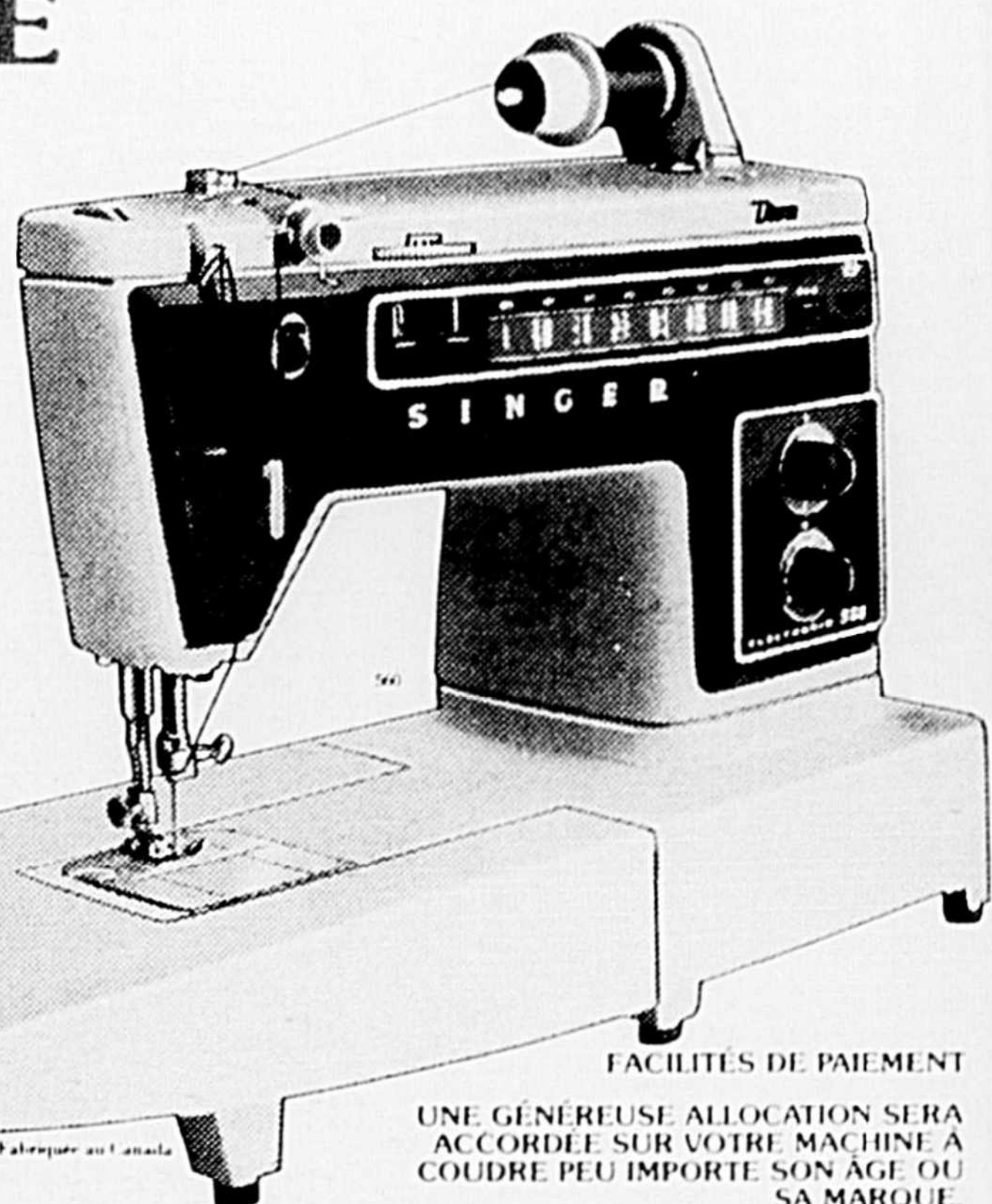


du bout du doigt

## c'est celui de la machine à coudre ÉLECTRONIQUE Diana\*

Choisissez votre point, poussez un bouton et cousez! Simple, fiable et offrant un grand choix d'opérations, la Diana est munie d'un minuscule cerveau électronique qui programme des circuits à semi-conducteurs.

Il suffit de toucher du bout du doigt pour changer de point instantanément! Pas de cames, ni de disques. Finis les tâtonnements! Diana se charge de tout de façon simple et facile. Et la Diana vous offre deux surfaces de travail, normale et bras-libre. Venez au magasin Singer près de chez vous, nous vous montrerons comme c'est facile de coudre avec la machine à coudre électronique Diana.



Cet élégant meuble conçu exclusivement par Singer est spacieux et très pratique. Il vous permettra de mettre sur pied votre propre centre de couture Singer à la maison.

FACILITÉS DE PAIEMENT  
UNE GÉNÉREUSE ALLOCATION SERA ACCORDÉE SUR VOTRE MACHINE À COUDRE PEU IMPORTE SON ÂGE OU SA MARQUE.

Vous trouverez une machine à coudre ZIGZAG Singer pour aussi peu \$178 à \$248



\*Marque de commerce de La Compagnie Singer du Canada Ltée.

**CENTRE DE COUTURE "SINGER"**  
**465 SAINT-FRANCOIS**  
**SAINT-HYACINTHE, 773-8467**

# Se meubler sans se ruiner

Avant de considérer l'achat de l'ameublement du futur foyer les futurs mariés doivent trouver la maison ou le logement de leur choix afin de connaître le nombre et la dimension des pièces à meubler.

Rien de plus décevant (et pour longtemps parfois) que de ne pas pouvoir placer tous les meubles qu'on possède faute d'espace qu'on n'a pas prévu.

Les ameublements de base tels ceux de la chambre

à coucher, la salle à manger ou dinette, le salon, la cuisine, doivent faire l'objet d'une étude sérieuse. On ne peut se permettre de changer un ameublement comme on change de garde-robe. Il serait donc à conseil-

ler de visiter plusieurs magasins d'ameublements qui ont des galeries de pièces meublées dans des décors appropriés et ornés d'accessoires harmonisants.

On pourra ainsi faire le choix de l'ameublement désiré et prendre note des bibelots, lampes, meubles d'appoints, accessoires, etc et placer ces items sur la liste de cadeaux qu'on désire se faire offrir.

Un grand nombre de revues sont sur le marché et renseignent adéquatement les futurs acheteurs sur les styles qui sont fabriqués et ces ouvrages, abondamment illustrés, sont un guide précieux dans la sélection et les agencements nombreux qui font le charme d'un foyer bien pensé.

Point n'est besoin d'acheter des ameublements conventionnels si le foyer que vous habiterez n'a pas de permanence et que vous projetez de faire plus tard l'achat d'une maison. Aujourd'hui on peut se meubler avec goût et originalité sans dépenser une petite fortune. Il sera toujours temps, avec les années, de faire de plus grandes dépenses qui cadreront avec le genre de maison et le genre de vie qu'un couple aura choisis.

L'équipement de la cuisine dépend également du logement qu'on habitera. Certains fournissent la cuisinière et le réfrigérateur, et lorsqu'il s'agit d'un immeuble à appartements, un service de lessiveuses et de sècheuses est à la disposition des locataires.

Mais si l'on doit faire l'achat de ces appareils, il est à recommander de choisir une marque reconnue qui a donné des preuves.

Quant aux accessoires électro-ménagers, tant pour la cuisine que pour les accessoires électriques d'autres pièces du logis, il est fort probable qu'un bon nom-

bre seront offerts en cadeaux de nocces. Il sera toujours temps de compléter par la suite ce qui manquera selon les besoins du jeune couple.

## Les réceptions

Le foyer est, sans contredit, l'endroit par excellence pour recevoir la famille et les amis.

De tous temps, les hommes se sont réunis autour d'une table pour festoyer, célébrer des événements importants et honorer des hôtes d'honneur.

Des règles ont toujours présidé à ces agapes et le raffinement de la civilisation a nécessairement apporté, avec les fines porcelaines, les cristaux étincelants et les riches argenteries, une évolution dans l'art de la table et des règles qui se sont graduellement affinées.

Le succès d'une réception dépend de son organisation et de sa préparation. Une règle importante est de n'en faire qu'un événement social et non un rendez-vous d'affaires.

C'est alors que le choix des invités entre en ligne de compte. Huit avocats ou six journalistes ne pourront éviter de parler métier. Des politiciens de partis opposés risqueraient de provoquer des éclats. Il faut avant tout choisir ses invités dans des milieux sociaux à peu près égaux et dont l'amitié réciproque déterminera l'ambiance.

Car l'ambiance n'est pas une chose inattendue, qui vous arrive par surcroît. Il faut la créer et rien de tel pour ce faire qu'un choix parfait de convives.

Toutefois, il se peut qu'on veuille honorer une certaine personne ou qu'on désire présenter un nouveau couple à son cercle d'amis. En ce cas, une atmosphère de sympathie devra être créée autour des invités d'honneur. Car si, comme le dit Brillat-Savarin, la préoccupation des hôtes "le bonheur de ceux qui sont sous leur toit", celle des invités doit être de contribuer à une ambiance agréable.

Après avoir soigneusement élaboré les plans d'un dîner ou d'une réception, les hôtes doivent entrevoir cet événement avec plaisir, et non comme une "corvée". C'est aussi une des règles du succès. Que des serveurs stylés offrent des faisans sur un plateau d'argent ou que l'hôtesse serve elle-même un boeuf Bourguignon est tout à fait immatériel. L'important, c'est que la maison soit accueillante, qu'il y ait accord entre la réception et le cadre où elle se déroule et que les hôtes soient à l'aise et souriants. Les invités se sentiront eux-mêmes à l'aise et les bienvenus, même si vous ne nagez pas dans le grand luxe.

Recevez souvent si la chose vous est un événement agréable. Ne le faites pas ou rarement si cette entreprise vous met les nerfs en boule et vous pèse comme une "corvée".

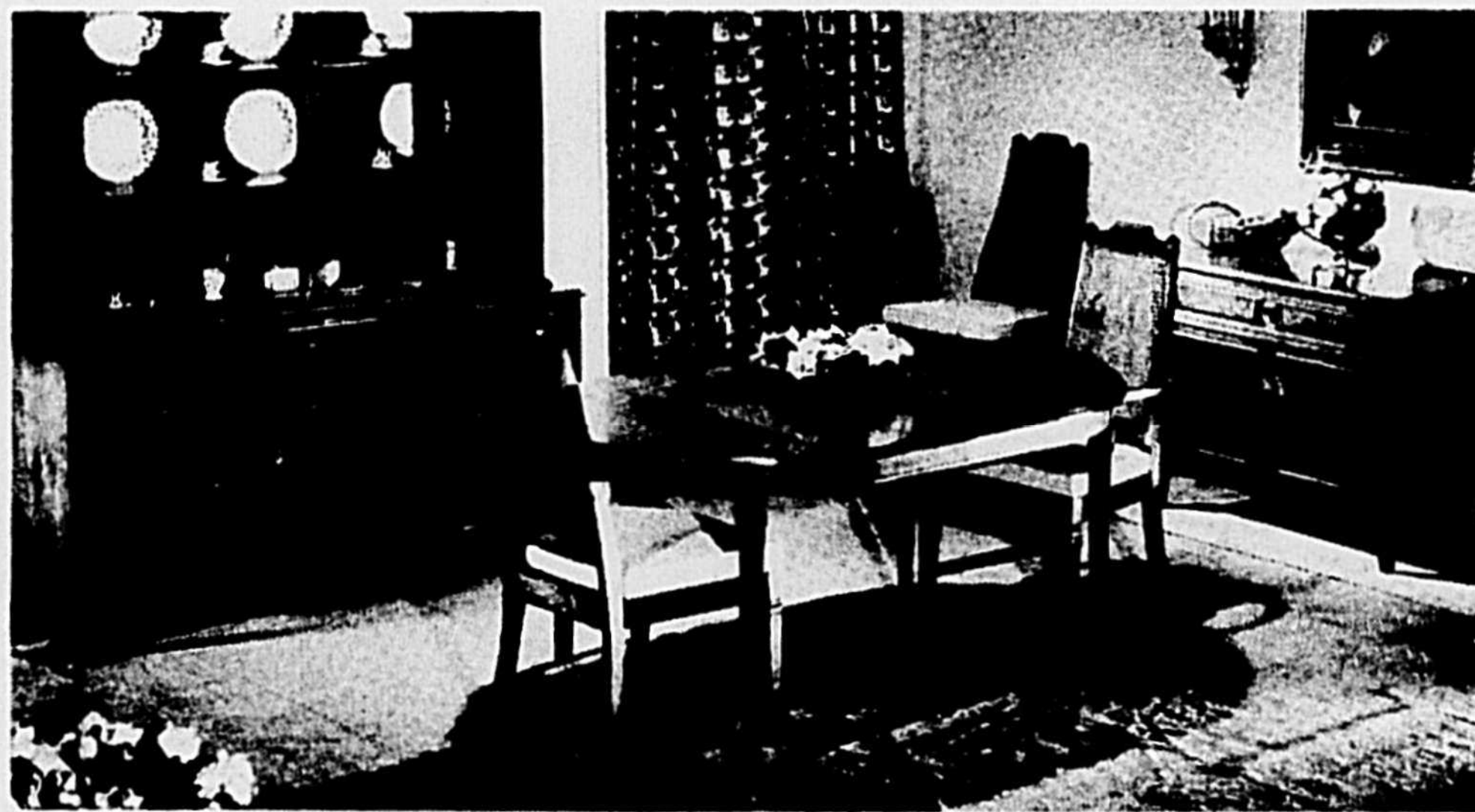
(Le savoir-vivre d'aujourd'hui, Marcelle Fortin-Jacques (Les Editions de l'Homme).



### Les avant-gardistes

Voilà qui plaira au jeune couple dans le vent. Une table ronde de 42" de diamètre qui s'ouvre à 62" et quatre chaises rembourrées de cuir couleur or. Samton Metel Equipment se spécialise dans ce genre

d'ameublements. Celui-ci a été exécuté en métal bronze et le cuir des chaises est traité contre les taches et réfractaire à l'eau.



### Pour une grande salle à dîner

Un magnifique ameublement de style Lombardi par The Gibbard Furniture Shops. Il est en bois de cerisier au fini chaud de roux rosé. Le buffet de 74" supporte une vitrine qui mesure 70" de large et procure d'amples espaces de rangement. Une desserte de 39" offre aussi un complément

d'espace. La table ovale mesure 40" x 62" et peut s'ouvrir pour s'agrandir à 96". La chaise à bras et les chaises droites ont des dossiers en rotin. Un ameublement d'élégance pour une maison où il fera bon vivre longtemps.



## Salon Caty Enr.

haute coiffure

COIFFEUSES COMPÉTENTES

Mme Luce Laplante — Mlle Lise Cournoyer  
Mme Monique Gagné — Mlle Carole Achey  
Mlle Guylaine Beaucage  
Mme Lise Michon-Beaucage, propriétaire

370, rue Saint-François — Saint-Hyacinthe

Tél. 773-0122

## FOYER COQUETEL DUPONT

Spécialité STEAK de marque rouge

Notre salle à dîner est ouverte du lundi au vendredi inclusivement

### HEURES D'OUVERTURE

DINER 12h. à 14h. 30 p.m.

SOUPER 18h. à 20h. 30 p.m.

Pour banquets, mariages et réceptions de tous genres.

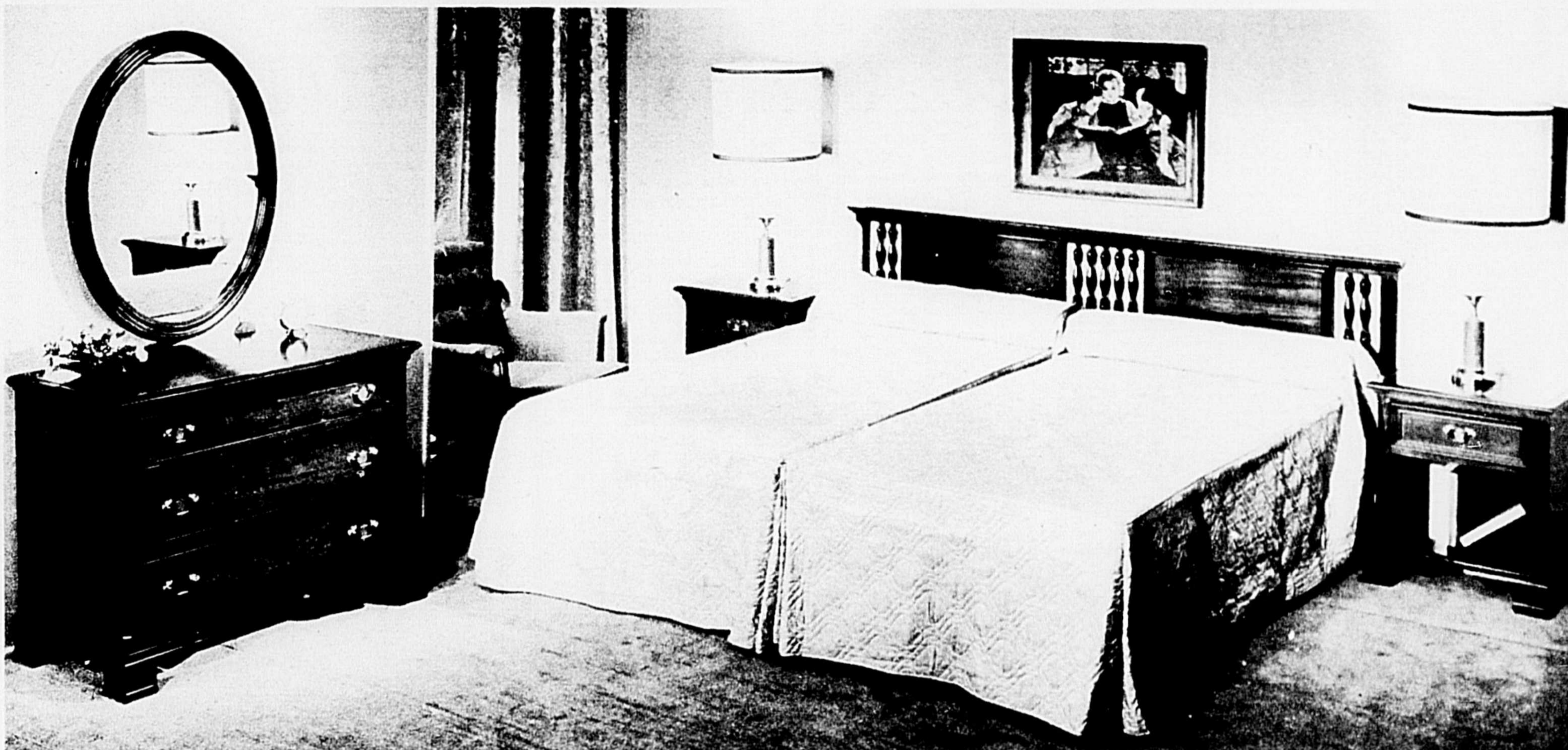
Voyez-nous, c'est notre spécialité

**FOYER COQUETEL DUPONT**  
**HOTEL UNION SAINT-HYACINTHE LTEE**  
pour réservations tél: 773-9156

Demandez Francine ou Jean Marie Dupont

P.S. Location de vaisselles pour réception





*Un passé rajeuni*

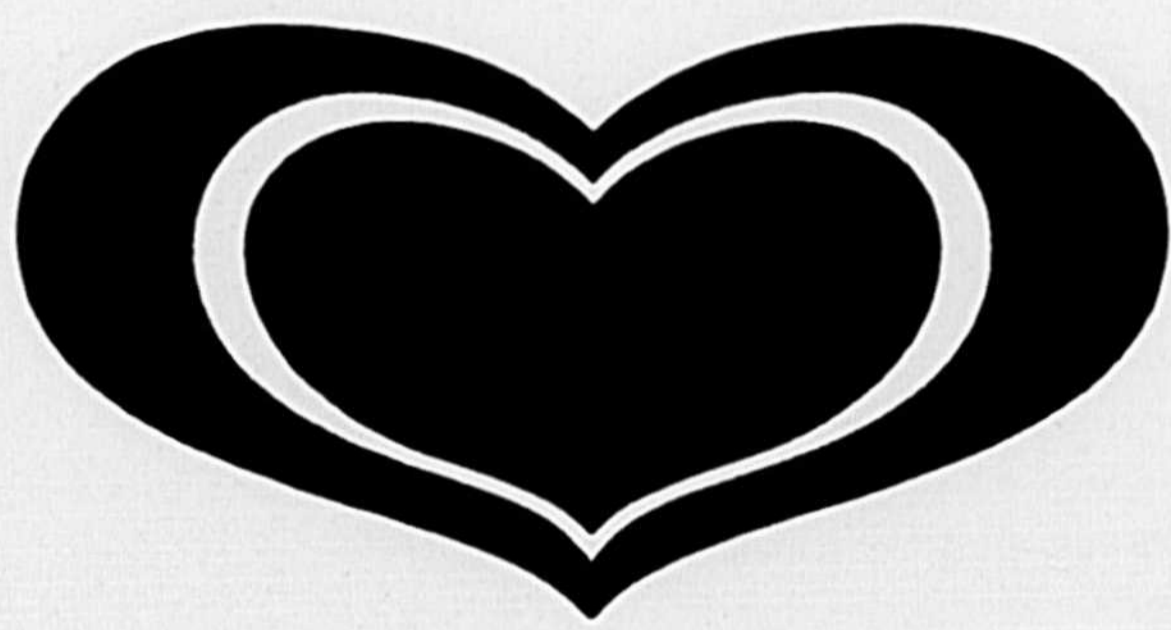
Un ensemble d'une solide élégance portant le cachet romantique d'une autre époque mais dans un style rajeuni. On a utilisé de l'acajou solide ou du bois de cerisier authentique pour cet ameublement. Le fini

de l'acajou est obtenu selon la vieille méthode européenne et celui du cerisier dans les tons roux des bois fruitiers. Le vernissage à la main met en valeur le chaud éclat des veinures de ces magnifi-

ques bois. N'apparaît pas dans la photo le bureau principal de 80". Ce modèle est fabriqué dans les ateliers de Gibbard Furniture Shops à Napanee, Ont. On peut se procurer une brochure illustrée contenant

plusieurs modèles d'ameublements ainsi que des idées de décoration en faisant la demande accompagnée de 50 cents à l'adresse ci-haut mentionnée.

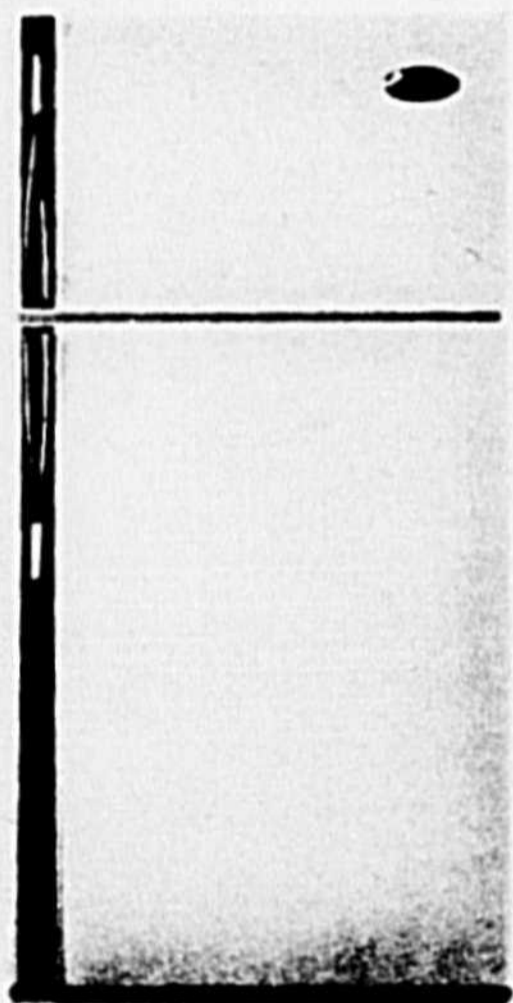
Futurs mariés



VOUS L'AIMEREZ  
VOTRE

**FINDLAY**

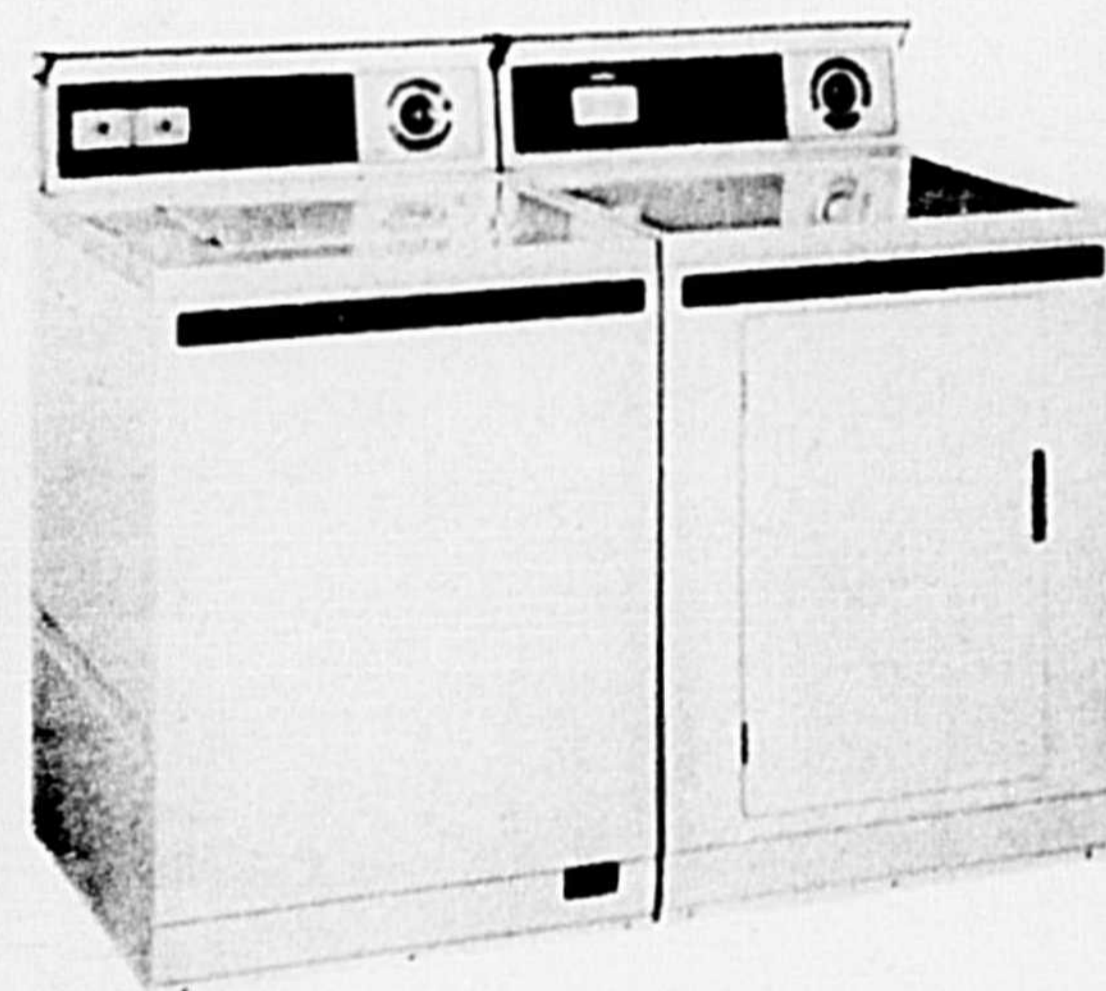
**16** modèles de réfrigérateurs incluant congélateurs



**16** modèles de poêles électriques incluant dessus de cuisson et four encastré



**6** modèles laveuses et sécheuses



● LAVE-VAISSELLE

● FOUR A MICRO-ONDES

**TOUT ÇA À PRIX SPÉCIAUX**

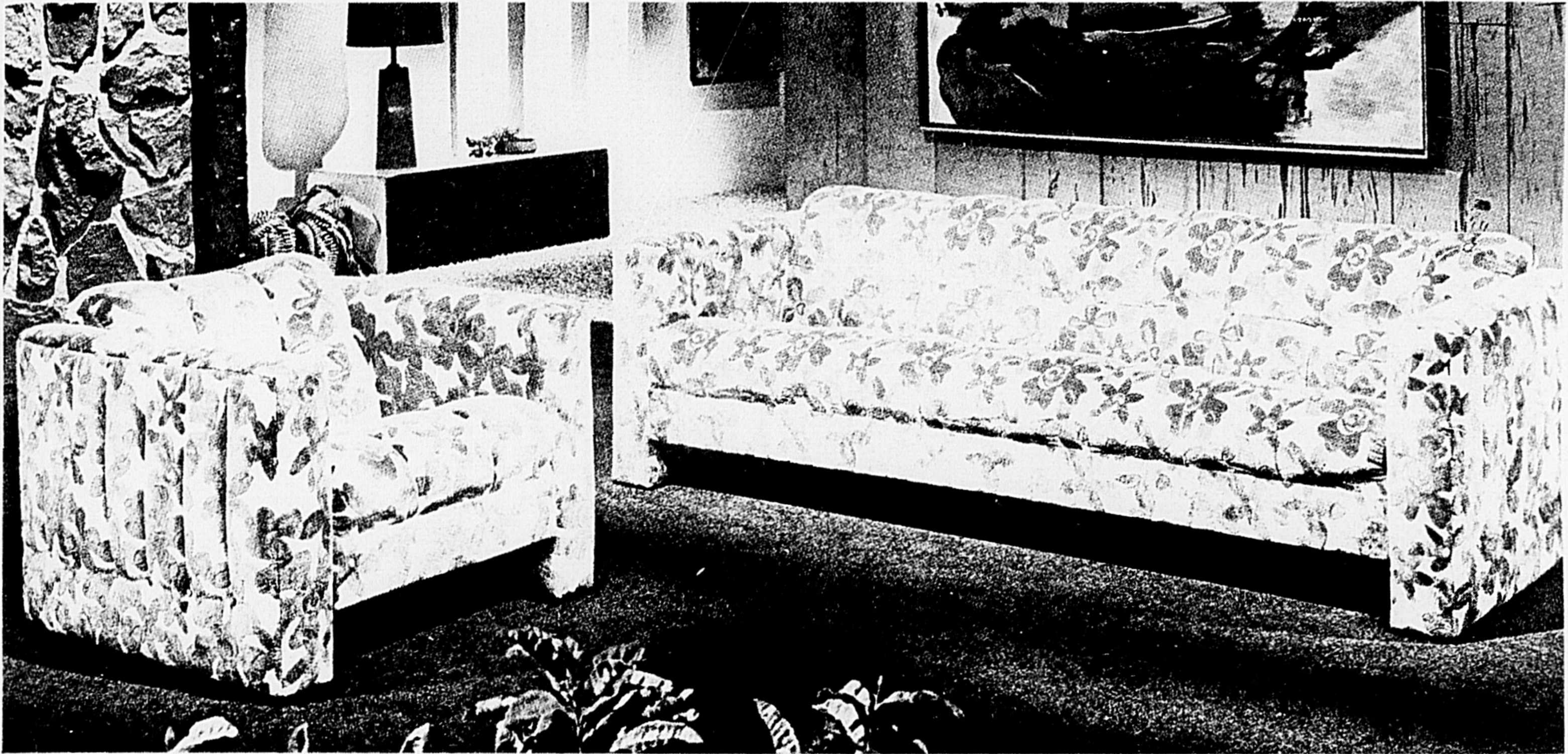
**A. ROBERT & FILS Ltée**  
**MEUBLES**



590, DE LA CONCORDE

TEL.: 774-4787 — 773-9655

SAINT-HYACINTHE



**Confort moderne**

Meubles d'une excellente qualité fabriquée au Québec par les ameublements

Burnat. Solidité et confort sont réunis dans un style moderne et un choix de tissus

d'ameublement rencontrera les goûts les plus variés des jeunes couples d'aujourd'hui.



**BIJOUTERIE**

**C. LESSARD**

Mmes Jocelyne et Thérèse Poulin, prop.

**Nous pensons à vous  
futurs mariés**

En vous offrant  
ce qu'il y a de mieux à

**PRIX DÉFIANT  
TOUTE COMPÉTITION**

Ouvert, jeudi et vendredi jusqu'à 9h. p.m.  
les lundis - mardis - mercredis soirs  
sur rendez-vous  
pour choix d'alliance seulement

**Tél. 773-0738**

*Vente et réparation de montres, cadrans,  
horloges, bagues à diamant*

**620, ST-LOUIS,  
SAINT-JOSEPH**



**ÉLÉGANCE, DISTINCTION**

*pour la mariée et son cortège*

**LA BOUTIQUE ALEXANDRA**

vous offre des collections "Prêt à porter" exclusives pour la saison estivale 1977. Nous avons choisi pour vous des manteaux, capes, tailleurs (2, 3 et même 4 pièces) tous coordonnés avec les accessoires désirés, de plus, des ensembles de tricot lavables et des robes de tout genre. Le tout est confectionné dans une variété de tissus et de coloris.



**BOUTIQUE  
ALEXANDRA**

525, RUE MONDOR,  
SAINT-HYACINTHE, 774-6848

prop: Yolande et Céline Héroux

**À SURVEILLER:**

Défilé de mode,  
le 9 mars, au Chanteclair

au Chanteclair  
(2e étage) à 8h.30 p.m.

BILLETS  
disponibles à la boutique  
(quantité limitée)

photo: Tailleur Morty exclusif  
à notre boutique  
à Saint-Hyacinthe

# Mariage religieux ou mariage civil

Les fiancés qui veulent donner une dimension religieuse à leur mariage peuvent choisir entre le mariage religieux traditionnel à l'église, avec messe, décoration florale, tapis, etc. (selon leurs goûts et leurs moyens financiers) et la simple bénédiction religieuse.

À cause de la beauté des lieux, de l'ambiance et du caractère officiel de la cérémonie, le mariage traditionnel garde une grande popularité chez les fiancés qui ont des convictions religieuses personnelles.

Ce genre de mariage se prête également aux grands déploiements de toilettes. Enfin, la liturgie nouvelle de la cérémonie du mariage se dit et s'écoute avec autant de joie que le plus beau des poèmes.

Pour certains fiancés croyants mais plus ou moins pratiquants, et dont les invités sont non-croyants ou non pratiquants, il existe une autre possibilité. Ils peuvent tout simplement opter pour une simple bénédiction à l'église suivie des écritures dans les registres officiels.

Cette cérémonie requiert aussi peu de temps que le mariage civil mais elle demeure religieuse.

Et le fait qu'elle prenne place dans une église ou une chapelle lui donne un caractère solennel qui favorise autant le port de toilettes somptueuses que celui de vêtements plus simples.

Le ministre du culte éclairera les fiancés au cours d'une entrevue qui devrait avoir lieu au moins un mois avant le mariage.

Quand la date du mariage a été fixée, ne tardez pas à aller au presbytère de votre paroisse pour y retenir le jour et l'heure que vous avez choisis. Cette visite, que vous ferez avec votre fiancé, vous permettra de vous renseigner sur tous les détails de la cérémonie religieuse et vous permettra alors d'organiser vos préparatifs. Il est indispensable de vous procurer les documents suivants: vos certificats de baptême, en bonne et due forme, ne datant pas de plus de six mois; les certificats de confirmation portant la date et l'endroit. Vous obtiendrez ces documents au presbytère des paroisses où ont été enregistrées les cérémonies mentionnées.

En plus de ces renseignements essentiels, vous aurez à remplir un formulaire questionnaire détaillé qui servira pour la publication des bans et pour établir votre "dossier" dans les archives de la paroisse. Dans le cas de personnes mineures, elles seront accompagnées au presbytère par leur père, ou, à défaut par leur mère ou tuteur qui donnera devant le prêtre le consentement écrit au mariage.

## Mariage civil

Pour ceux qui choisissent de faire un mariage civil,

certaines procédures doivent être prises également à l'avance tout comme pour le mariage religieux si l'on veut obtenir la date et l'heure de son choix.

Les procédures d'un mariage civil débutent par une déclaration des deux futurs conjoints accompagnés de deux témoins majeurs, qui tous signent cette déclaration devant un protonotaire autorisé.

Cette déclaration ne peut être reçue par le protonotaire que si toutes les formalités préalables ont été observées. Ces formalités sont les suivantes: compléter le questionnaire obtenu en s'adressant au bureau du protonotaire du district judiciaire des futurs mariés; fournir les documents pertinents; prendre rendez-vous au bureau du protonotaire; payer les frais exigibles (\$75.00 les jours non fériés, \$100.00 le samedi ou jour férié).

Une fois ces formalités remplies et les déclarations reçues, le protonotaire avisera des dates disponibles pour le mariage d'après un rôle préparé à cet effet.

La déclaration sera ensuite affichée à l'endroit prévu par la loi pendant 20 jours et le mariage devra être célébré dans les 3 mois suivant ces 20 jours.

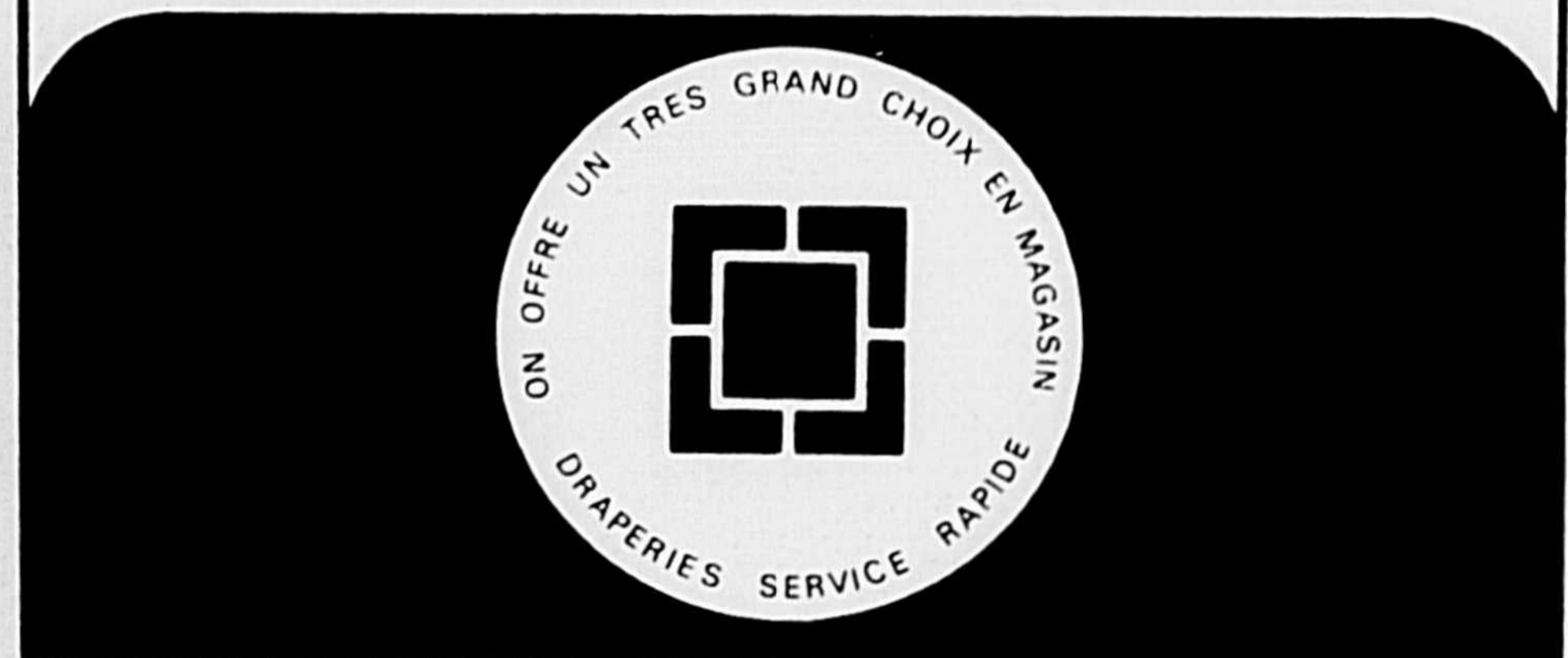
La cérémonie du mariage civil dure de 12 à 15 minutes. On peut y donner plus d'ambiance par la musique si on le désire. En semaine les mariés ont droit à un maximum de 25 invités. Le samedi et les jours fériés, ils pourront s'ils le désirent réserver une salle plus vaste et inviter jusqu'à près de 200 invités.

Mais comme pour le mariage religieux, le mariage civil demande des préparatifs qu'il faut entreprendre dès qu'on a décidé d'unir sa vie l'un à l'autre par les liens du mariage.



### Adorable rétro

Un brin de nostalgie dans cette magnifique robe-tunique pour une mère de mariée jeune ou une mariée sophistiquée. Le corsage à col capucin fait ressortir la grâce fluide d'un beau jersey. Le chapeau serre-tête rappelle la bordure de la tunique et du bas des manches.



## DÉCORATION INTÉRIEURE

774-5500

MAGASIN À RAYON  
DÉCORATION INTÉRIEURE  
DRAPERIE

1805  
DES CASCADES  
ST-HYACINTHE



# La table d'honneur

Le problème d'organiser la table d'honneur est laissé au maître d'hôtel des établissements qui se spécialisent dans les réceptions de mariage. Mais il faut tout de même être au courant de ce "protocole" pour en parler aisément.

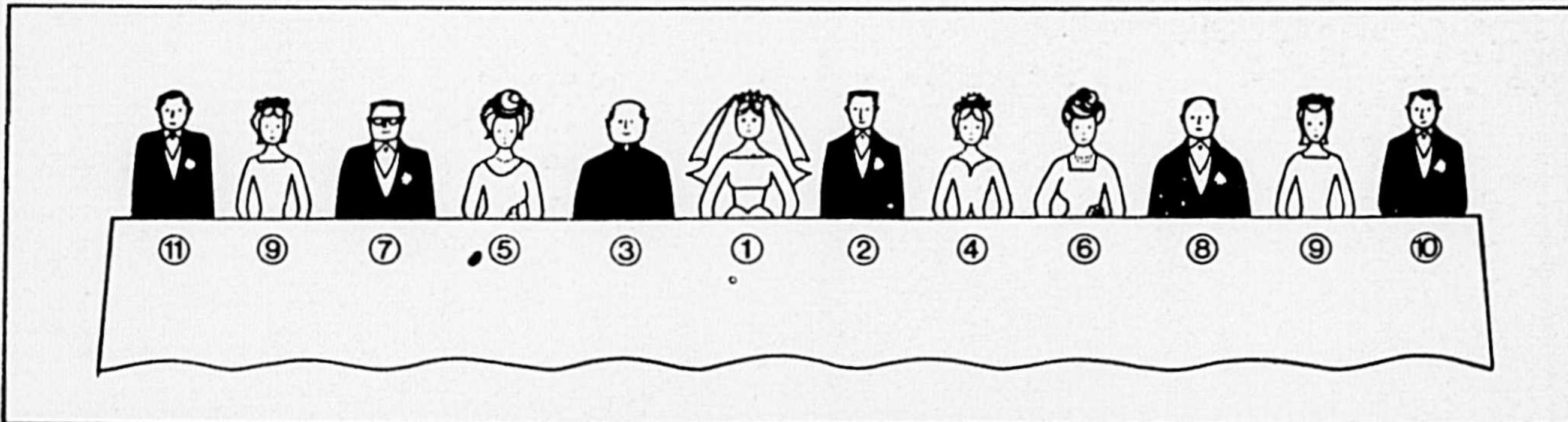
L'illustration présentée plus bas montre les places occupées par les membres

de la famille des mariés ainsi que des membres du cortège. Si les membres du cortège sont plus nombreux on pourra, soit avoir une table plus grande, ou en organiser une spécialement pour le cortège à côté de la table d'honneur. Discutez de la chose avec le gérant des banquets et voyez à ce que les places de chacun soient bien assignées

afin de ne pas créer de tohu-bohu et de mésententes.

À la table d'honneur, les mariés sont au centre, la mariée (1) à droite du marié (2); le célébrant (ou invité d'honneur) (3) à droite de la mariée; la dame d'honneur (4) à gauche du marié; la mère de la mariée (5) à gauche du célébrant; la mère du marié (6) à gauche

de la dame d'honneur; le père du marié (7) ou le garçon d'honneur (10) peuvent l'un ou l'autre prendre place à droite de la mère de la mariée (5) séparés par une fille d'honneur (9); le père de la mariée (8) est à gauche de la mère du marié; les demoiselles d'honneur (9) alternent avec les placeurs (11).



Phoebe

Une grande sobriété de ligne pour cette magnifique robe en fine dentelle de Calais dont la jupe s'étale en forme de traîne. L'encolure et les manches courtes sont bordées d'un petit ruché de dentelle qui orne également le long voile festonné. Bouquet et coiffe assortis.

## Petite recette pour vrai bonheur

Jacques et Louise, principaux personnages des dialogues de Lévi Cossette du Centre de la famille nous présentent ici "la recette pour être heureux".

Comme c'est une recette de famille, les jeunes époux y chercheront ce qui peut les intéresser à l'aube de ce grand périple de la vie à deux mais qui sera peut-être dans un an ou plus... la vie à trois et à quatre ou cinq dans cet avenir dont on rêve le plus beau possible.

- Conserver un langage d'amoureux.
- Continuer d'être fin pour sa femme.
- Désirer (époux-épouse) une vie intime.
- Dire plus souvent que je suis joyeux (e).
- Du temps (des petites demi-heures) pour nous deux.
- Parler de nous ensemble même après avoir eu des enfants.
- Jouer (des petites demi-heures) avec les enfants.
- Ecouter les enfants qui nous disent qu'ils nous aiment.
- Fermer la TV (des petites demi-heures).
- Discuter de nos différences en cherchant l'accord.

- Nous limiter dans nos ambitions d'argent.
  - Prendre le temps de vivre (des petites demi-heures) à la maison ou au chalet.
  - Etre plus souvent avec nos grands et nos grandes.
  - Bien dormir et se reposer afin de ne pas se préparer d'attaque cardiaque.
  - Donner moins d'argent et plus d'attention (des petites demi-heures) à nos enfants.
  - Etre plus père et mère.
  - Arrêter de se comparer aux autres.
  - Ne pas attendre d'avoir du trouble avec nos enfants pour ouvrir les yeux.
  - Chacun ses affaires et la famille l'affaire de tous.
  - Commencer à dire (des petites demi-heures) davantage la vérité.
  - Commencer à se taquiner et vivre comme des amis à la maison.
- Parmi ces petits bouts de phrases, ces petites demi-heures, choisissez ce qui vous semble le plus important et parlez-vous en.



## Futurs fiancés



N'oubliez pas qu'à la

### BIJOUTERIE ROYALE

nos prix sont faits selon la valeur réelle du diamant.

Un salon privé, est à votre disposition pour choisir votre bague dans une ambiance de calme et d'intimité.



Specialité, Bagues à diamants - Montres Royale  
1790, rue des Cascades - S - Hyacinthe - Tel 774-6300

Visitez votre bijoutier de confiance. 25 années d'expérience à votre service.



Nous perçons les oreilles tous les jours.



## Restaurant LUSSIER

• BAR SALON

SALLE de RECEPTIONS  
mariage, anniversaire, etc.  
capacité de 55 personnes

Tél: 773-1464  
305, rue St-Pierre  
La Providence

# La mariée et sa machine à coudre

Pour le voyage le plus romantique d'une jeune mariée, que peut-il y avoir de mieux qu'un trousseau de voyage auquel elle a apporté sa note personnelle?

Il est maintenant plus facile que jamais de confectionner des vêtements exprimant votre personnalité et montrant votre souci de toujours paraître sous votre meilleur jour pendant votre lune de miel.

Aujourd'hui, la mariée élégante sait très bien que les vêtements en tissu-maille de polyester sont des compagnons de voyage idéals. Qu'on les plie dans une valise, qu'on les lave, ils sont toujours à la pointe de la mode! Ils vous permettent de voyager toute la journée et de paraître encore fraîche et pimpante le soir à l'arrivée.

Il est évident que la solution idéale pour préparer votre trousseau de vêtements en tissu-maille est

de savoir combien il est simple et facile d'être originale avec les magnifiques tissus-maillés, un bon patron et une machine à coudre que vous apporterez avec vous dans votre nouveau foyer et qui continuera à

vous donner l'occasion de rester toujours élégante en même temps qu'elle vous aidera à confectionner les voilages, les draperies et nombre d'articles pour la décoration de votre nouvelle maison.

Donc, pendant que vous préparez votre lune de miel et que votre tournée de visites se termine, confectionnez-vous un trousseau de voyage coquet de quatre ou cinq ensembles en tissu-maille: un tailleur avec chemisier et pantalon, un ensemble de sport, une robe courte habillée pour l'après-midi ou la soirée et une magnifique robe longue au dos nu. Ce trousseau vous suivra partout et sous tous les climats.

En plus, il ne prendra pas beaucoup de place dans vos bagages. Votre mari pensera que vous êtes un modèle d'élégance. Vous serez seule à



Venus

Une profusion de volants orne la jupe de cette très jolie robe en voile dont le corsage ajusté est également orné de volants à l'encolure et au bas des manches. Un long voile bordé de ruban est retenu par une petite coiffe dans les cheveux.

## LE COTON

... c'est l'éternel printemps frais, léger.  
Baigné de soleil,  
comme l'air du temps,  
insouciant  
et jeune sans fin,  
le coton  
chante le matin  
des jours heureux.  
Coton de toujours,  
coton de tous les jours,  
c'est une bouffée  
d'air frais  
rien que pour vous,  
de la nature un don:  
option fraîcheur, option  
coton.



# JEAN-GUY FLEURISTE

Une CREATION pour TOI  
d'un FLEURISTE de CHOIX

131, boul. Laurier Sainte-Rosalie

"Face à Germain Larivière"

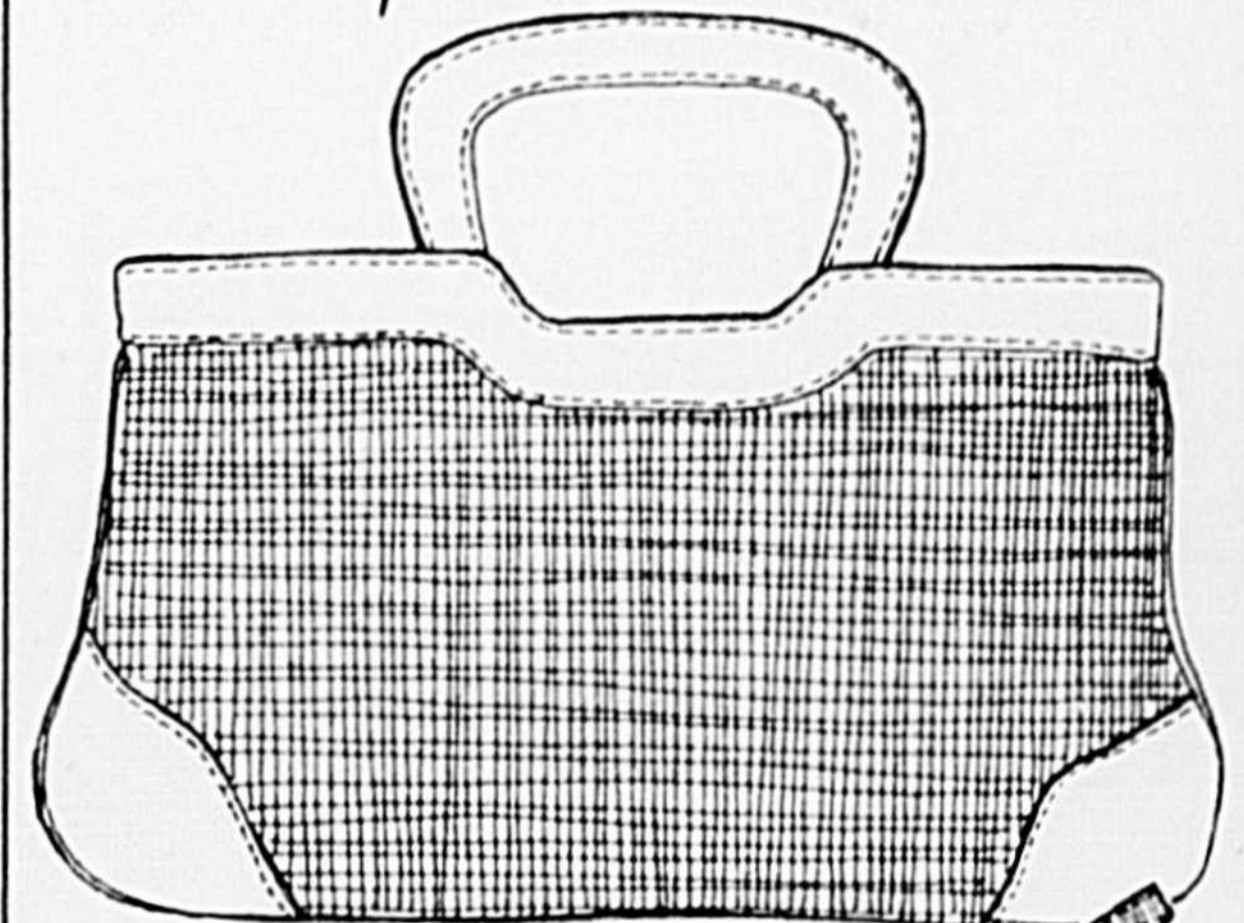
774-9888

799-4888

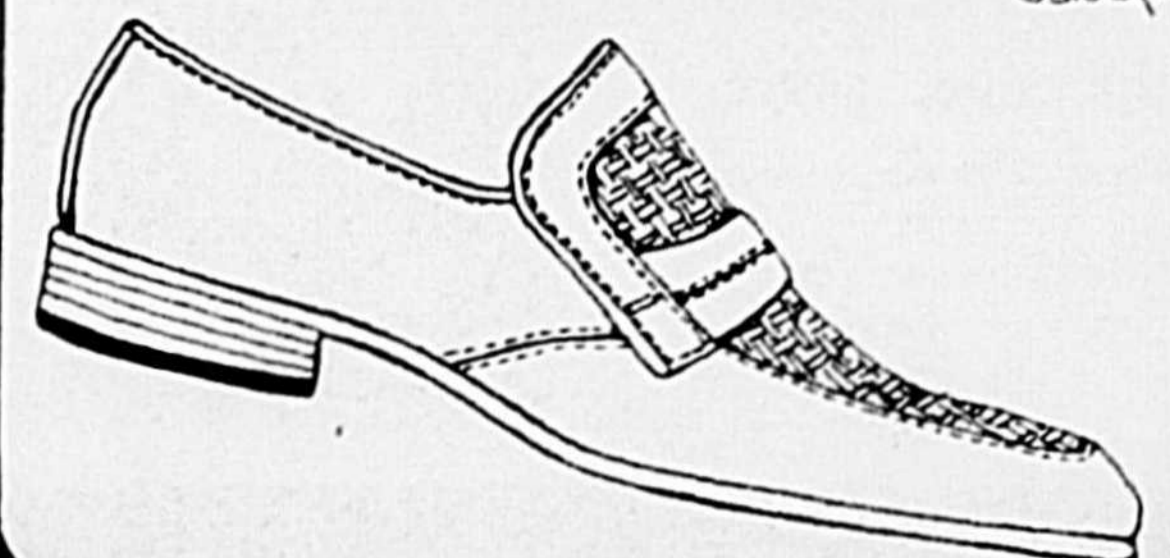
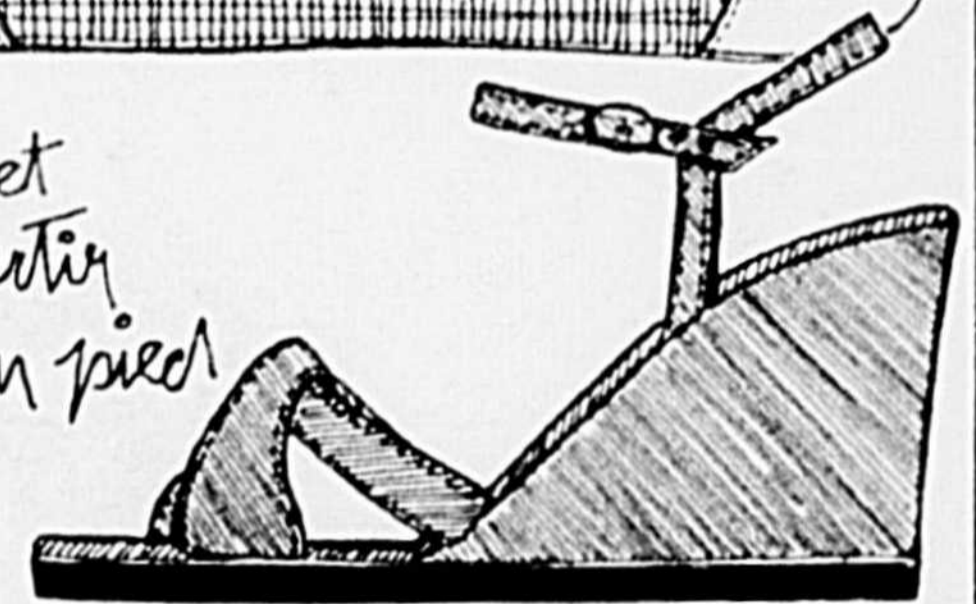
chaussures



*pour bien  
marier  
vos pieds...*



*et  
partir  
du bon pied*





# UNE FAÇON MODERNE

## DE BIEN VOUS SERVIR

# 163

### APPARTEMENTS MEUBLÉS

Cuisines - chambres - Salons - boudoirs  
Bibliothèques - télévisions - stéréos - tapis



...avec une attention toute particulière pour les futurs mariés nous avons l'habitude depuis 19 ans...

nos bas prix attirent les futurs mariés.

La qualité de notre service seul les retient.



# CHOIX QUALITÉ BAS PRIX



Mise de côté - livraison gratuite - facilité de stationnement.

# GERMAIN LARIVIÈRE

1970  
LTÉE

130, Boul. LAURIER, SAINTE-ROSALIE, près de Saint-Hyacinthe. Tél. 773-8453

Ligne directe Mtl - 866-8691



# Westinghouse

## LE CHOIX DES FUTURS MARIÉS



15.0 pi.3 d'espace de rangement bien conçu tout ça sans givre.

Meuble de 30" peut être placé directement contre le mur. Il économise de l'espace.

Deux clayettes pleine largeur, en porte-à-faux se règlent à plusieurs positions, plus une clayette fixe.

Garde-viande de pleine dimension.

Deux bacs à légumes robustes.

Garde-beurre réglable comportant trois températures différentes: dur, mou ou moyen.

Casier à fromage.

Bac à oeufs.

Bac à glace.

Mouleurs de porte de luxe.

Roulettes souples.

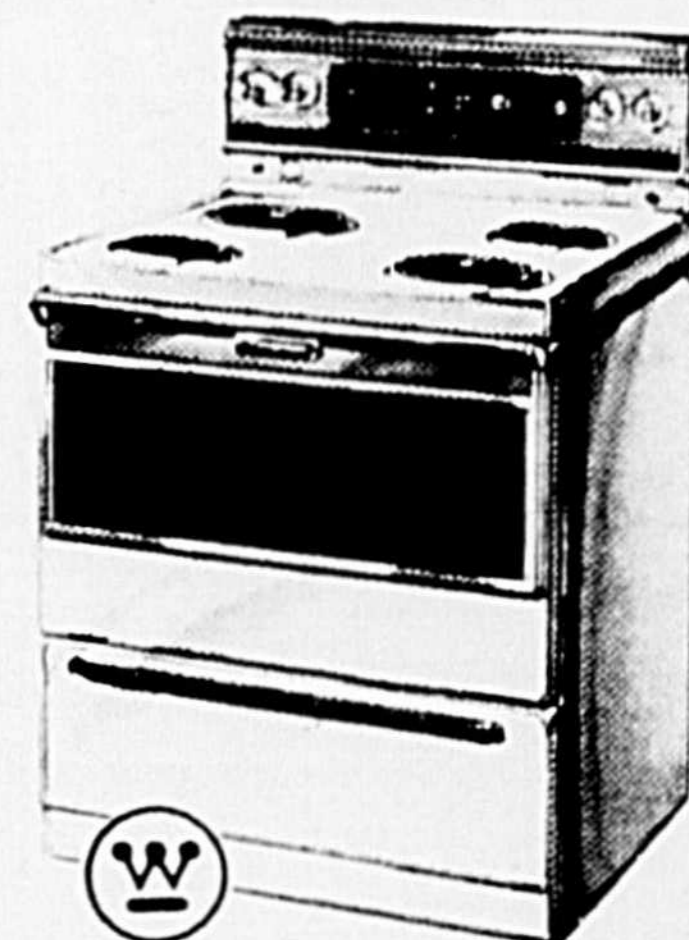
Couleurs, Avocat, or ou blanc.

Ouverture de porte à droite ou à gauche.

**MODÈLE RT 155, DELUXE 15, SANS GIVRE**

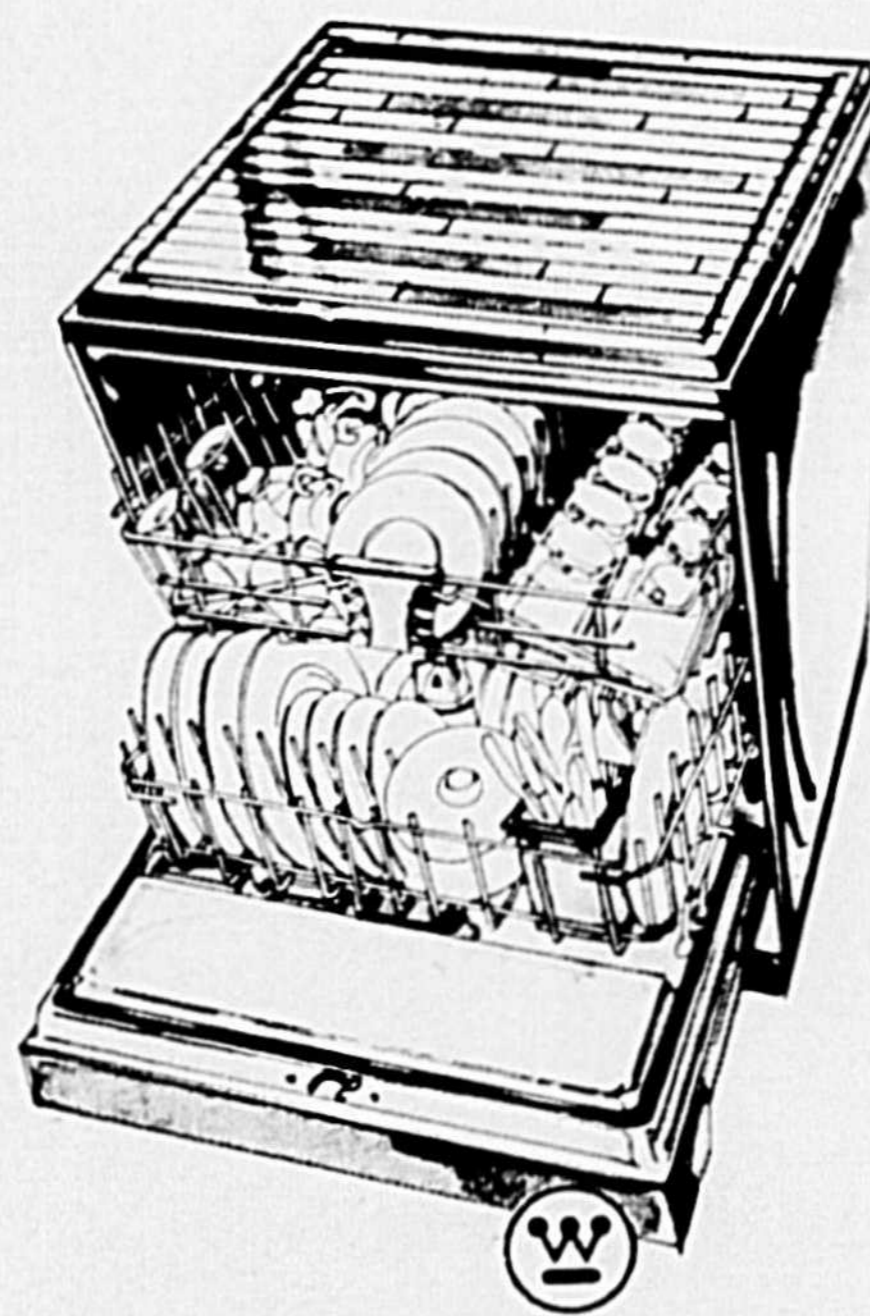
**Cuisinière  
automatique de 30"  
modèle KF835**

Éléments débranchables avec bagues de garniture et cuvettes d'égouttement amovibles. Deux éléments de 8" à chauffage rapide, contrôle infini de la chaleur. L'éclairage sur toute la largeur du panneau de commande assure également l'illumination de la table de cuisson. Le programmeur commande le four et la prise auxiliaire pour petits appareils. Grand hublot de four et éclairage intérieur. La chaleur précise de l'élément double permet de donner à toutes les pâtisseries une agréable "touche d'or". Joint de la porte de four en silicone, inusable; tiroir de rangement. Poignées à garniture simili-bois.



**NOUVEAU LAVE-VAISSELLE  
TRANSFORMABLE**

**A LAVAGE PUISSANT  
SC820**



- 7 cycles
- Les cycles de lavage comprennent
  - Lavage puissant
  - Lavage double
  - Lavage simple
  - Lavage sanitaire puissant
  - Double lavage sanitaire
  - Rinçage/retenu
  - Chauffe-assiettes
- Séchage puissant, ventilateur à air forcé.
- Intérieur en acier émaillé.
- Paniers en nylon.
- Panier à couverts amovible.
- Distributeur d'agent de rinçage.
- Raccord de robinet avec dérivation.
- Planche à découper fixe.
- Transformable — sans nécessaire coûteux.
- Hauteur - 36 1/4", largeur - 24 1/4", profondeur - 27 1/4".

Nos bas prix attirent les futurs mariés.

La qualité de notre service seul les retient.

Westinghouse Canada Limitée

HALIFAX, QUEBEC, MONTRÉAL, OTTAWA, TORONTO, HAMILTON, WINNIPEG, REGINA, SASKATOON, EDMONTON, VANCOUVER

# GERMAIN LARIVIÈRE

1970  
LTÉE

130, Boul. LAURIER, SAINTE-ROSALIE, près de Saint-Hyacinthe

TÉL. 773-8453 - Ligne directe Mtl - 866-8691



# Lorsque vous changez de nom de famille

Malgré une certaine campagne en faveur du "statu quo" des noms de familles, lorsqu'un jeune homme et une jeune fille s'unissent par les liens du mariage (religieux ou civil), malgré la publicité qui a entouré l'attitude de Maureen Mc Teer, l'épouse de Joe Clark, chef du parti progressiste-conservateur, qui a conservé

son nom de famille avec l'entière approbation de son mari et l'étonnement national, la majorité des jeunes filles partagent le nom de l'homme qu'elles épousent. Elles le font d'ailleurs avec une joie et un certain orgueil et il est connu qu'elles s'y préparent en s'exerçant afin de pouvoir le faire sans hésitation dès

qu'elles en ont le "droit". Partager le nom d'un homme est un acte qui comporte des obligations et dont l'utilisation découle de règles de savoir-vivre souvent malmenées faute de connaissances. Ces conventions ou règles ont peu varié sauf pour les femmes professionnelles qui désirent garder leur nom

de jeune fille afin de conserver une clientèle établie. Il n'est pas question non plus de "titre de noblesse". Et ces deux cas n'atteignent pas la généralité. Aussi nous nous en tiendrons à notre amie Josette Léger qui épousera Louis Perrier dans quelques semaines.



*Icone*

Très élégante robe couture de Jacques Heim, exclusive à Pronuptia. Elle est réalisée en crêpe et le corsage et manches capes sont soulignés d'un très fin galon de St Gall. Jupe ample à grande traîne.

## Bouquets de fleurs et décoration

Le choix des fleurs tant pour les bouquets que pour la décoration à la maison et à l'église est de prime importance dans l'organisation des préparatifs.

Si l'on consulte les maîtres de l'élégance pour les toilettes et les spécialistes de la bonne table pour les réceptions doit-on également s'adresser à un fleuriste de réputation pour y re-

cevoir les conseils nécessaires au succès de cet événement.

Il est bon d'aller le voir dès que la date du mariage est fixée et de discuter avec lui du choix des fleurs, de leur prix, en tenant compte du genre de mariage et des moyens de fortune de la famille. On doit être franc et lui dire le montant dont on peut disposer pour les fleurs. C'est une bonne chose

aussi d'avoir un croquis de la robe de mariée et des échantillons des tissus des toilettes de tout le cortège.

Pour la décoration à l'église il serait bon de s'informer auprès du curé de la paroisse où aura lieu le mariage car certaines églises s'occupent de décorer l'autel et le sanctuaire afin d'éviter des abus et surtout pour que la décoration florale ne dé-

tourne pas les fidèles des valeurs contenues dans le sacrement de la messe. Quant au lieu de la réception, le fleuriste ira lui-même disposer les fleurs à l'endroit désigné si on le lui demande.

Dans les grands hôtels ou restaurants, la décoration est confiée au traiteur auquel l'on donne une idée de ses goûts.

### PRÊTES À HABITER MODÈLE FRANCE

dimension 24x 40

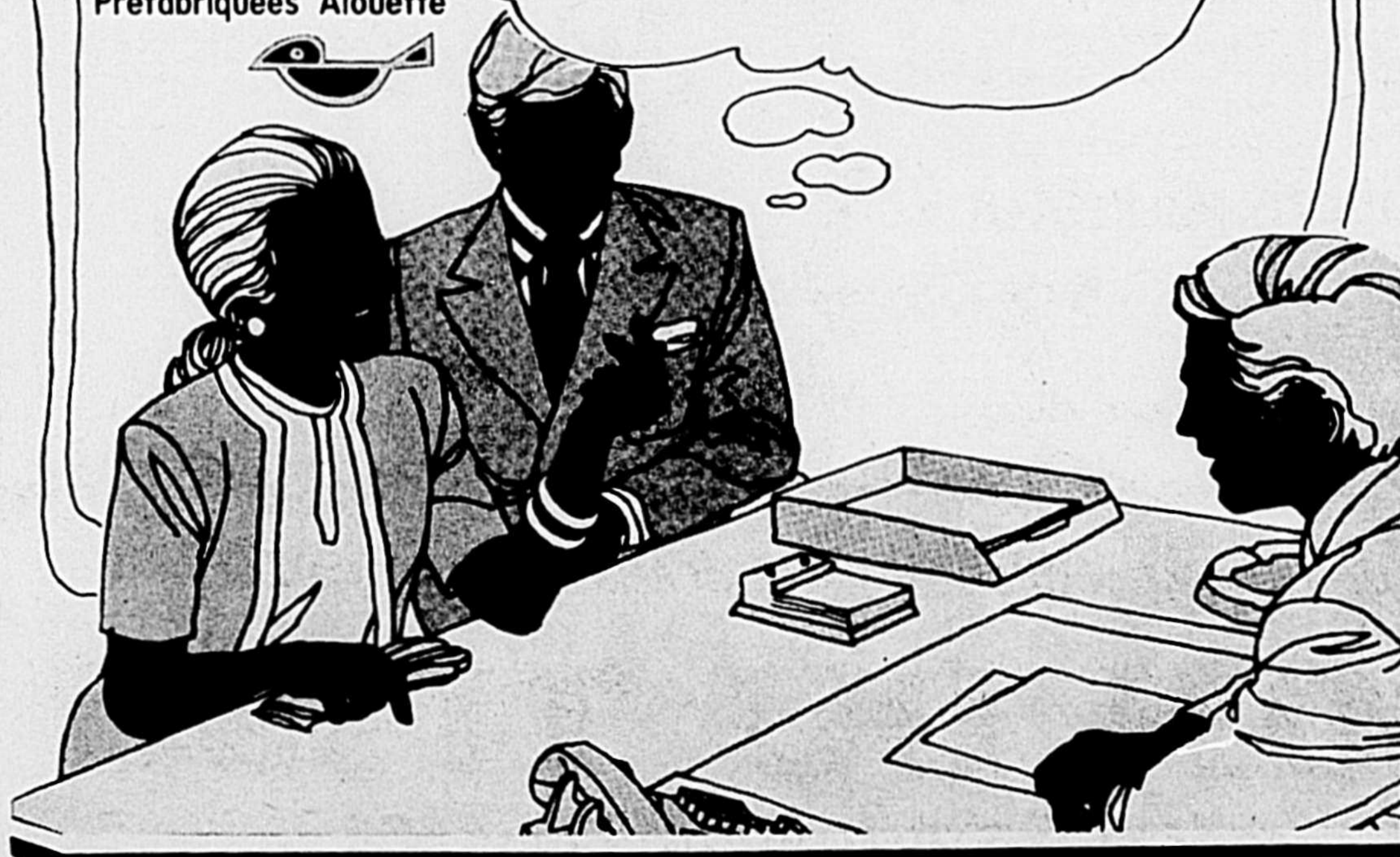


\$ 25,575<sup>00</sup>

"Abris d'auto optionnel, terrain non inclus"

UNE  
QUALITÉ  
GARANTIE

Les Maisons  
Préfabriquées Alouette



VOTRE DÉPOSITAIRE  
POUR LA RÉGION

**PIERRE  
RENAUD**  
ENTREPRENEUR  
EN CONSTRUCTION

#### ATTENTION,

nous pouvons vous offrir 26 modèles  
avec des dimensions variant de  
largeur: 24 - 26 - 28  
longueur: 32 à 52

Étant constructeur, nous nous occupons de  
votre fondation et autres détails.

Soyez certains que je m'engage  
à offrir le maximum de service  
que vous avez droit.

TÉL.: **772-2072**  
179 RUE SAINT-FRANÇOIS  
SAINT-PIE CTE IBERVILLE

**NOMS OFFICIEL ET NON-OFFICIEL** - Après la cérémonie du mariage, Josette Léger devient officiellement madame Louis Perrier. D'une façon non-officielle elle est Josette Léger Perrier. L'utilisation de ces deux formes d'appellation sera appliquée dans diverses circonstances. Ainsi, sur vos cartes de visite vous devrez employer: Madame Louis Perrier. Jamais d'abréviations. C'est aussi le nom que vous utiliserez pour toute invitation officielle ou réception de cérémonie que vous préparerez ou auxquelles vous aurez à répondre par écrit.

**LES TITRES** - Quels que soient les titres, degrés universitaires ou qualifications de votre époux, présentement ou dans l'avenir, vous n'y avez aucun droit dans votre signature ou appellation. "Madame docteur Perrier", par exemple, ne vous est pas destiné et son emploi dénote un mauvais goût. Si votre mari possède deux prénoms (ou nom double) par exemple, Louis André Perrier (L.A. Perrier), vous ne devez jamais employer l'abréviation dans la vie sociale. Vous le ferez dans des transactions d'affaires si la chose vous est demandée comme identification spéciale, c'est-à-dire, si votre mari est plus connu de cette façon en affaires. Les monogrammes pour votre papeterie personnelle, argenterie et lingerie de maison porteront les initiales de vos prénom, nom et celle du nom de votre mari (JLP). Mais le plus souvent, surtout pour l'argenterie on suggère l'initiale du nom de famille de l'époux tout simplement. Il n'y a vraiment aucune règle spécifique à ce sujet et un magasin de bonne réputation vous suggérera les initiales qui harmoniseront avec le modèle d'argenterie ou de coutellerie que vous aurez choisi.

**SIGNATURE DE LA CORRESPONDANCE** - En affaires vous ne devez jamais signer Mme Louis Perrier - en passant vous ne devez jamais signer "Madame" et "Mme" nulle part! Votre signature doit être Josette Léger Perrier et, en-dessous entre parenthèse (Madame Louis Perrier). Il se peut, toutefois, qu'on vous réclame de signer des documents légaux - Madame Josette Léger Perrier- mais la chose est plutôt rare.

**HOTELS, CLUBS, EGLISE, MAGASINS** - Signer les registres d'un hôtel est une chose différente

que celle d'apposer sa signature au bas d'une lettre ou d'un document. La façon correcte de signer le registre d'hôtel est d'utiliser votre nom officiel - Madame Louis Perrier. La chose est importante dans ce cas tout comme pour votre adhésion à un club social ou autre, une organisation paroissiale ou pour la livraison de marchandises par les magasins. Dans l'occurrence vous donnez votre nom à titre d'information à une autre personne.

**AU TELEPHONE** - Pour les fournisseurs de toutes catégories vous êtes Madame Louis Perrier. Pour vos amis vous êtes Josette Périer. Si vous décidez de continuer à travailler après votre mariage vous aurez à choisir entre Josette Léger-Perrier, Josette Léger (chose assez fréquente) ou tout simplement Josette Perrier, votre nouveau nom. Mais si vous occupez un poste élevé ou si vous avez une carrière établie, il sera préférable de conserver votre nom de jeune fille à moins d'avertir votre clientèle, et ce par écrit, du nom que vous aurez choisi d'utiliser pour continuer vos opérations. Au téléphone, en affaires, vous n'utiliserez jamais "Madame" quelle que soit l'option que vous aurez prise au sujet de votre nom, sauf, et je le répète, quand il s'agit de fournisseurs et qu'alors vous employez votre nom officiel - Madame Louis Perrier.

Lorsque vous mentionnez le nom de votre époux au cours d'une conversation téléphonique ou d'un entretien quelconque, vous dites "Louis" avec la famille, les amis intimes ou les relations mutuelles. Vous direz "mon mari" en causant avec des étrangers ou toutes personnes qui n'entrent pas dans votre cercle habituel de connaissances. Pour les personnes qui fournissent des services ou exécutent des travaux, soit pour la maison, le jardin, la voiture, etc., vous utiliserez l'expression "monsieur Perrier". Avec les domestiques, une épouse n'emploie que le mot "monsieur" en parlant de son mari. Plus tard, si la famille augmente, les fils seront nommés "monsieur Jean", "monsieur Pierre" l'époux étant toujours le seul à être nommé "monsieur", tout court!

**QUELQUES CONSEILS** - En dehors des considérations sociales qui peuvent vous paraître un peu

vaines mais qui sont toutefois nécessaires dans un monde civilisé, un autre point de vue, et celui-ci très sérieux, doit être considéré lorsque vous changez votre titre de mademoiselle pour celui de madame. C'est la signature de documents légaux, de contrats, de transactions et de tout autre arrangement financier que vous aurez à signer. Dans la majorité de ces cas votre signature devra se lire - Josette Léger Perrier. On exigera quelquefois d'ajouter sous cette signature - Madame Louis Perrier. Si vous conservez votre emploi après le mariage, votre carte d'assurance sociale devra être changée et porter le nom de Josette Léger Perrier. Ceci est très important, même si vous utilisez toujours votre nom de jeune fille au travail. Les mêmes changements doivent être demandés pour votre permis de conduire et pour l'enregistrement de votre voiture ou pour celle de votre époux si vous devez l'utiliser. Votre agent d'assurance devra également être informé afin de changer votre nom sur vos polices, que ce soit une police d'assurance que vous avez prise vous-même ou qu'il s'agisse d'une assurance groupe à votre travail. Si vous possédez des actions de compagnies, des obligations d'épargne ou tous autres investissements, vous devrez faire le changement de nom sans tarder afin de vous éviter un tas d'ennuis et de retards dans le règlement de ces affaires si vous désirez les vendre ou en disposer d'une façon ou d'une autre dans l'avenir.

Notre ère de spécialisation demande beaucoup de précautions quand on change son statut de vie. N'oubliez donc pas d'avertir les personnes suivantes, de votre mariage, de la date et de votre nouveau nom: avocat, agent d'assurances, agent de bourse, directeur de banque, médecin, dentiste, éditeurs de revues et journaux auxquels vous êtes abonnée et les entreprises avec lesquelles vous détenez des cartes de crédit. Les futurs mariés devraient prendre le temps nécessaire pour discuter de tous ces problèmes et les régler avant d'entrer dans la fièvre des derniers préparatifs de leur mariage. C'est une sage précaution qui paiera des dividendes pour la tranquillité d'esprit et le futur bonheur des deux époux.

M.J.

# OUVERTURE

MAINTENANT TROIS FOIS PLUS D'ESPACE  
POUR TISSUS A LA VERGE, DRAPERIE, COUVRE-LITS

Pour vous remercier de votre encouragement qui nous a permis de grandir aussi rapidement, nous vous offrons durant le mois de février



**GRATUIT**

100 verges  
de FIL POLYESTER  
avec tout achat  
de \$5. et plus

**GRAND SPECIAL**

d'ouverture  
**OUATE POLYESTER**  
87" x 100" à **\$3.99**  
Limite 4 par client

**GRAND SPECIAL**

d'ouverture  
**Couvre-lits tergal**  
avec frisons  
**\$49.95**

Profitez de l'occasion pour voir notre collection de tissus printemps-été

# LA MAISON DU TISSU

935, rue Saint-Louis, Secteur Saint-Joseph, 773-4182

# Réussir un pantalon à braguette...

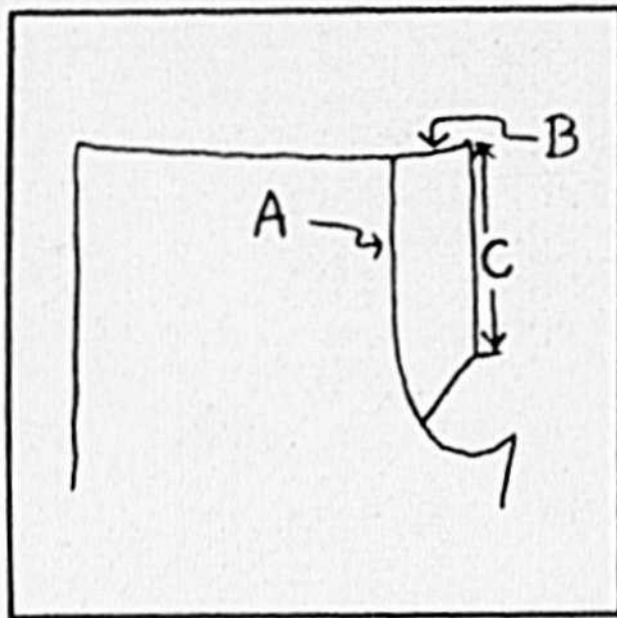
Le petit secret de couture qui suit vous apporte une technique simple d'installer une glissière invisible dans une fermeture à braguette... pour que vos prochains pantalons, pour homme ou femme aient un air beaucoup plus professionnel. D'autres renseignements utiles sur la façon d'installer les glissières invisibles figurent dans la brochure "Le manuel Unique invisible" dont on peut obtenir gratuitement des exemplaires en écrivant à: Glissières Unique, B.P., 35249, Station Postale E, Vancouver, C.B.

Nombreuses sont les couturières qui n'osent pas munir un pantalon d'une braguette parce qu'elles pensent que c'est trop long et trop difficile.

Il y a aussi les femmes qui ne jurent que par les glissières invisibles (sachant que leur pose est toujours parfaite) et se demandent si elles peuvent les utiliser dans un tel cas.

La réponse est affirmative... comme toute glissière! Sinon avec peut-être des résultats encore plus satisfaisants. Et essayez donc le petit truc suivant la prochaine fois que vous ferez un pantalon.

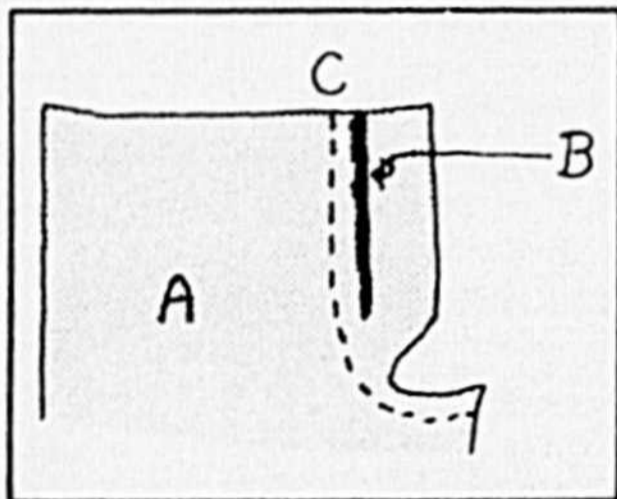
commencez par couper les deux parties du devant, en laissant en plus, côté fourche, un prolongement de 1 1/4" de largeur, sur la longueur prévue pour la braguette. Tailler le reste de la fourche normalement.



A. Ligne de coupe normale  
B. Prolonger 1 1/4"  
C. Glissière

Ensuite, marquez le milieu du devant, sur les deux morceaux, d'un point de faufil bien visible sur les deux côtés du tissu.

Maintenant, placez la glissière invisible sur le prolongement (endroit du tissu) mettant les dents à 1/2 pouce de la ligne centrale, et coudre comme à l'ordinaire (endroit en-dessous et côté ruban du côté du bord du prolongement).

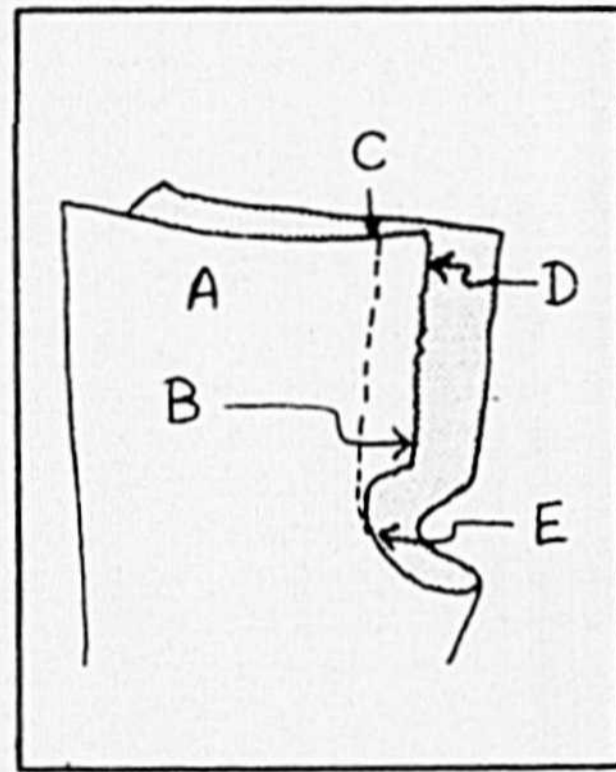


A. Endroit  
B. Dents à 1/2" du centre  
C. L.C. (ligne centre)

Répétez l'opération de l'autre côté, veillant à ce que la glissière ne soit pas torsée.

Fermez la glissière. Puis placez les deux parties du devant l'une sur l'autre, en droits ensemble, faisant correspondre exactement les deux bâtis.

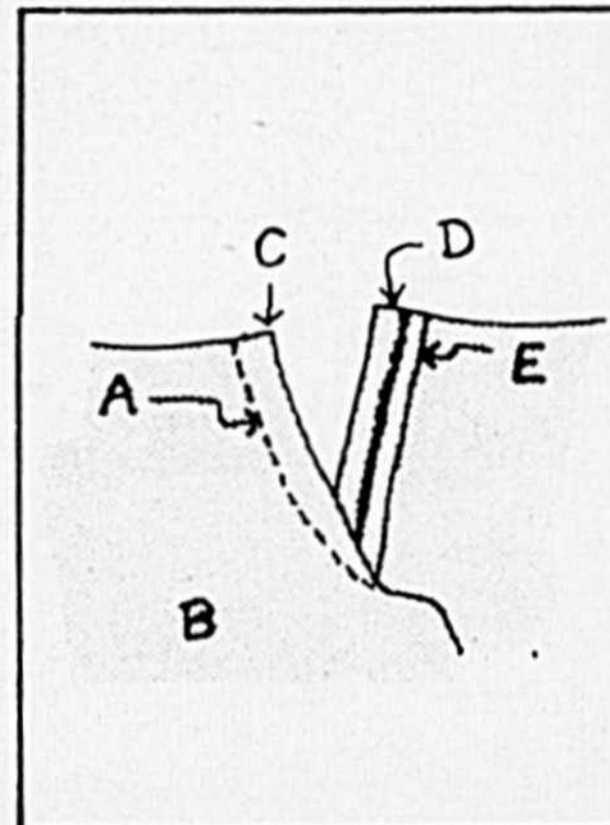
(Le léger excès entre la ligne du centre et la glissière est nécessaire pour fermer). Ensuite, assemblez les devants, piquant au milieu, partant de sur la ligne faufilée, du bas de la glissière jusqu'en bas de la fourche.



A. (envers)  
B. 1/2" entre piqûres  
C. L.C.  
D. piqûre glissière  
E. Couture centrale fourche

Note: Cette piqûre sera à environ 1/2" de la piqûre de la glissière, au lieu de l'écartement habituel d'environ 1/16".

Retournez à l'endroit et à nouveau mettre faufil à faufil. Pour un pantalon de femme, le rabat sera à droite; pour un modèle masculin, il sera à gauche. Alors, repliez le côté qui convient le long de la ligne du centre et finir avec une fausse piqûre à travers deux épaisseurs de tissu. Si l'on pose une glissière Unique en métal, ajouter une patte de protection en-dessous.



A. Piqûre du dessus  
B. (endroit)  
C. L.C.  
D. Patte protection  
E. L.C.

Ce n'est pas plus dur que ça. N'hésitez pas, essayez! Suivez les instructions pas à pas, et vous serez contentes de voir le petit chic additionnel qu'ont gagné les pantalons fabriqués de votre main habile.



## KA-i-NA

BOUTIQUE UNISEX

435, rue St-François

Saint-Hyacinthe

Tél.: 773-7861



Ensoleillez les Jours de Pluie



## Futurs Mariés

Pour votre mariage, soyez le point de mire par l'élégance et le style de votre complet.

Léo Trudel vous offre un choix de complets rayés ou unis aux teintes les plus nouvelles dans des tissus de pure laine vierge, aussi choix de vestons sport et ensembles.

Incomparable

# léo trudel

1605, DES CASCADES, COIN SAINT-FRANCOIS  
PLACE DU MARCHÉ

TÉL.: 774-5100



Pour votre réception de mariage

## UN SITE UNIQUE !



### DOMAINE DE L'ÉRABLE

Rang, Petit Cinq  
Sainte-Rosalie,  
Québec.  
Pour réserver,  
composez 799-3322  
Réjean Bazinet,  
propriétaire.

Confiez à Réjean Bazinet et à son équipe, le soin de votre repas et réception de noces. 2 salles modernes sont à votre disposition.

Les prix de nos menus conviendront à votre budget.

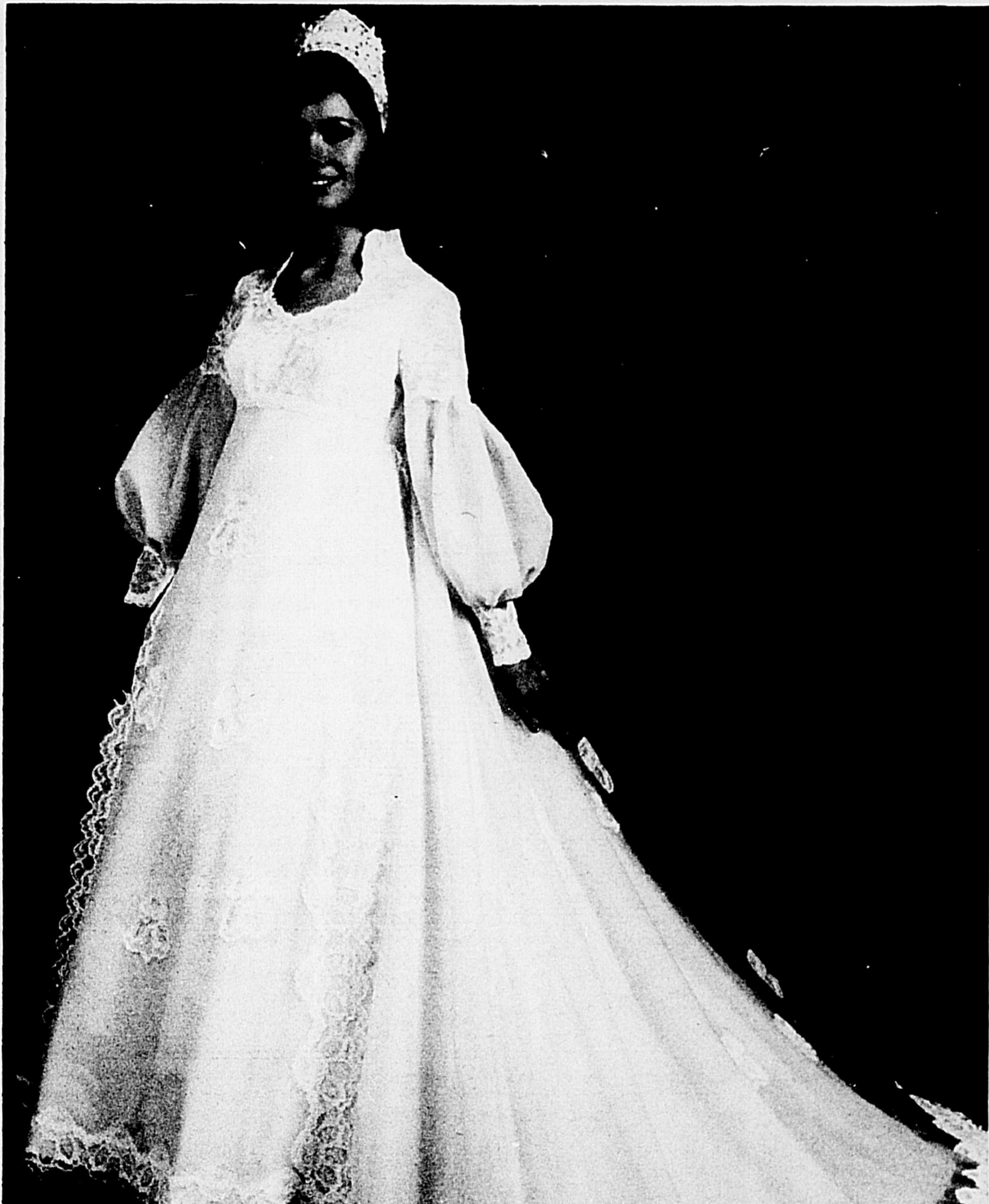
POUR LE TEMPS DES SUCRES...

RAPELEZ-VOUS LES BONNES RECETTES DE NOS GRAND-MÈRES, tel que:

soupe aux pois; fèves au lard, omelettes, jambon, grillades de lard, grand-père et crêpes au sirop d'érable, etc. etc. etc.

6 cuisiniers pour les préparer. Tout ça à des prix populaires.

Ouvert tous les jours durant les mois de mars et avril.



**Moderne à l'ancienne**

Interprétée dans un organza de teinte ivoire une belle robe de mariée s'inspire des belles de jadis avec son corsage empire et son encolure à effet moyenâgeux.

La dentelle d'Alençon dessine un effet de tablier dans la jupe et borde le bas, tandis que des appliques sont ornées de paillettes iridescentes.

**FUTUR MARIÉS**

*Vous désireriez voir votre mariage comme seul un photographe professionnel qualifié peut vous l'offrir*

*Luc et Candide Charpentier photographes professionnels sont prêts à vous donner ce service*

*Pour information, demandez un rendez-vous*

**Studio Candide Caméras Inc.**

**2390 RAYMOND COIN NELSON**

**ST-HYACINTHE**

**TEL - 774-8801**



**UN RAVISSANT  
BOUQUET  
POUR UNE MARIEE  
RADIEUSE.**

**Césaire  
Vermeersch**

fleuriste

Depuis 57 ans  
au service  
d'une clientèle  
avisée.

**SPECIALITES :**

**BOUQUET  
DE NOCES**

exclusif,  
approprié  
à la  
toilette  
de la mariée.

**BOUQUETS DE  
CORSAGES**

pour filles  
d'honneur

**DECORATION DE  
TABLE**

**CORBEILLES ET  
PLANTES DE  
TOUTES  
SORTES.**

**Césaire Vermeersch**

Fleuriste

Serre : 3160, rue Girouard

Saint-Hyacinthe

Tél. 774-8333

# Pas de problème

**Q.-** J'ai une soeur de dix-huit ans et une plus jeune de treize ans. Toutes deux aimeraient être filles d'honneur à mon mariage. Comment concilier les choses et quelles toilettes peuvent-elles porter?

**R.-** Si vos deux soeurs sont les seules à former votre "cortège" c'est très simple. La plus vieille représente la dame d'honneur et la plus jeune, la fille d'honneur "junior". C'est cette dernière qui entre la première à la suite du célébrant qui vient vous accueillir à la porte de l'église. Votre soeur de dix-huit ans vous précède alors que vous êtes accompagnée de votre père ou de votre témoin. Leurs toilettes peuvent être identiques de style mais dans des couleurs différentes selon leur goût et la couleur de leurs cheveux. Rien n'est plus charmant que ce genre de cortège.

**Q.-** J'ai perdu ma mère il y a quelques années et mon père s'est remarié il y a un an. Mes rapports avec ma belle-mère sont polis. Un point, c'est tout. Je n'habite pas avec eux mais je désire que mon père me serve de témoin pour mon mariage. Quelle place occupe ma belle-mère dans le cortège, à l'église et à la réception?

**R.-** Sa place est celle qu'occuperait votre mère si elle vivait. Votre belle-mère est l'épouse légale de votre père et a droit d'en occuper toutes les fonctions. A moins qu'il existe une animosité que vous avez cachée dans votre question, vous devez à votre belle-mère tous les égards que vous auriez accordés à votre mère. Votre belle-mère n'a peut-être pas droit à votre amour mais elle a droit à votre considération. Soyez généreuse, c'est tellement facile à l'occasion d'une si belle fête.

**Q.-** J'ai une robe jaune imprimée de grandes fleurs brunes de différents tons. Elle est en chiffon, longue et j'ai un grand chapeau de paille jaune pâle pour porter avec cette toilette. Comme je l'ai portée l'an dernier à un grand mariage j'ai peur qu'on la reconnaisse cette année pour un autre mariage dans la famille. Qu'en pensez-vous?

**R.-** Et puis après... Si vous aimez votre toilette, si elle vous va bien, c'est ça l'important. Ce que pensent les autres ne peut changer ces choses et leur opinion ne paiera certes pas la note pour une nouvelle robe et un nouveau chapeau. Faites ce qui vous plaît et... laissez braire. En somme, croyez-vous vraiment qu'on

se souviene de toutes les toilettes que portent les gens à un mariage?

**Q.-** Les gants blancs sont-ils toujours de mode? On me dit qu'il n'est pas nécessaire de porter des gants pour les invités à un mariage. C'est pour le mois de juin.

**R.-** Tout cela dépend de la température, de la toilette, de l'âge et de l'endroit. S'il fait très chaud, que vous portez une toilette très légère, vaporeuse, sans chapeau, que vous êtes jeune et que le mariage a lieu sans trop de faste, vous n'avez pas l'obligation de porter de gants. Si vous avez un ensemble habillé, robe et jaquette par exemple, que vous portez un chapeau ou une coiffe quelconque, que c'est un grand mariage avec cortège, etc. vous devez porter des gants, blancs de préférence ou de teinte pâle s'harmonisant à votre toilette (gris perle, crème, ivoire). Le gant complète une toilette, habille si l'on veut, un tailleur, un costume, un ensemble, tout comme un chapeau complète aussi une harmonie totale. C'est une question de chic, d'élégance. Si c'est ce que vous recherchez... alors portez des gants.

**Q.-** On me dit que les faire-part de fantaisie ne devraient pas être utilisés. J'en ai vu avec des coeurs qui se croisent en se fermant sur l'invitation. Ou des oiseaux qui s'embrassent en pliant les deux côtés de la carte. Mes amies me disent que c'est un peu "quêtaine". Je voudrais bien faire, sans exagération.

**R.-** Les oiseaux qui se béquètent, les coeurs et les anneaux qui décorent les faire-part sont des inventions américaines qui nous sont arrivées avec bien d'autres garnitures qui ne sont pas toujours inspirées par le bon goût. C'est amusant, c'est mignon, c'est pas malin, mais une invitation ou un faire-part à un mariage c'est assez sérieux et important pour y apporter un cachet plus sérieux. Si vous voulez bien faire les choses, demandez à un bon imprimeur de vous suggérer la formule qui s'imprime sur la première feuille d'un papier blanc ou crème, sans décoration. C'est simple, mais c'est traditionnellement ce qui se fait de mieux. Vous lirez dans ce cahier des renseignements à ce sujet dans l'article "Invitation et faire-part".

Vouslez-vous organiser vos préparatifs d'une façon complète et avoir un agenda en même temps pour noter vos activités? Procurez-vous l'Etiquette du Mariage (\$4.00) en vente dans toutes les librairies.

# Invitation et faire-part

La formule qui s'impose dans la préparation du faire-part pour un grand mariage est une tradition quasi immuable et cette même tradition veut qu'il soit gravé sur papier vélin blanc ou crème de la meilleure qualité, le texte sur la première page.

Les feuilles de papier de soie insérées pour protéger des souillures ne sont pas retirées. La formule est toujours à la troisième personne et sans abréviations de noms. L'heure, la date et l'année seront écrites en lettres et non en chiffres. Il existe un choix de caractères, mais il est à conseiller de s'en tenir à une certaine sobriété surtout à l'occasion d'un grand mariage.

Modèle de faire-part pour un grand mariage

Monsieur et Madame Paul Lapiere  
ont l'honneur de vous faire part  
du mariage de leur fille  
Anne-Marie

à  
Monsieur Philippe Béland  
fils de Monsieur et Madame Henri Béland

Le mariage sera célébré  
en l'église Saint-Jean-Baptiste  
de Cartierville  
le samedi trente juillet  
mil neuf cent soixante-dix-sept  
à dix heures

Réception après la cérémonie  
Club de la Martinique  
3721 rue Henriette

R.S.V.P.  
3456 rue Marie-Anne  
Cartierville



**VOYEZ NOTRE  
GRAND CHOIX  
D'APPAREILS ÉLECTRIQUES  
ET ARTICLES MÉNAGERS**

Toujours offerts à prix populaire à la

**QUINCAILLERIE  
Gérard  
Lalime inc.**

345, rue Saint-Louis, Saint-Joseph,  
Saint-Hyacinthe - Tél. 773-6634

**FER À REPASSER**, auto-nettoyant de marque General Electric, nouveau modèle, F210 WT se remplit à l'eau du robinet, poignée blanche, semelle à double enduit anti-adhérent.

**FRITEUSE DE MARQUE VORNADO**, modèle VDF/4, thermostat automatique, livre de recettes, panier à friture, couvercle en verre calorifuge, capacité de un gallon.

**NOUVEAU, CAFETIÈRE AUTOMATIQUE**, un appareil vraiment perfectionné muni d'un distributeur à cadran d'un compteur de tasse et d'un régulateur d'infusion, prépare rapidement de deux à dix tasses de café filtre.

**LA PREMIÈRE ET ENCORE LA SEULE BOUILLIÈRE AUTOMATIQUE** à deux éléments, passe automatiquement de l'ébullition rapide (1500 Watts) au mijotement (240 watts) de marque General Electric.

**NOUVEAUX ASPIRATEURS BIDON** à tête nettoyante motorisée de marque General Electric, moteur à deux vitesses, signal lumineux indiquant que le sac est plein, régulateur de débit d'air.

**NOUVEAU GRILLE-PAIN DE MARQUE SUNBEAM**, modèle no. T2, il grille 1 ou 2 tranches, sélecteur sur panneau latéral, fini chromé, puissance de 900 watts, avocado, or, moisson ou noir.

**CENTRIFUGE POUR LE JUS DE MARQUE VORNADO**, modèle no. 147, la pulpe est automatiquement rejetée dans un réservoir spacieux, moteur très puissant.

**HACHOIR À VIANDE DE MARQUE RIVAL** avec accessoire à légumes, puissance de 300 watts, cet appareil traite les aliments de 8 façons différentes.

Modèle d'invitation pour la réception  
qui suit un mariage civil

Quand par circonstances particulières, mariage hâtif, mariage civil, départ, deuil, maladie, etc. le mariage se fait dans la plus stricte intimité et que l'on désire en avvertir les parents et les amis, on utilise la formule suivante.

Monsieur et Madame Gontran Bouchard  
ont l'honneur de vous inviter à la réception  
qui suivra le mariage de leur fille  
Anne

à  
Monsieur Pierre Lamoureux  
fils de Madame Berthe Lamoureux  
le samedi neuf juillet à seize heures  
au Club du Palais  
2435 rue du Palais, Montréal

R.S.V.P.  
6543 avenue Labelle  
Montréal

Monsieur et Madame Guy Gendron  
ont l'honneur de vous faire part  
du mariage de leur fille  
Aline

à Monsieur Pierre Alain Boudreau  
fils de Monsieur et Madame Roger Boudreau

La bénédiction nuptiale leur a été donnée  
en l'église Sainte-Marie de Montréal  
le dix mai mil neuf cent soixante-dix-sept

On fera bien de s'adresser à une maison d'expérience qui aidera au choix du papier, du format, du caractère et de la formule.

Donnez votre commande à l'avance afin qu'elle soit prête pour poster vos faire-part trois ou quatre semaines avant le mariage. Pour gagner du temps, vous pouvez demander qu'on vous remette les enveloppes que vous pourrez adresser pendant que le travail de l'imprimeur est en cours.

Il existe aujourd'hui dans le commerce un procédé d'imprimerie qui ressemble beaucoup aux caractères gravés. Il est moins coûteux et sa popularité est de plus en plus acceptée partout. Quoi qu'il en soit, on devrait toujours demander les conseils de spécialistes dans ce domaine afin d'éviter un faux pas.

Les mêmes directives s'appliquent au mariage semi-cérémonie sauf que le format du faire-part peut être plus petit, mais il faut éviter les dessins de fantaisie.

Dans le cas d'un mariage dans l'intimité, un mot cordial et aimable écrit à la plume, suffit comme faire-part ou comme invitation.

Il est toujours plus correct de l'écrire sur du papier blanc ou crème de belle qualité.

On voit aussi maintenant les fiancés annoncer eux-mêmes leur prochaine union à leurs parents et quelques amis intimes en employant une formule personnelle, à l'occasion d'un mariage très intime. Il faut toutefois, dans une telle circonstance avoir un style approprié et garder en vue la dignité attachée à cet événement.

Dans le cas d'un mariage civil, les parents de la mariée envoient le faire-part après le mariage quand la célébration a lieu sans réception. La plupart du temps, la célébration du mariage civil est faite en la seule présence du Notaire et des deux témoins des mariés.

Cependant une réception simple ou élaborée peut fort bien suivre ce mariage. Les parents de la mariée envoient alors une invitation à cette réception utilisant le même genre de papier et de caractères que pour l'invitation et le faire-part du mariage chrétien.



**Les grandes orgues**

Pour un grand mariage une magnifique robe signée Piccione en tulle rebrodé de dentelle en découpes. Un satin mat borde la jupe et la traîne cardinal ainsi que le bas des manches trompettes dont la manche intérieure est bordée de perles. Un flot de tulle illusion retenu par un bandeau de perles complète cette splendide toilette de mariée.

**DEUX ÉTAGES D'ACCESSOIRES ET TISSUS,  
POUR VOTRE DÉCORATION INTÉRIEURE**

**SERVICE DE DÉCORATIONS,  
MESURE À DOMICILE,**

sans frais et  
sans obligation  
de votre part.



**INSTALLATION**

Futurs mariés ou tous les autres, venez voir notre boutique de Décorations et vous constaterez que nous avons le plus grand choix, dans ce domaine, de la région.

**Décorations Sicotte Enr.**

485, Ste-Anne, Saint-Hyacinthe Tél.: 773-8509

*Draperies, rideaux, couvre-lits, tapisserie, etc.*

Distributeur: foyer naturel Dragon  
peinture Sico



## L'île du Cap Breton

C'est la région "montagneuse" de la Nouvelle-Ecosse, toute en panoramas grandioses. Toujours habitée par les descendants de milliers d'intrépides pionniers écossais.

Vous pouvez ici parcourir la magnifique Route Cabot (Cabot Trail), explorer des milles de plages sablonneuses ou faire de la voile sur la nappe d'eau scintillante des Lacs Bras d'Or.

A Glace Bay, au Musée des mineurs, il est possible de visiter une authentique galerie de mine creusée sous la mer et, à Baddeck, on peut voir l'étonnante collection d'appareils scientifiques du Musée Alexander Graham Bell.

L'île Madame et le petit village de pêcheurs de Chéticamp illustrent de façon pittoresque la vie des communautés acadiennes fran-

cophones. Et à Louisbourg, vous pouvez admirer l'imposante forteresse que Louis XV fit édifier. En cours de restauration, elle est en voie de devenir l'une des grandes attractions historiques du Canada.

L'île du Cap Breton est un vrai paradis pour le photographe, le voyageur et l'historien. Un coin de Nouvelle-Ecosse à ne pas manquer.

## La côte sud de la Nouvelle-Ecosse

Parcourez la Route des phares qui longe le littoral de la Nouvelle-Ecosse. Vous y découvrirez des plages merveilleuses et de luxueuses villas.

Voici Chester ou de nombreux Canadiens et Américains ont leur résidence d'été. Liverpool, Lunenburg Shelburne et Mahone Bay, villes maritimes pleines de charme et de légendes. Et puis Peggy's Cove, de renommée mondiale, et Oak Island ou des recherches se poursuivent pour retrouver le trésor du fameux Capitaine Kidd, qui y serait enfoui.

Au sud-ouest de cette région, le Parc national Kejimikujik, nouvellement aménagé, est un vrai paradis du campeur. La côte très pittoresque, abrite encore les restes d'une foule d'épaves qui attendent les amateurs de plongée sous-marine, et il est possible de faire de la pêche en plusieurs endroits. A l'intérieur des terres, les lacs les ruisseaux à truites et à saumons abondent.

Des belles plages de l'Atlantique le visiteur peut aisément gagner Halifax, la capitale provinciale, où l'attendent bien d'autres distractions. Ville moderne dynamique, Halifax a de quoi séduire les noctambules. On y trouve des centres d'achats comparables à ceux de n'importe quelle grande agglomération d'Amérique du Nord.

A partir de cette ville on peut louer des bateaux, faire de la voile, des excursions en mer ou de la plongée sous-marine.

### L'Est de la Nouvelle-Ecosse

Sans doute à cause de ses origines écossaises, l'est de la Nouvelle-Ecosse est aussi différent qu'il est mémorable. Hospitaliers, aimables, ses habitants sont toujours prêts à faire l'impossible pour rendre service au voyageur.

La campagne est fraîche exaltante, et l'on trouve de nombreuses plages de sable où l'on peut se baigner dans l'eau tiède ou faire de la plongée sous-marine en toute sécurité.

Nombreux sont les motels, les pensions de familles, les terrains de camping bien entretenus, et il est toujours agréable d'utiliser les tables que l'on rencon-

tre en bordure des routes pour un pique-nique en plein air.

Antigonish possède deux importants établissements d'enseignement: l'Institut international Coady et l'Université Saint-François Xavier, réputée en Amérique du Nord.

Les Jeux Ecossais d'Antigonish, la plus ancienne manifestation du genre sur ce continent, s'y déroulent toujours.

Pictou, c'est un endroit chargé d'histoire, là où accostèrent les passagers du navire écossais Hector (le Mayflower canadien), et où a lieu le festival du homard du comté de Pictou.

Stellarton possède l'un des plus importants gisements de houille du monde (48 pieds d'épaisseur), et, si vous parvenez au sommet du Mont Fraser (près de Trenton) vous découvrirez l'un des plus beaux panoramas de toute la province.

### Vallée d'Annapolis

Suivez la "Route d'Évangéline" à travers cette grande vallée qui, sur des milles et des milles, s'étire vers le centre de la province. Pendant des années elle a été le centre de la culture fruitière en Nouvelle-Ecosse, et ses paysages agréables à l'oeil attirent les artistes et les touristes. On y trouve de coquettes petites villes, des lieux historiques importants, telle l'habitation de Samuel de Champlain à Port Royal, érigée en 1605, des ports de pêche renommés et la ville universitaire de Wolfville.

A Burntcoat et en plusieurs endroits du rivage bordant le bassin de Minas, on peut observer les plus hautes marées du monde (jusqu'à 50 pieds).

Se promener en automobile le long de l'étroite et longue pointe de terre qu'on nomme "Digby Neck" est une magnifique excursion. Et c'est dans la vallée d'Annapolis qu'ont lieu le Festival de la floraison des pommiers et le Festival international des Arts dramatiques.

Dans cette agréable vallée furent fondés les premiers établissements français et le Parc historique national de Grand-Pré rend hommage à l'histoire des francophones de la région. Yarmouth, Wedgeport et

Cape St. Mary's, situés à l'extrémité sud-ouest de la vallée d'Annapolis, accueillent chaque année les participants au Concours international de pêche au thon.

### La Côte Est

En quittant Darmouth, la ville au 22 lacs, bourdonnante d'activités, suivez la Route de la mer (Marine Highway No 7). Elle longe une côte magnifique bordée d'îles mystérieuses.

Dans les profondes découpures du rivage, vous découvrirez de belles plages de sable blanc, des anses pittoresques où la pêche est bonne et de paisibles villages côtiers à la douzaine. Les eaux propres, cristallines, font de toute cette côte un endroit rêvé pour la plongée sous-marine ou le surfing.

Une partie du village de Sherbrooke est en cours de restauration. Pour les visiteurs curieux de ce qu'était la vie quotidienne dans une communauté rurale des années 1860, c'est un endroit à ne pas manquer.

A l'extrémité est de cette région, se trouvent d'autres plages merveilleuses et l'un des complexes industriels les plus modernes de l'est du Canada: la zone côtière de Mulgrave-Port Hawkesbury. Elle possède l'un des plus grands ports en eau profonde du monde, accessible toute l'année.

### Un peu de tout

Cachés dans les recoins de la Nouvelle-Ecosse vous découvrirez des trésors d'architecture unique et d'inspiration populaire. Beaucoup de bâtiments portent encore la marque des premiers colons, tels ces clochers d'église peints en blanc dont la tradition nous vient des Loyalistes de Nouvelle-Angleterre. Ou bien ces maisons et fermes de style simple, mais robustes et confortables, construites par les immigrants hollandais et allemands. Ou encore l'artisanat unique et séduisant des pionniers français de l'Acadie.

Pour le chercheur averti d'antiquités ou l'amateur de curiosités, il y a encore beaucoup à dénicher. Et à des prix abordables. Ne craignez pas de marchander!

**PRIX  
DE  
GROS**

GROSSISTE

**BIJOUX et  
ALLIANCES en OR  
DIAMANTS etc.**

**IMPORTATIONS  
BURELLE INC.**

**2580, Boul. Vanier, Bourg-Joli**

Même édifice que l'école de conduite Maska

**Pour inf.: Tél.: 773-5933**

**HEURES D'AFFAIRES**

lundi, mardi, mercredi de 9h. a.m. à 5h. p.m.

jeudi, vendredi de 9h. a.m. à 9h. p.m.

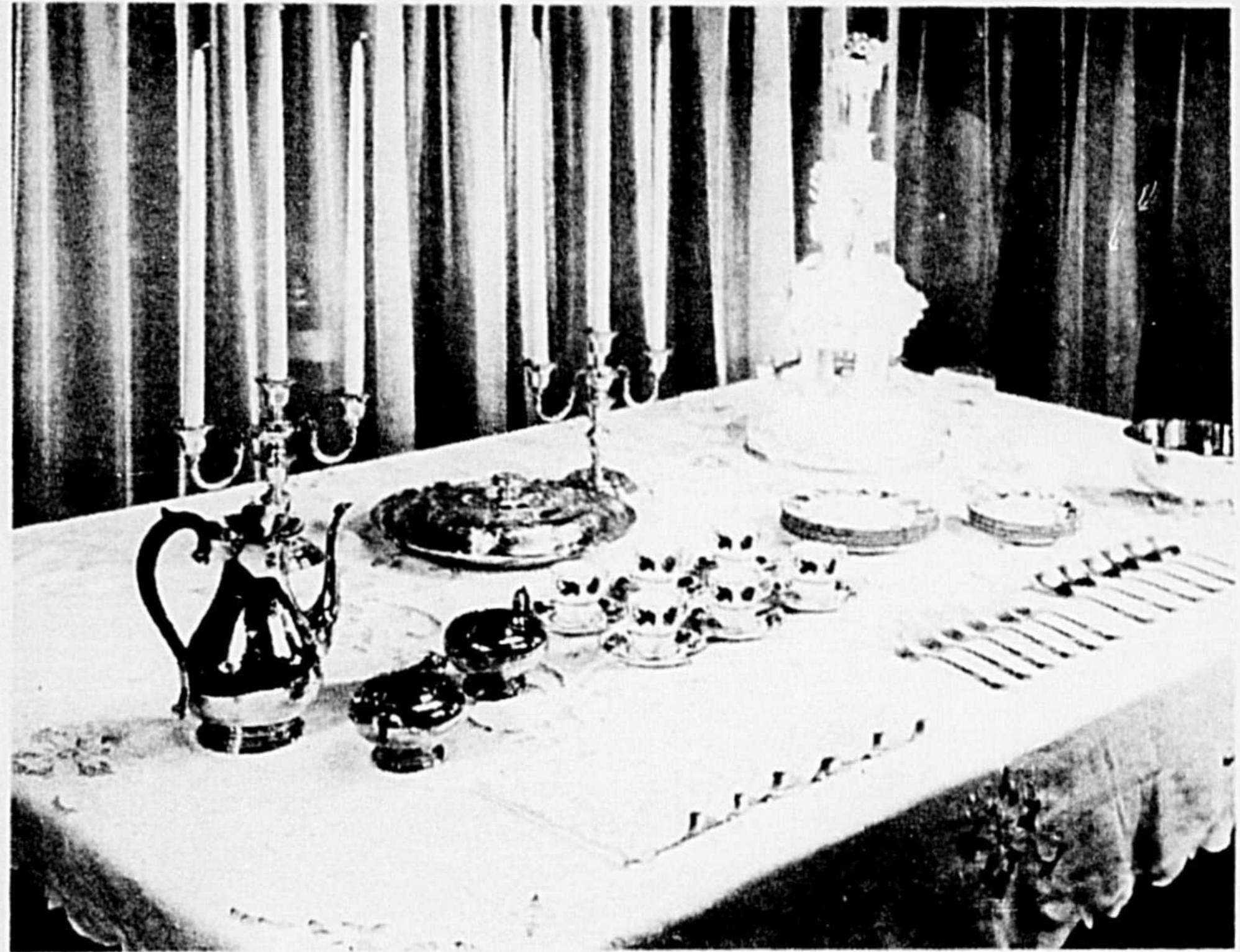
samedi de 9h. a.m. à 5h. p.m.



**Soir d'un grand jour**

Déshabillé séduisant pour une jeune mariée. De grandes fleurs douces s'étalent sur une large jupe plissée et un corsage

à encolure plongeante bordée d'un ruche romantique qu'on retrouve au bas des manches. Une création Mo'yclaire.



*Dans la plus stricte intimité*

Mais avec élégance à la réception qui suit la cérémonie religieuse ou civile. Un punch ou le champagne, des petites bouchées, quelques hors-d'oeuvre et naturellement le beau gâteau de noces garderont le caractère intime désiré tout

en laissant le souvenir d'un beau jour. Une telle réception se fait chez les parents de la mariée ou du marié, selon les circonstances. Elle peut aussi avoir lieu chez les nouveaux mariés s'ils ont les facilités nécessaires pour le faire.

**Vous êtes femme, vous êtes belle!**



Parfum de Lise Watier  
Un grand parfum aux caractéristiques classiques et modernes. Andride. Doux comme une promesse.

Un maquillage personnalisé créé spécialement pour vous, mettra davantage votre beauté en valeur.

Avec simplicité ou avec fantaisie, un maquillage simple ou glamour affirmera votre personnalité.

Votre salon Ghislaine Enr., vous attend pour vous montrer et vous essayer les harmonies de couleurs, douces ou sophistiquées de la mode printemps-été 77

Soyez en pleine beauté pour vos soirées mondaines



**Salon de coiffure GHISLAINE Enr.**

COIFFEURS COMPÉTENTS

Lise Lanoie-Bernard Nicole Simoneau  
Johanne Laperle Lyne Trudeau

Jean-Noël Campbell, prop.

**Tél.: 774-8027**

Dépositaire des produits

**lise watier 780, rue Hôtel-Dieu Saint-Hyacinthe**

**M. Tapis-Net Enr. St-Hyac.**

Conrad Sévigny, prop

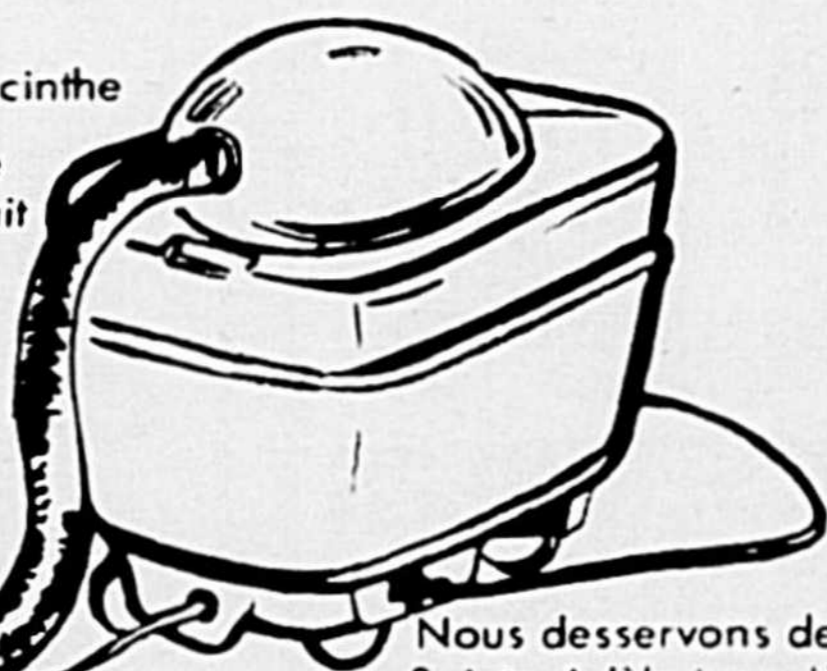
**Spécialité**

NETTOYAGE de TAPIS et FAUTEUILS à la VAPEUR équipé pour dommage causé par l'eau et la fumée INDUSTRIEL COMMERCIAL, RESIDENTIEL

**Nettoyage garanti**

275, Concorde, Saint-Hyacinthe  
l'expérience et le service que nous vous donnons fait **NOTRE PROSPERITE**

estimé gratuite  
**TEL: 773-0390**



Nous desservons de Sainte-Adèle jusqu'à

Rég.:	St-Hyacinthe	773-0390
	Ste-Rose	622-0642
	Sherbrooke	849-2484
	Coaticook	849-4216
	Sorel	742-1374

# La Nouvelle-Écosse, depuis Christophe Colomb jusqu'à nos jours

Cinq ans après la découverte de l'Amérique par Christophe Colomb, les Anglais fondent la Nouvelle-Ecosse. En 1497, Jean Cabot aborda au Cap Breton, y planta le drapeau anglais et partit.

Ce fut donc aux audacieux explorateurs français, le sieur de Monts et Samuel de Champlain, de fonder le premier établissement permanent. C'est en 1605, à Port Royal, dans l'opulente vallée d'Annapolis, qu'ils réussirent leur tentative de colonisation. Peu de temps après, en 1636, 40 familles d'agriculteurs français s'installent dans la province. Bien que beaucoup de leurs descendants furent déportés par les Anglais en 1755, des milliers restèrent et beaucoup d'autres rentrèrent de leur exil. Aujourd'hui, leurs descendants, les Acadiens, participent à la culture et à la vie de la Nouvelle-Ecosse.

Avant la grande colonisation française, le roi Jacques 1er d'Angleterre avait concédé à la Nouvelle-Ecosse, en 1621, le titre de "province royale". Il en conçut les armoiries et le drapeau actuel de la province en est inspiré. La devise provinciale est: L'un défend, l'autre conquiert".

La Nouvelle-Ecosse fut la première colonie britannique et la première province canadienne à avoir son propre drapeau. Vous le verrez flotter fièrement un peu partout.

En 1621, le roi Charles 1er concédait la province à un gentilhomme écossais, Sir William Alexander, et un ordre de chevalerie écossais, les Baronnets de Nouvelle-Ecosse, était institué en 1625. Il y eut à l'origine

140 baronnets, et ce titre se transmet encore dans certaines familles écossaises.

Pendant des années, les Français et les Anglais se battirent pour ce territoire et ce furent finalement les Anglais qui triomphèrent en 1763. Le vainqueur fut Edward Cornwallis qui peu de temps avant fondait la ville de Halifax, en 1749, premier centre de la puissance anglaise.

Tandis que ces deux grands peuples continuaient de se disputer la province, des gens venus d'autres pays commençaient à s'y installer. En 1753, beaucoup d'Allemands, des Français protestants et des Suisses s'établissaient à Lunenburg et dans les en-

virons et devinrent les meilleurs constructeurs de navires du pays.

Leurs descendants construisirent le fameux voilier de pêche et de compétition "Bluenose" et la réplique du "Bounty" pour le film de la M G M "Les Mutinés du Bounty".

Les Irlandais vinrent aussi en Nouvelle-Ecosse. Durant la seconde moitié du 18e siècle, ils se fixèrent dans un certain nombre de régions. Aujourd'hui, plusieurs de leurs descendants sont des chefs de file ici et

là dans la province, et en particulier à Halifax.

Quant aux gens originaires de la Nouvelle-Angleterre, leur exode se poursuivit de 1760 à 1765. Des milliers d'entre eux arrivèrent dans la province au cours de ces cinq années.

Beaucoup choisirent la vallée d'Annapolis et développèrent de riches fermes existant encore de nos jours.

Puis à la suite de la Révolution américaine, plus de 25,000 Loyalistes s'embarquèrent pour la Nouvelle-Ecosse. Dix mille d'entre eux choisirent la ville de Shelburne. Leur migration constitue probablement l'exode le plus important de familles supérieurement instruites dans l'histoire britannique. A l'époque, plus de la moitié des diplômés vivants de Harvard étaient de leur nombre, et c'est grâce à leurs descendants que l'ensemble de la province jouit d'un haut niveau de vie culturelle.

Les Noirs constituèrent aussi un important élément dans le peuplement de la province. Plusieurs milliers, dont les Noirs de Chesapeake, s'installèrent dans la région de Halifax-Darmouth après la guerre de 1812.

Vers la fin du 18e siècle les Ecossais commencèrent à arriver en grand nombre et, pendant 30 ans, la province connaitra un flot ininterrompu de "Highlanders".

En 1835, il reste peu d'endroits de l'île du Cap Breton où ces montagnards de langue gaélique ne sont pas implantés. On estime que pas moins de 25,000 s'établirent dans cette seule région. Forts de leurs origines écossaises, ils en conservèrent fièrement maintes caractéristiques. Encore aujourd'hui, le "kilt" est souvent la tenue de cérémonie, et l'on continue de parler la langue gaélique en certaines régions.

La Nouvelle-Ecosse possède d'ailleurs le premier et maintenant le seul collège gaélique d'Amérique du Nord.

Le Rassemblement annuel des clans, les Jeux écossais et les Festivals gaéliques sont mondialement connus.

Et avec tout ça une certaine candeur bien américaine. Cette grande famille réserve au visiteur un accueil tout particulier.



L'Habitation de Samuel de Champlain à Port Royal durant la saison des pommiers en fleurs. Photo courtoisie du Bureau de renseignements sur la Nouvelle-Ecosse, Montréal.



OFFRE TOUJOURS CE QU'IL Y A DE MEUX POUR LA FUTURE MARIÉE

## LINGERIE LOUISE

Mme Jeannine Lavallée, prop.

Spécialité:

fine lingerie, vêtements de base, maillots de bain.

Tél.: 774-5132

600, rue Bourdages

Saint-Hyacinthe



pour vous, futurs mariés et témoins  
UN TRÈS GRAND CHOIX ET DES PRIX HORS-PAIR



### COMPLETS ROBES ET ENSEMBLES

d'une élégance de toute discrétion ou tenue sport d'allure sophistiquée

aux couleurs douces comme le printemps.

## RICHARD PION

1049 Beaugrand, Acton Vale, C.P. 278

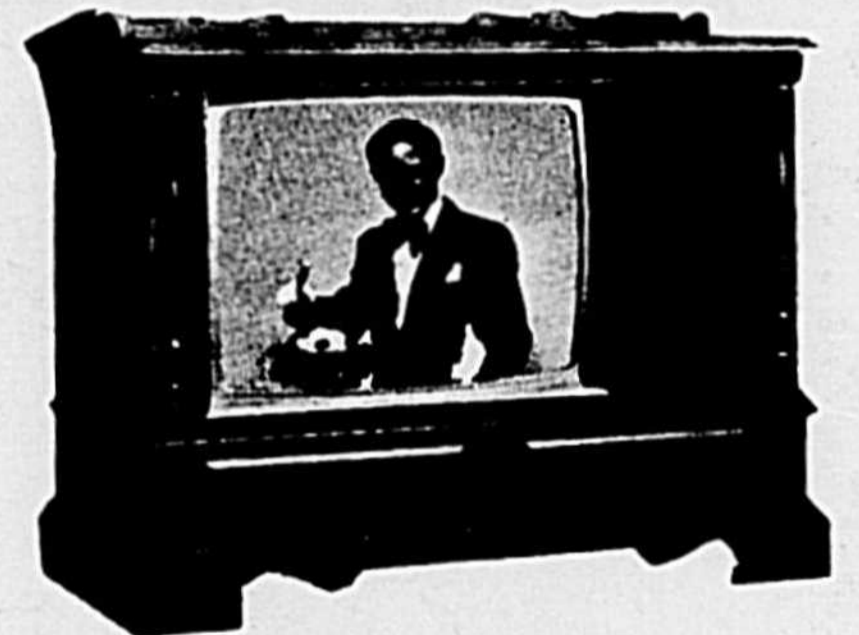
Tél. 546-2544

## CHROMACOLOR II

### ZENITH

100% TRANSISTORISÉS

## AVEC ÉCRANS GÉANTS



AUX FUTURS MARIÉS:

### JOIE ET BONHEUR

POUR UN MEILLEUR RENDEMENT

### ZENITH

Avant d'acheter, consultez-nous!

## CANTIN électronique enr.

GUY CANTIN, prop.

580 boul. Roxton, Acton Vale

Tél.: (514) 546-2292

VENTE ET SERVICE  
INSTALLATION D'ANTENNES

Collection 1977

AU SALON DE LA MARIÉE **S. BERGERON**



Venez choisir  
la robe  
de vos rêves!

*A toutes*

*les futures mariées*

*La collection haute couture printemps-été de robes de mariées, robes de filles d'honneur, et toilettes pour mères des mariées est arrivée. Nous avons des prix pour convenir à tous les budgets. Les ajustements sont faits gratuitement. Pour appointment, téléphoner à madame Bergeron, qui vous conseillera dans le choix qui saura convenir le mieux à votre personnalité. Nous avons un magnifique choix de costumes. Voyez nos robes longues pour toutes occasions. Sur rendez-vous seulement.*

DEPUIS 30 ANS AU SERVICE DE LA MARIÉE

**Le SALON de la MARIÉE**

S. Bergeron

189 rue de la Rive, Sainte-Anne-de-Sorel Tél.: 743-3823



**Apogée**

Robe de grand mariage en véritable dentelle de Calais. Une cascade de volants descend dans la jupe et contourne le bas de la jupe terminée par une traîne.

L'encolure carrée et les manches courtes sont aussi ornées de volants. Coiffe et bouquet assortis.

# Chez Etienne Tailleur Inc.

De tout pour le MARIÉ

## HABITS SUR MESURE

Vaste choix d'habits prêts à porter



### SOULIERS

«dernier modèle»

DÉFIANT TOUTE

COMPÉTITION

LOCATION D'HABITS POUR MARIAGE OU AUTRES

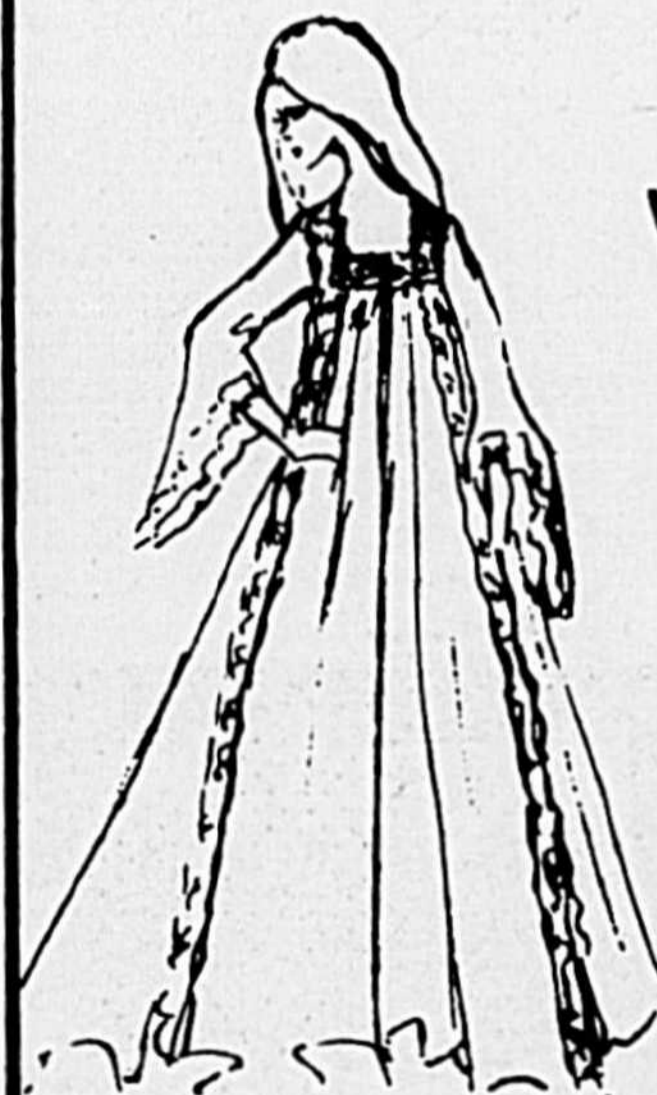
4325, rue De la Naudière, Douville, Tél: 773-0626

Étienne St-Amand, Propriétaire

## Futures épouses

- SOYEZ: ● JOLIES  
● DELICATES  
● ROMANTIQUES

dans des Vêtements de nuits et de détente faits pour vous



Venez admirer notre nouvelle collection Printemps-Eté

## M. L. Lalonde Enr.

Denise Lalonde, propriétaire Corsetière diplômée

SPECIALITES: FINE LINGERIE MAILLOT DE BAIN



1360, rue des Cascades - Tél. 774-5044 Saint-Hyacinthe

C'est un rendez-vous!

# Votre imagination et votre caméra

Après la caméra et les films, l'élément le plus important dans la photographie c'est une bonne imagination.

Son imagination, une photo n'est qu'un simple énoncé de faits qui peut se comparer à un raconteur d'histoires qui narre un récit sans expression aucune et qui manque totalement l'effet de son mot de la fin.

Avec imagination, le photographe met quelque chose de lui-même dans sa photographie et le résultat s'avère vivant, pétillant d'intérêt comme le conférencier d'un déjeuner-causerie qui, utilisant toutes ses ressources, atteint son but et entraîne son auditoire.

C'est l'imagination qui distingue un photographe d'un autre. Il existe de nombreux et excellents techniciens parmi les photographes, des hommes qui savent comment prendre des photos parfaites au point de vue exposition et les développer en conséquence. Mais si le photographe peut, en plus de ces qualités, y ajouter de l'imagination, il est lancé sur la voie du succès.

Certains gens, par exemple, en photographiant un édifice, s'y prendront de front. Un meilleur photographe en dira davantage. Peut-être le captera-t-il à travers une vieille grille de fer qui fera ainsi dire à sa photo "Voici un édifice moderne qui fait contraste aux anciens

modes d'architecture. Voyez les contrastes entre les enjolivures de cette vieille grille de fer et les lignes nettes de cet édifice moderne". Une des photos est une "carte" du sujet, l'autre révèle ce que le photographe pensait quand il l'a prise. Ainsi, en photographiant un paysage, l'amateur descendra de sa voiture, réglera sa caméra et photographiera de l'endroit où il se trouve, enregistrant ainsi plusieurs milliers d'acres de terrain sur un petit bout de film. Règle générale, il sera désappointé du résultat.

Le photographe avisé, lui, prendra le temps d'examiner les lieux. Peut-être découvrira-t-il une branche d'arbre courbée qui servira de cadre à sa photo. Ou bien il placera une personne au premier plan, le dos tourné à la caméra et contemplant la scène qu'il veut capter. En agissant de cette façon, il aura transformé une photo qui aurait été ordinaire en quelque chose de réellement artistique.

Lorsqu'ils prennent un gros plan d'une personne, certains photographes placeront tout simplement leur sujet devant un mur et presseront le déclencheur. Souvent, la personne ainsi photographiée grimacera au soleil. Le photographe avisé, pour sa part, installera son sujet plus confortablement à

l'ombre où, tout au moins, lui fera détourner la tête du soleil brillant. Il le captera également lorsqu'il accomplira quelque chose d'intéressant. La grand-mère dans sa berceuse, ses broches à tricoter en mains; le père fumant sa pipe ou la soeur sur son aquaplane, les cheveux flottant au vent, constituent des photos beaucoup plus intéressantes que si le sujet se contente de demeurer immobile devant la caméra. Dans ce dernier cas,

la photographie est terne, sans vie, monotone; dans les autres cas, elle est vivante. Elle raconte une histoire et fait preuve véritablement de l'art du photographe.

Votre imagination ajoutera de l'éclat aux vieilles choses. Elle vous incitera à chercher des angles nouveaux et meilleurs. Arrêtez-vous, regardez, observez et vous découvrirez des sujets intéressants que vous n'avez jamais jusqu'ici soupçonnés ou remarqués.

Plusieurs choses peuvent vous aider à obtenir de plus belles photographies. Si vous avez la bonne fortune de posséder un musée d'art dans votre municipalité, rendez-vous-y et étudiez les tableaux qui s'y trouvent. Notez comment on a représenté les groupes. Quelle lumière l'artiste a dirigé sur son sujet. Observez les points de vue hors de l'ordinaire choisis par certains artistes pour donner de la fraîcheur à leurs oeuvres.

Après avoir bien mijoté ce que vous avez vu, essayez de transmettre quelques-unes de ces qualités à vos propres photos. Étudiez attentivement toutes les belles photographies qui vous tombent sous les yeux. Disséquez-les mentalement et tentez de découvrir ce qui les met en valeur et attire votre attention.

## Perfect Sleeper® Justement à cause du fait que vous passerez tous les deux le tiers de votre vie au lit.

C'est pour cette raison que votre premier matelas est un achat si important.

Vous n'en connaissez pas beaucoup à propos de matelas? Ne vous en faites pas. Tout ce que vous devez savoir est un nom,

le Perfect Sleeper de Serta.

Il est de fabrication unique pour rendre ce tiers de votre vie très confortable.

Sa construction vous apporte la combinaison idéale pour un sommeil confortable et réparateur.

Alors, pensez au tiers de votre vie, Pensez ensuite au Perfect Sleeper.

Rendez visite à votre détaillant Serta pour découvrir à quel point ce tiers de votre vie peut être agréable.



## Chaussures ajustées

Les chaussures doivent être ajustées avec soin, bien coussinées au talon, et laissant assez de jeu aux orteils. Le bout de la chaussure doit dépasser le gros orteil d'au moins un demi-pouce.

Les enfants ne devraient jamais porter des chaussures déjà usées par des plus grands. Une des grandes vertus de la chaussure tout-cuir réside dans la faculté qu'a le cuir de mouler la chaussure autour du pied, donnant à celui-ci un maximum de confort et d'appui. Vu qu'il n'y a pas deux pieds absolument pareils - même s'ils sont de même grosseur, - le fait d'imposer à un enfant la

chaussure moulée par le pied d'un autre ne peut que créer de sérieux ennuis.

Les parents ne doivent pas tolérer que leurs enfants portent des souliers de jeu trop moelleux, genre sneaker, excepté pour les sports pratiqués sur terrain mou.

Le jeu terminé, les enfants remettront immédiatement leurs souliers tout-cuir.

Les parents ne devraient pas non plus laisser leurs enfants porter des souliers en plastique, car ce matériel emprisonne dans la chaussure la chaleur et l'humidité, - source de malaises et de maux de pieds.

**SALLE DE RÉCEPTION  
CHALET  
MASKA**

5e rang,  
Ste-Rosalie



Place pour 200 personnes.

Pour noce, anniversaire, shower etc.

**Tél.: 799-4322**

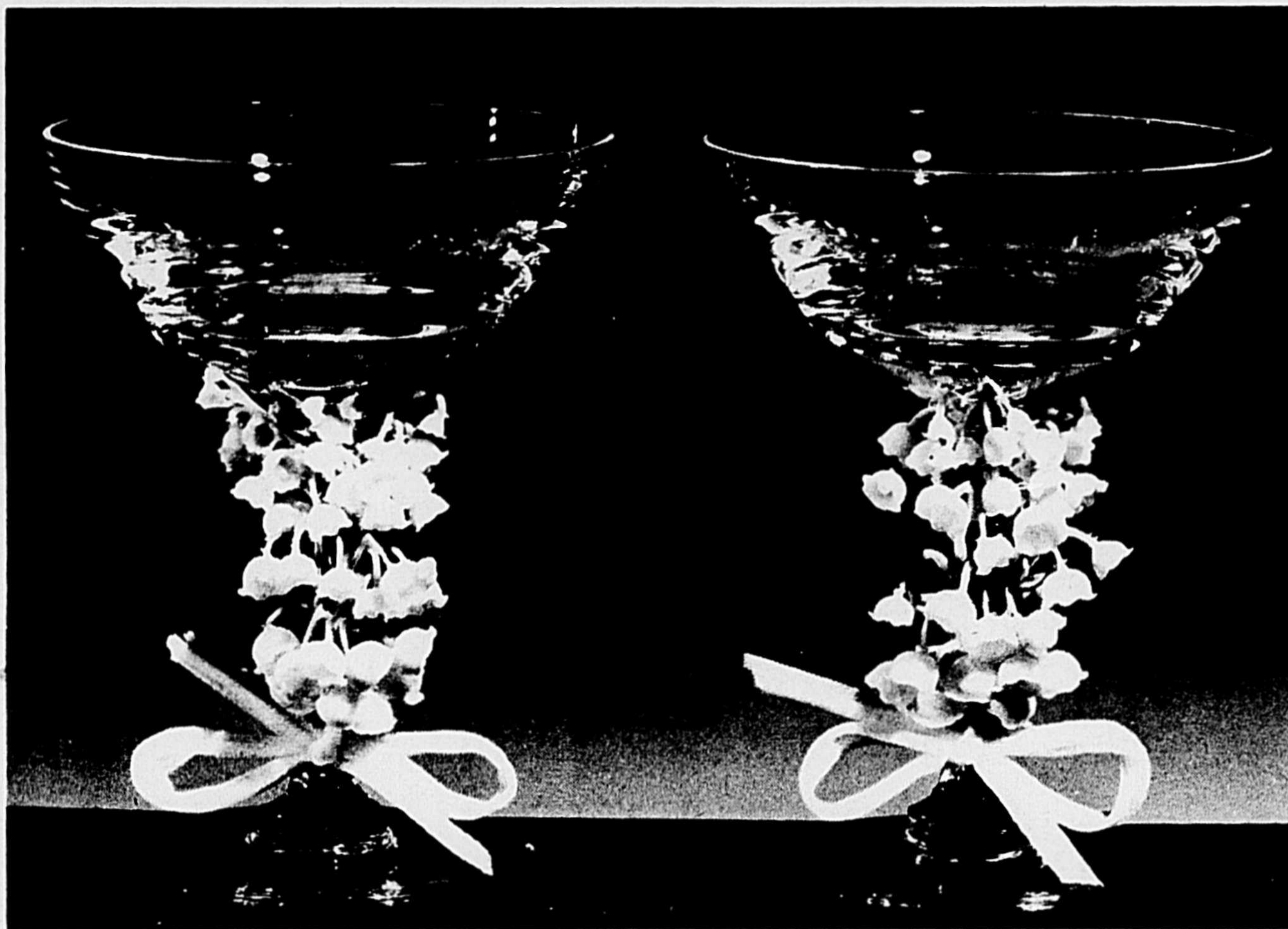
**DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER  
CHOIX DE MEUBLES NON PEINTS  
ou teints, peints selon votre couleur préférée**

**Centre du Matelas Saint-Hyacinthe Inc.**

430, Ste-Anne,

St-Hyacinthe

Tel. 774-0808



# Présentation des toasts

La langue française, pourtant si riche en mots, a adopté l'expression anglaise "toast" qui signifie: boire à la santé de quelqu'un. Heureusement qu'en levant leur verre, les convives emploient le mot "santé" en offrant leurs vœux.

Le toast est porté par quelques mots de félicitation et de vœux de bonheur aux nouveaux époux.

Un champagne, un vin mousseux sont les boissons habituellement servies lors d'un toast. Il est bon d'avoir plusieurs personnes pour assurer rapidement le service des vins.

Même quand la réception est préparée à la maison, il

y a toujours moyen d'avoir des amis et des parents pour seconder la famille.

Une fois les mariés et les invités placés à la table ou réunis dans la salle de réception, il est temps de porter un toast en l'honneur de la mariée.

Il appartient au prêtre célébrant ou à un invité de marque de proposer le toast à la mariée et de se faire le porte-parole des invités.

La mariée répond au toast par un sourire et une gracieuse inclination de la tête. Toutefois elle ne boit pas en même temps que les autres, seulement, après, comme d'ailleurs doit le faire toute personne qui reçoit un toast. Si les invités sont déjà à

table lorsque le toast est présenté à la mariée, les hommes se lèvent mais les femmes restent assises, y compris la mariée.

Le marié remercie aimablement celui qui a proposé le toast, les invités et particulièrement les parents de la mariée.

Le marié propose à son tour un toast en faveur de la dame et des demoiselles d'honneur et le garçon d'honneur répond à ce toast.

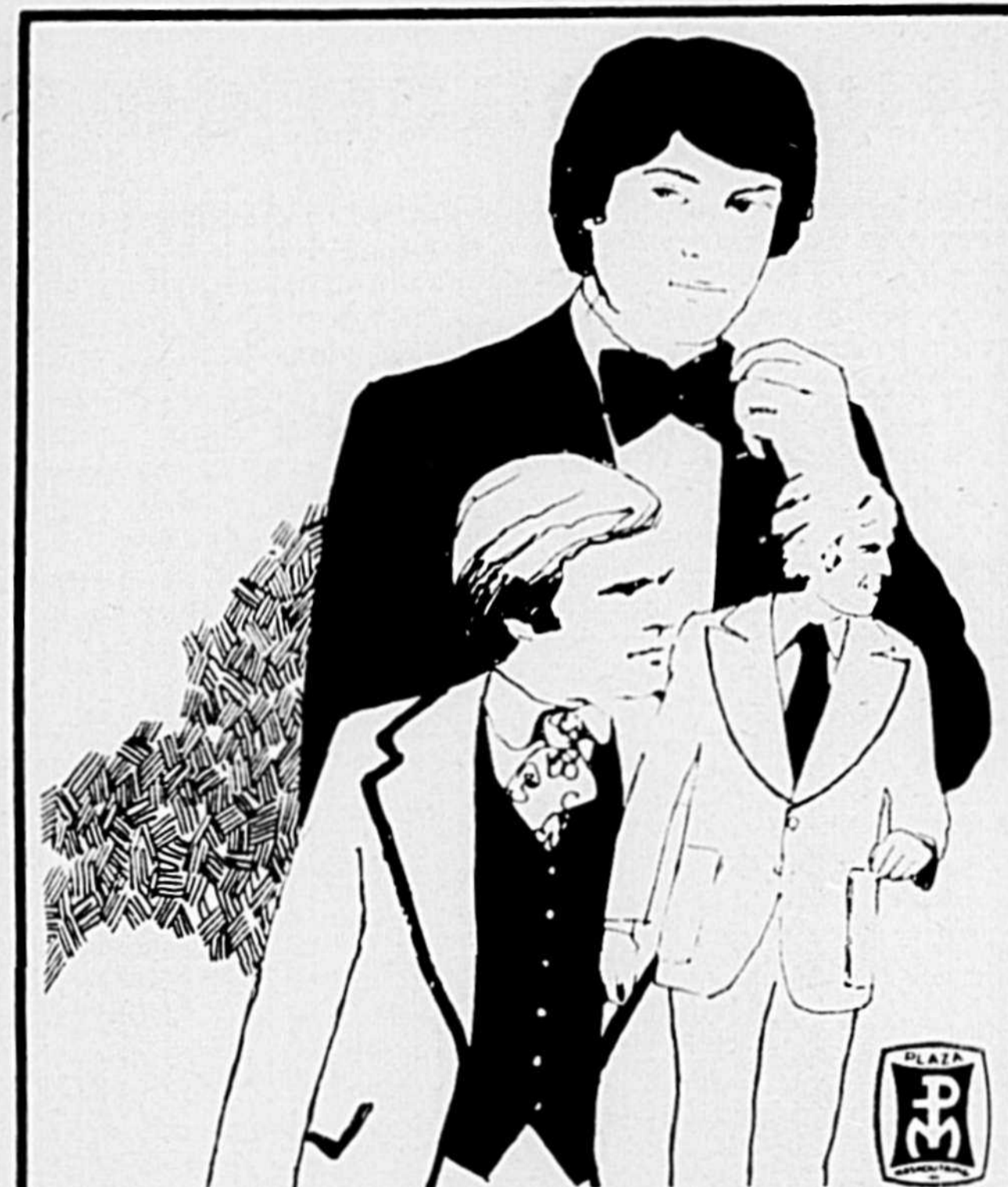
Des toasts sont aussi offerts par le père de la mariée à la mère du marié et par le père du marié à la mère de la mariée. Si ce toast a été présenté par le garçon d'honneur, ce sont

les deux pères qui répondent au nom de leur épouse.

Il est de mauvais goût de prendre prétexte de la présentation d'un toast pour faire un long discours.

Le dernier mot sera dit par le père de la mariée qui est invité à parler par le garçon d'honneur. Il exprime son bonheur et celui de son épouse d'accueillir un nouveau fils dans la famille et de lui confier le bonheur de sa fille.

Il remercie les invités de s'être joints à eux pour célébrer ce joyeux événement. Il est d'usage de leur offrir de passer à la maison pour admirer les cadeaux donnés au nouveau couple.



**l'homme élégant s'habille toujours chez**

Beloil - Montreal  
467-6425

St-Hyacinthe  
774-7131

*G. Brabant inc*

CONFECTION ET MERCERIE POUR HOMMES

415, Avenue Hôtel-Dieu

St-Hyacinthe, P. Q.

## AU PRINTEMPS

**Soyez au dernier cri de la mode**

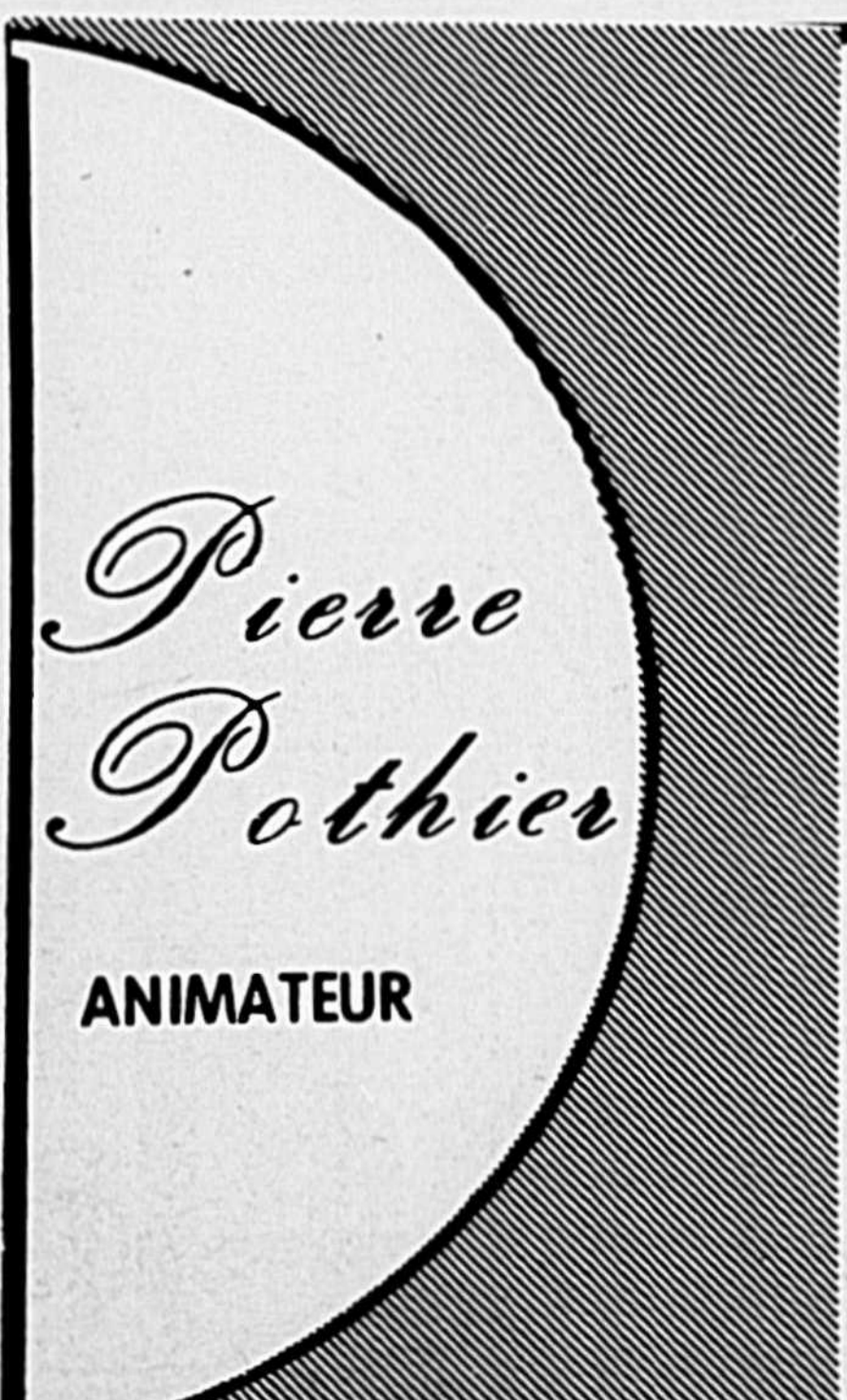
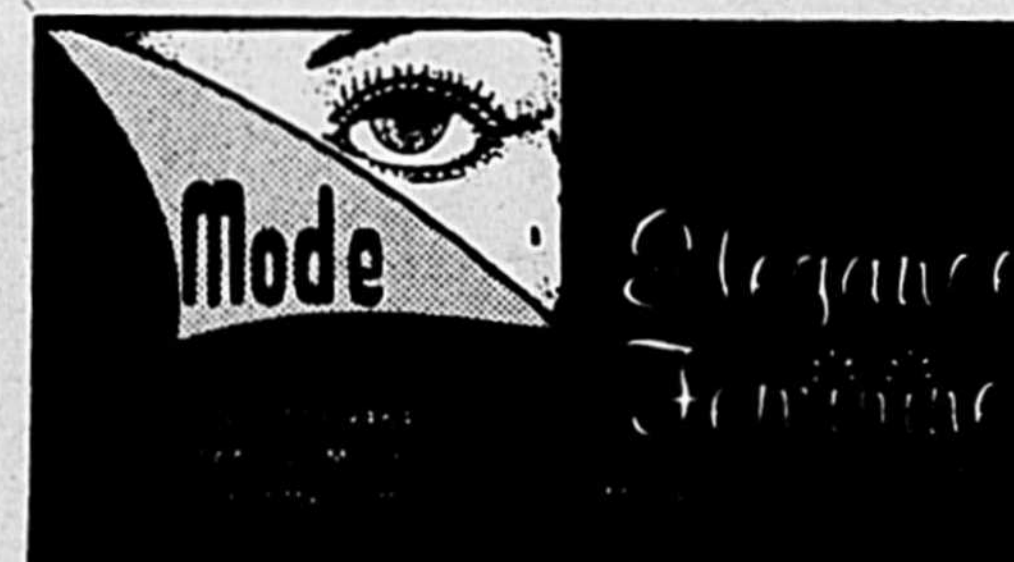


Voyez le choix de teintes unies aux imprimés variés. Que ce soit les 2 pièces veston et jupe ou robe et boléro allant à la robe dans une proportion de longueur voulue, sans oublier les rayures nuancées des ensembles jupe et gilet ou pantalon, blouse, gilet.

Pour les mères des futurs époux un assortiment de teintes variées avec ou sans motifs aussi avec boléro.

Dans les tailles variant de 6 à 20 ans demi-tailles 12½ à 24½

**VENEZ VOUS RENDRE COMPTE**



## DISCO- MOBILE

**"SON ET LUMIÈRES"  
FUTURS MARIÉS,**

Avez-vous choisi la date de votre mariage? Alors, appelez-moi. Vous pouvez être assurés que votre réception sera inoubliable. Vous aurez de la musique de choix selon vos danses préférées et une atmosphère agréable.

**Tél.: 773-4146**

# Une bonne composition n'a rien de compliquée

Dans la photographie de paysages, qu'il s'agisse de la côte du Cap Breton ou d'une petite route pittoresque du Québec, un des éléments essentiels des photos qui remportent des prix est la bonne composition.

Il n'y a rien de compliqué à cela. Réduite à sa plus simple définition, la bonne composition consiste dans l'agencement agréable de tous les éléments d'une photo, de façon à la rendre mémorable.

Elle est habituellement le résultat d'une préparation soignée de la part du photo-

graphiste. Evitez de diviser une photo en deux, soit verticalement, soit horizontalement. Gardez les lignes de l'horizon au-dessus ou au-dessous du centre de votre photo. Evitez de centrer votre photo sur l'axe vertical de votre film. Utilisez les dispositifs à l'avant pour "diriger" vers le centre d'intérêt celui qui regardera la photo.

Dans les paysages, efforcez-vous d'inclure dans la photo l'impression de distance. Le meilleur moyen pour cela est de trouver un objet significatif de pre-

mier plan qui donnera un point de départ à votre photo. Pour avoir de la conséquence, la distance dépend de sa relation à la proximité. Le premier plan pourra être un arbre, un arbuste, un amas de roc, une personne.

Les images de réflexions sur l'eau méritent une mention spéciale, telles que celles prises sur le bord d'un lac ou au ruisseau du vieux moulin. L'eau absorbant environ la moitié de la lumière d'une scène, vous aurez besoin d'exposer un peu plus-- au moins une graduation entière-- que s'il s'agissait d'une vue directe.

Afin d'être sûr que l'on se demandera pas, en regardant la photo, quel côté est le haut et quel côté est le bas, assurez-vous d'avoir un objet de premier plan qui l'établira de façon certaine.

Pour tous les paysages en blanc et noir, vous vous sentirez virtuellement perdu sans un filtre. Les filtres sont relativement peu coûteux et sont très faciles à utiliser. Pour les scènes moyennes, un filtre jaune ordinaire vous donnera une correction suffisante pour les nuages, le feuillage et les édifices.

Si vous voulez des résultats plus spectaculaires, il y a les films infra-rouges qui donne des effets dramatiques avec les nuages, les montagnes et le panorama en général.

D'une façon générale, toutefois, en parlant de photographie de paysages, un bon film rapide régulier à grain fin fera habituellement l'affaire. Pour faire du travail avec une variété de filtres, vous aurez besoin d'une émulsion panchromatique: presque tous les rouleaux

de films populaires qui sont sur le marché de nos jours sont de ce type.

Et, incidemment si vous désirez absolument obtenir de belles photos de paysa-

ges, arrêtez la lentille très bas afin de très bien définir les détails.



**Coucher de soleil**

Un moment à ne pas manquer. La silhouette du pêcheur se reflète dans l'eau tranquille alors que les nuages s'amoncellent dans l'ardeur d'un soleil mourant.

graphe. Les bonnes photos sont toujours prises d'abord dans l'imagination du photographe. La caméra n'est que le moyen d'enregistrer cette imagination et cette initiative. Il peut s'agir d'une simple caméra-boîte ou d'un appareil de luxe. Mais un appareil de grand prix ne signifie pas simplement que toutes les photos prises seront superbes. Il faut y penser un peu au préalable.

Et la composition? En définitive, la fonction de la composition consiste à intéresser l'oeil de celui qui regardera la photo. Aussi, en tant que photographe, vous devrez choisir soigneusement l'endroit d'où photographier et ensuite choisir le meilleur "angle de la caméra" pour prendre la photo. Et gardez la caméra occupée. Prenez plusieurs "angles".

Finalement, il doit y avoir dans votre instantané une concentration d'intérêt, qui vous donnera non seulement une image de la scène, mais une photo remarquable que l'on se rappellera et que l'on voudra encadrer.

Quoique les lois de la composition soient quelquefois ignorées et avec succès elles ont tellement d'utilité pour l'aspirant photographe qu'elles devraient être présentes sans cesse dans l'esprit de celui-ci. En voici quelques-unes:

## LE RESTAURANT L'AUVERGNE

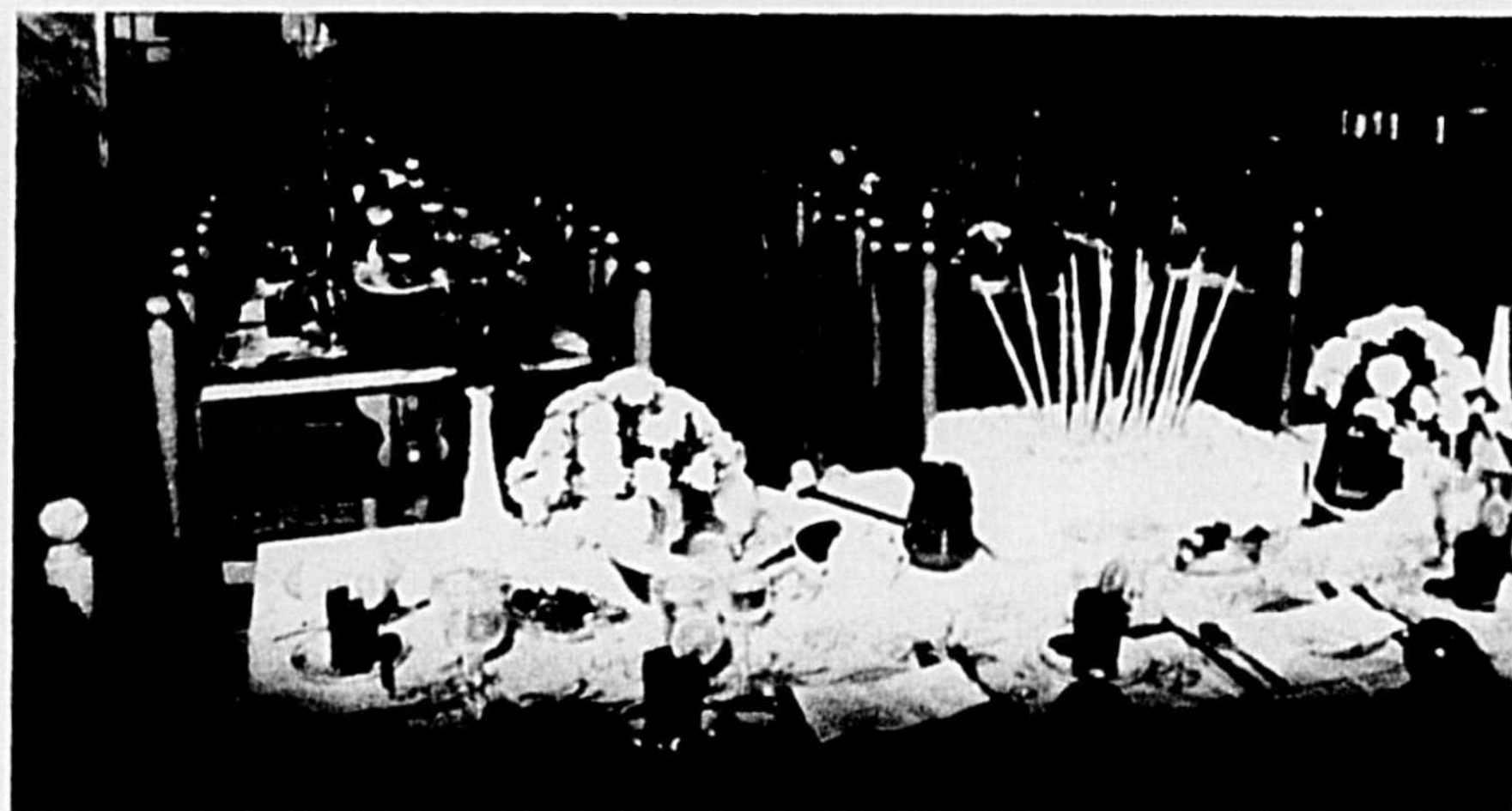


### NOTRE SALLE DE RÉCEPTIONS

pouvant accommoder 85 personnes est disponible

## GRATUITEMENT

POUR TOUT GENRE DE RÉCEPTION



RÉSERVEZ AU PLUS TÔT

Pour informations demandez **MME GRENIER**

610, rue Mondor, Saint-Hyacinthe  
tél. 774-1881 ou 773-3990

### LOCATION D'AUTOS

à la JOURNÉE,  
à la SEMAINE,  
au MOIS

*Prix spécial*  
*pour les*  
*futurs mariés*

Réservez  
dès maintenant

**774-6491**

### VACANCES - CHASSE - PECHE - SKI WEEK-END SPORTIF...



- Camper super cab, automatique 12 pieds
- servo-freins, servo-direction

**200<sup>00</sup>**

par semaine (7 jours)

+ 10c du mille.

### Petit transport petit déménagement



2 camions à  
votre disposition

- automatique
- servo-freins
- servo-direction

**15<sup>00</sup>**  
par jour

+ .12c du mille

C'EST UNE PORTE OUVERTE SUR DE BONNES VACANCES  
24 VÉHICULES À VOTRE DISPOSITION

# LOCATION

Le Centre des automophiles

## yamaska

AUTO LOCATION

**774-6491**

3005, rue Dessaulles Saint-Hyacinthe





*Le gâteau de noces moderne*

Il est souvent fait par la mère de la mariée, une tante ingénieuse ou une extraordinaire amie. Il a deux, trois, quatre ou cinq étages. Il est joliment décoré

d'une glace et de fleurs fraîches. Mugets, roses ou toutes autres qui parleront de printemps et d'amour.

# Le gâteau de noces

Le gâteau de noces, choisi et commandé par la mariée et sa mère, doit être livré au lieu même de la réception, que ce soit à la maison ou dans une salle de banquet, car le transport en est délicat et exige des mains d'experts.

Il est placé au centre de la table d'honneur, mais de façon à ne pas cacher les mariés à l'assemblée ou encore sur une petite table en face des mariés.

Au moment du dessert,

les mariés se lèvent et unissant leurs mains, coupent la première tranche du gâteau.

La personne qui dirige le service continue ensuite à trancher le gâteau et le fait servir aux invités.



*Le gâteau de noces traditionnel*

Il est l'oeuvre d'un pâtissier de renom. Il se fait à deux, trois, quatre étages. Il est décoré avec art et c'est en-

core celui qu'on préfère pour décorer la table d'honneur lors d'un grand mariage.

**PRONUPTIA<sup>®</sup>**  
la maison du bonheur DE PARIS



Vous faites:

- un grand mariage
- une cérémonie intime

Vous êtes:

- traditionnelle ou moderne
- allure sophistiquée ou sportive
- petite - grande - grasse ou maigre

les conseillères hôtesse PRONUPTIA sont là pour faire de VOTRE MARIAGE

LE PLUS BEAU JOUR DE VOTRE VIE

Plus de 300 modèles exclusifs importés de France à partir de \$75.

Monsieur aussi pourra s'habiller (location ou vente) à la pointe de la mode au rayon HOMME PRONUPTIA (succursale CARREFOUR LAVAL).

Les robes de mariées Pronuptia de Paris ne sont vendues que dans les magasins Pronuptia.

Un séjour d'une semaine aux monts POCONOS pour le couple chanceux. Le tirage se fera au début d'avril.



NUÉE - Fraiche et ravissante robe de mariée en broderie anglaise avec petites manches bouffantes et long voile assorti.

**PRONUPTIA<sup>®</sup>**  
la maison du bonheur DE PARIS

HABILLE LA MARIÉE ET SES INVITÉS

Place Bonaventure  
Galeries Bonaventure  
Tél.: 861-3471  
Montréal

Carrefour Laval  
Laval  
Tél.: 687-0373

7513, rue St-Hubert  
près métro Jean-Talon  
Tél.: 273-3334  
Montréal

# Comment détacher les draps...

Dans tous les cas il faut se rappeler d'agir rapidement. Avant de laver votre literie, vérifier avec soin s'il n'y aurait pas une tache qui serait passée inaperçue lorsque vous avez défait vos lits.

Dans le cas de taches:

**Encre:** Traiter les taches au moyen d'un dissolvant commercial destiné à cette fin ou les faire tremper dans du lait frais en laissant reposer jusqu'à ce qu'il surisse.

**Fruits:** Poser la partie tachée sur un bol et verser de l'eau bouillante sur la tache. La faire tremper dans du lait de beurre ou dans une solution d'eau de javel. Le jus de citron et l'exposition au soleil sont aussi recommandés.

**Moisissure:** Les taches de moisissure sont les plus tenaces. Elles peuvent disparaître sous l'action de l'eau de javel ou en les imprégnant de sel et de jus de citron pour ensuite les exposer au soleil.

**Rouge à lèvres:** Pour enlever les taches de rouge à lèvres, on a habituellement recours à l'eau de javel dans une eau chaude savonneuse. On peut également frotter la tache avec du saindoux que l'on devra ensuite gratter avant de laver à l'eau chaude savonneuse.

**Sang:** Faire tremper la tache dans l'eau froide. On pourra également traiter la partie tachée avec une solution composée de deux cuillérées à soupe d'ammoniaque par gallon d'eau.

# La recherche du bonheur

*Soyez-vous l'un à l'autre indulgents. (Verlaine)*

*Depuis longtemps vous étiez à la recherche de ce grand amour.*

*Et voilà qu'il est passé sur votre route et que vous l'avez reconnu.*

*Votre union, demain, mar-*

*quera la fin de ce périple solitaire. A deux, maintenant, vous partirez pour un long voyage dont vous entrevoyez déjà l'enivrante beauté.*

*Ce bonheur que vous tenez aujourd'hui entre vos mains unies n'est qu'une parcelle de celui qu'il vous faudra conquérir jour après*

*jour avec une constance indéfectible.*

*Car le bonheur est une chose fragile qu'un rien effraie. Qu'on ne peut retenir qu'à force de patience, de compréhension et de tendresse.*

*Votre amour l'a déjà apprivoisé. Votre jeunesse l'a*

*charmé. Votre passion l'a ébloui. Mais il lui faudra beaucoup plus pour vous l'attacher éternellement.*

*Vous pourrez ainsi, la main dans la main, en partenaires égaux, suivre votre cheminement vers votre destinée commune.*

Marcelle JACQUES



Mme Rose St-Pierre prop.

## Spécialité:

VETEMENTS DE BASE

LINGERIE

VÊTEMENTS SPORT

pour DAMES

taille 7 à 24

1870 des Cascades

St-Hyacinthe

Tél. 773-5046



# UN TOIT À TOI



Si vous êtes un résident canadien âgé d'au moins 18 ans et que vous n'êtes pas déjà propriétaire d'une maison, vous êtes éligible au

## PLAN ENREGISTRÉ ÉPARGNE-LOGEMENT DES CAISSES POPULAIRES DESJARDINS

Emis et administré par la Fiducie du Québec.

L'adhésion à ce plan vous accorde le privilège d'épargner, en déposant à votre caisse populaire, jusqu'à \$1.000, par année.

Ainsi, vous pourrez accumuler un montant maximal de \$10.000.

Ce montant est déductible de votre revenu (donc libre d'impôts), à condition que les sommes accumulées servent à l'acquisition d'une propriété que vous occuperez et à l'achat de meubles.

Le personnel de ta caisse populaire se fera un plaisir de te renseigner sur ce nouveau Plan d'Épargne-Logement Enregistré des caisses populaires Desjardins.

## TA CAISSE POPULAIRE

# Le plaisir de la couture

On assiste présentement dans tous les milieux, sans distinction de classe, à un regain de ferveur pour la couture à domicile. Il n'y a qu'à voir les nombreuses inscriptions aux cours des Services d'Éducation Populaire des commissions scolaires régionales de la province, aux écoles privées de couture et de haute couture qui se multiplient dans les grands centres, sans oublier les cours spécialisés ou de base dispensés par les manufacturiers de machine à coudre.

A quoi tient cet engouement pour le moins étonnant dans notre société de consommation, de facilité et de niveau de vie de plus en plus élevé?

C'est sans doute un goût de créativité retrouvée à mesure que les femmes se libèrent physiquement et mentalement des tâches domestiques; la couture est

un moyen d'expression très féminin et à la portée de toutes.

Sans doute le coût de plus en plus élevé des vêtements tout-faits, les caprices déconcertants et insatiables de la mode, et autres considérations pratiques, jouent dans ce retour à l'artisanat de l'habillement, on ne saurait le nier. Parallèlement,

se développe une industrie de la couture chez soi, connexe à celle des machines à coudre, qui rend la couture facile aux moins douées, simplifie la technique et, d'autre part, multiplie les possibilités de celle-ci pour les couturières qui veulent sans cesse se renouveler.

Les patrons de robe savamment compliqués sont chose du passé. On préfère changer de toilette plus souvent. Les compagnies ont mis au point des patrons qu'on peut qualifier "d'instantanés".

Certains sont conçus pour être exécutés en une soirée! Les manches, la taille, le

col, les fermetures à glissière, les parements et la doublure sont omis sur ces modèles, ce qui vous permet de vous habiller d'un bout de tissu en un tour de main.

De plus, au rayon des menus articles de couture on trouve du tissu à parement adhésif, du ruban-filet fu-

sionnant pour finir les coutures et faire les ourlets, les deux s'appliquant au fer à repasser chaud. Et on n'a pas fini d'inventer dans ce domaine!

A ce même comptoir on trouvera un choix varié de rubans, gallons, passementeries, pour utiliser en ap-

pliqués en bordure, et ainsi enjoliver les ouvrages de couture pour la maison: rideaux, tentures, nappes, coussins, couvre-lits.

Un rapide coup d'oeil à cet étalage multicolore suffit à donner, pour peu qu'on l'ait déjà un peu, un goût, une fringale de coudre chez soi!

## Les tricots - tissus maillés

Voici quelques conseils de base pour assembler les tricots (tissus maillés-double, simple, jersey).

Utiliser une aiguille fine chrome à pointe ronde en tout temps. Si vous ne pouvez vous en procurer, une aiguille ordinaire bien pointue peut être utilisée en prenant soin de la changer régulièrement pour éviter de tirer des mailles.

Vérifier la tension du point en assemblant deux épaisseurs de tissu sur le biais. Tirer sur les deux bouts de tissu et le point brisera au même endroit, sur le des-

sus et le dessous.

Régler la pression du pied de la machine selon l'épaisseur du tissu (plus le tissu est épais plus la pression doit être légère). Le tissu doit glisser facilement.

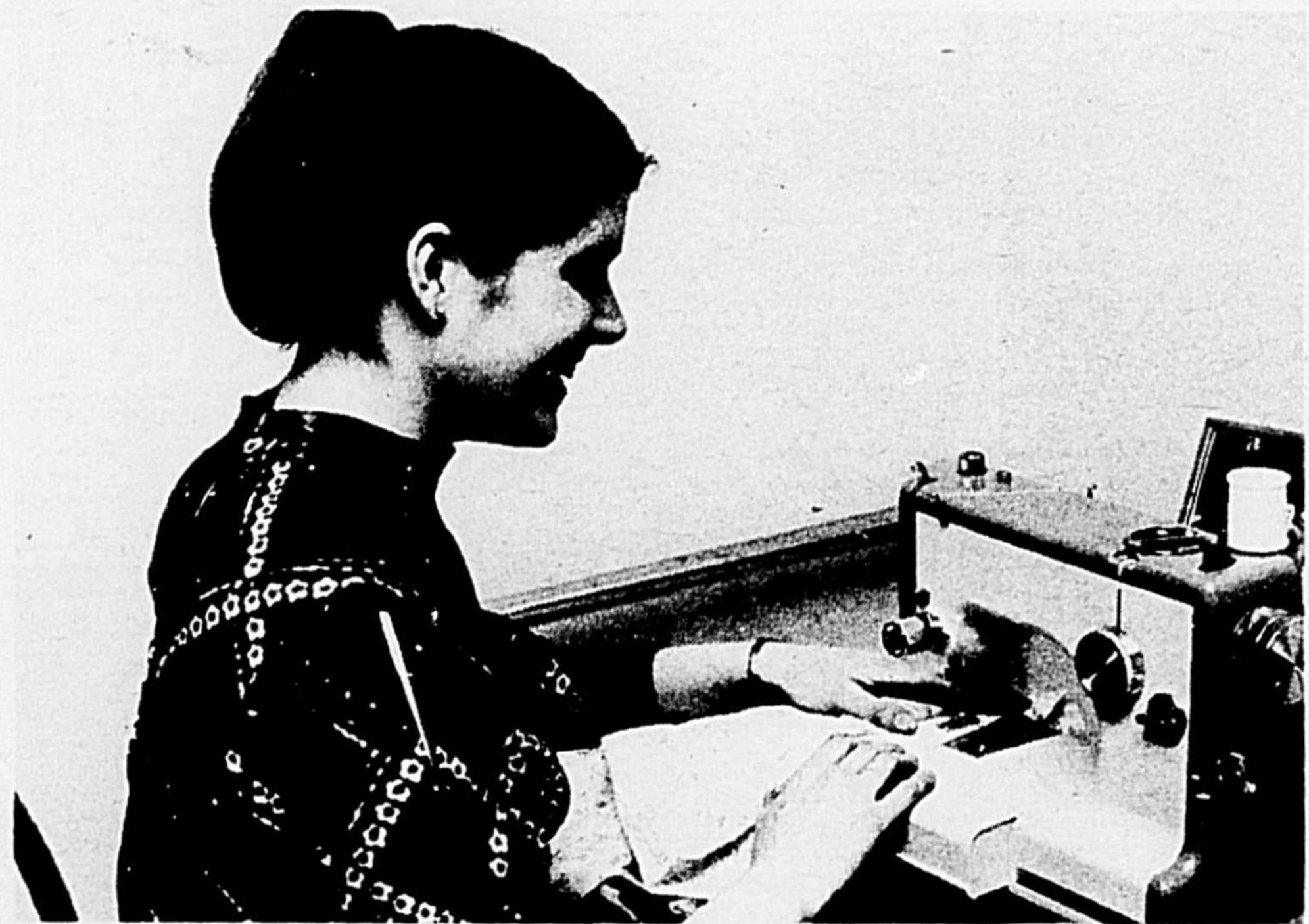
Tirer légèrement sur la couture en cousant, en tenant le tissu bien tendu à l'avant et à l'arrière du pied de la machine.

Utiliser une fermeture-éclair invisible ou encore, poser une fermeture éclair ordinaire à la main pour obtenir un fini haute couture. Aucun surjetage n'est requis car la plupart des

tricots ne s'effilochent pas.

Les boutonnières françaises ou à la machine conviennent. Renforcer avec une entre-doublure mince.

Avant d'ourler, suspendre le vêtement pendant 24 heures. Ne jamais oublier que quel que soit le type de tissu le secret d'une confection réussie est de presser toutes les coutures soigneusement au fur et à mesure. Presser avec un fer à léger jet de vapeur. Utiliser une pattemouille en tout temps pour éviter de lustrer le tissu. Afin d'empêcher les marques sur l'endroit du tissu, placer des bandes de papier



Les nouvelles machines à coudre offrent une infinité de points nouveaux avec un minimum d'accessoires: point de faufil, point de finition (zigzag) points d'ourlet, points de broderie, point flexible pour les tissus extensibles comme le double tricot, point de boutonnière, etc.

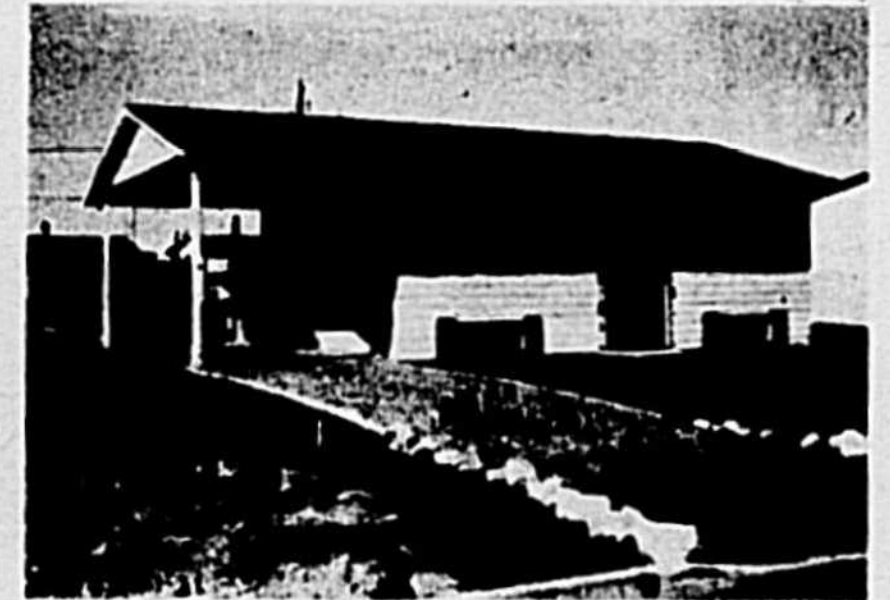
**BUREAU CENTRAL**  
D'IMMEUBLES Enr.  
COURTIER  
ACHAT VENTE  
ECHANGE EVALUATION  
515 ST-DENIS  
ST-HYACINTHE

tél: 773-1122

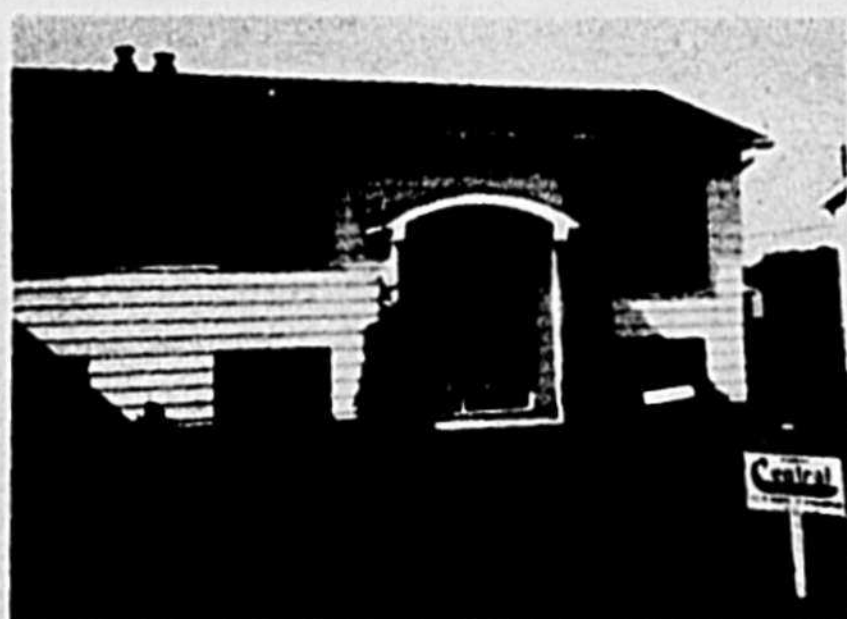
### DEMANDEZ nos PRIX sur TERRAINS MAISONS UNIFAMILIALES ou MAISONS à REVENUS



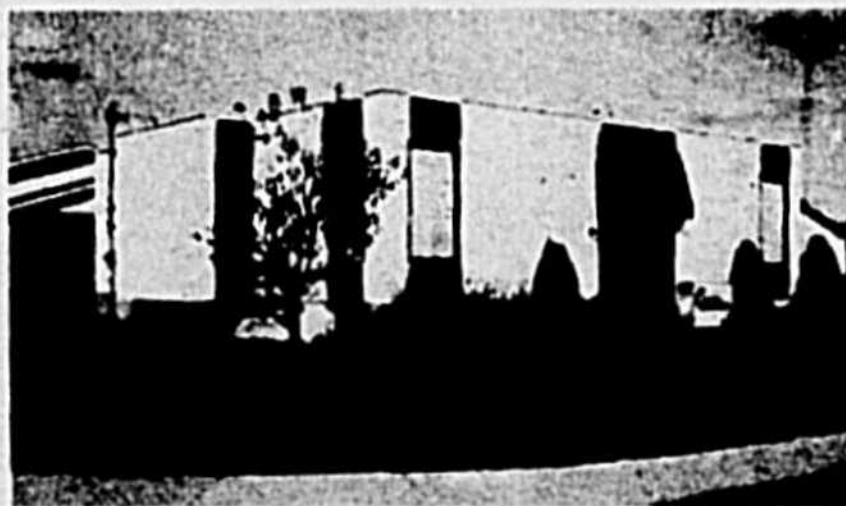
**ST-JUDE**, excellent bungalow aluminium, 7 pièces, chauffage électrique et air chaud, 1 garage, terrain 192 x 192'. Prix: \$35,000.



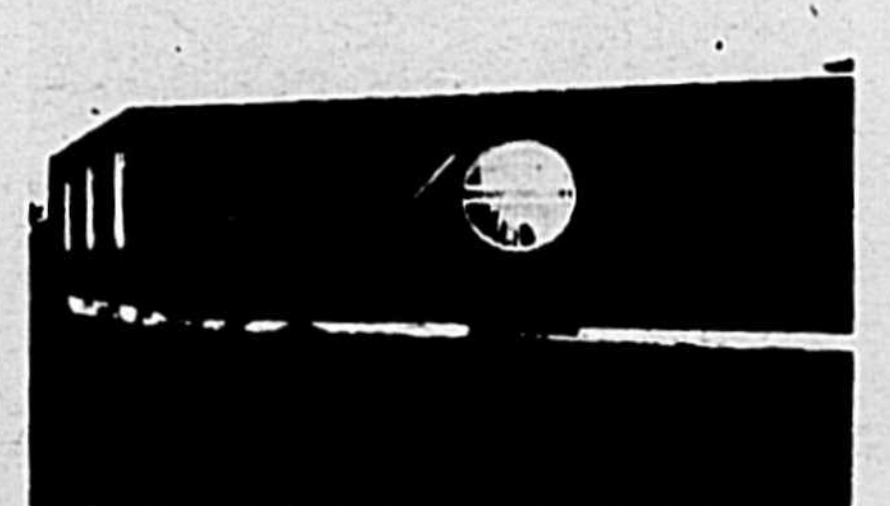
**RUE RICHELIEU LA PROVIDENCE**, magnifique bungalow masonnite, 4 grandes pièces avec sous-sol semi-fini, beau terrain 60 x 114'. Prix: \$32,500.



**RUE COULONGES**, bungalow semi-détaché, état neuf, avec garage chauffé 20 x 21', 6 pièces. Prix: \$28,000.



**RUE SOLIS**, excellent bungalow avec sous-sol 8' fini, 8 pièces, chauffage air chaud, incluant: piscine, poêle et four encastré, terrain paysagé et clôturé, entrée d'asphalte, finition supérieure. Prix: \$47,000.



Pour professionnels, **RUE BOULLÉ**, magnifique propriété stucco et bois, 9 pièces spacieuses, magnifique terrain, sous-sol 8' semi-fini, piscine creusée avec chauffe-eau, grand terrain 250 x 200'. Prix: \$85,000.

# Le mariage et la réception doivent s'harmoniser

L'endroit où a lieu la réception après le mariage est choisi selon le nombre des invités. Une réception chez soi ou dans une petite salle intime est ce qui convient au mariage célébré dans l'intimité mais pour un grand mariage avec une liste imposante d'invités, il est préférable de choisir un hôtel, un restaurant ou une salle de banquet où l'on se spécialise dans ce genre de réceptions et d'en confier

toute l'organisation au maître d'hôtel.

Il s'agit alors de s'adresser le plus tôt possible au gérant des banquets de ces établissements, dès que la date du mariage a été fixée, surtout dans les grandes villes durant les mois de printemps et d'été où les mêmes sont retenus des mois à l'avance.

Ce sont les parents de la mariée qui retiendront le local où aura lieu la réception,

discuteront, avec le maître d'hôtel ou le gérant, du menu, des vins et des boissons à servir, du nombre d'invités, de la longueur de la fête, etc.

Si le nombre d'invités est restreint et qu'on désire recevoir à la maison, il est à conseiller de retenir les

services d'un traiteur, le plus tôt possible également, de s'entendre avec lui au sujet du prix, du menu, des boissons à servir et du nombre approximatif d'invités. Il prendra alors toutes les responsabilités de la réception fournissant aussi les aides pour le service, les verres, la vaisselle et l'ar-

genterie, la nappe et les serviettes de table. Le gâteau de noces sera également apporté par le même traiteur s'il en a reçu la commande, ce qui fait partie d'ailleurs du service de ces spécialistes en réception de mariage.

Un menu pour une réception de mariage peut varier

d'un simple déjeuner de noces à un buffet somptueux ou un dîner de gala. Tout dépend de l'ampleur de l'événement, et de l'argent dont on peut disposer. Mais une réception doit s'accorder au genre de mariage choisi et il faut que les deux cérémonies se complètent harmonieusement.



### Grand chic

Longue tunique en soie imprimée à col cravaté et manches évasées à poignets portée sur une simple robe longue noire. Le dessous de la capeline est du même imprimé que la tunique.

## AKAI... un nom synonyme de grandes performances!

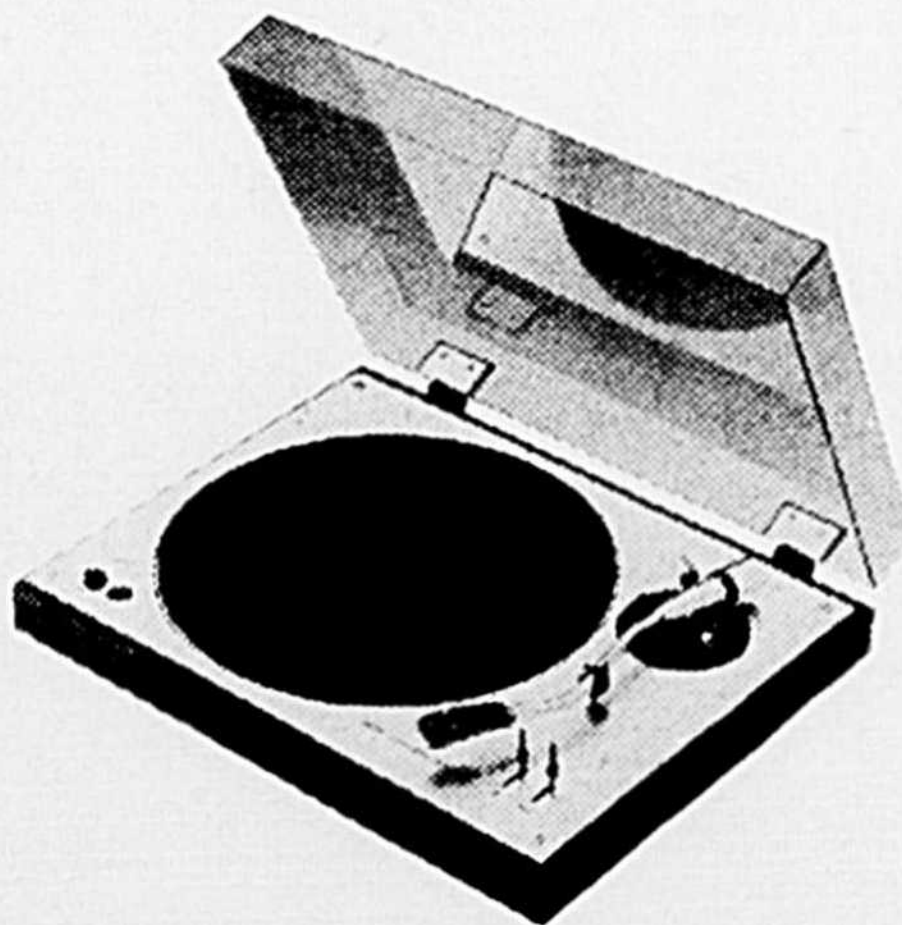
Qu'attendez-vous des éléments stéréophoniques? Les gens qui achètent Akai veulent un son clair, sans distorsion, venant d'un système flexible et facile à utiliser. Si vous aimez la musique, écoutez-la sur Akai!

**Avec la tête de verre GX le GX-630D d'Akai est toujours vainqueur!**

En allant acheter un magnétophone, jetez un coup d'oeil sur celui-ci. Les têtes de verre GX dureront plus que toute autre car elles sont garanties pour 17½ ans de service continu. Vous pouvez même utiliser des bobines de 10½ pouces et choisir entre deux vitesses d'enregistrement. Le double système de contrôle vous permet une vérification continue.



### PRIX SPÉCIAL

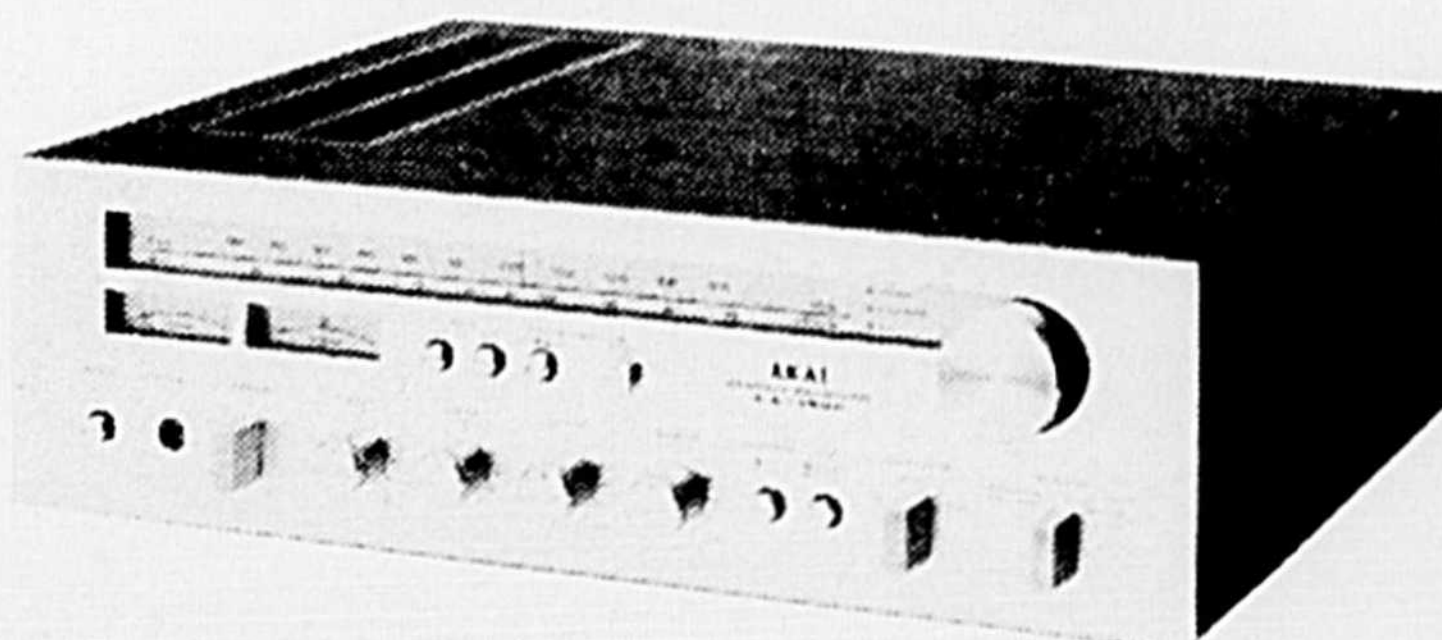


**La table tournante AP-003 d'Akai toumera en musique pour longtemps!**

Sur cette table tournante semi-automatique, le bras revient automatiquement à la fin de chaque disque. Mais vous devez le mettre en marche manuellement, ainsi vous pouvez commencer là où vous désirez sur le disque. Le moteur de qualité Akai et le plateau en aluminium moulé sous pression vous assurent des révolutions douces et constantes.

### PRIX SPÉCIAL

# AKAI<sup>®</sup>



**Pour un meilleur résultat, choisissez le récepteur stéréophonique AA-1030 d'Akai!**

Voici un autre des récepteurs Akai, le AA-1030, qui vous offre un style et un résultat de qualité, le tout à un prix raisonnable. Comme pour tous les appareils Akai, chaque pièce est fiable car elle a été soigneusement choisie. Comparez avec les autres marques... vous verrez que vous obtenez ici un bon prix et une qualité supérieure.

### PRIX SPÉCIAL



La tête de verre exclusive à Akai est faite d'un seul ferrite de cristal serti dans du verre poli afin de vous donner 17½ ans de service continu garanti. La tête de verre durera plus longtemps que toute autre tête d'enregistrement sur le marché d'aujourd'hui.

## SALON DE L'ELECTRONIQUE ENR.

VENTE ET SERVICE SUR TOUS APPAREILS ELECTRONIQUES

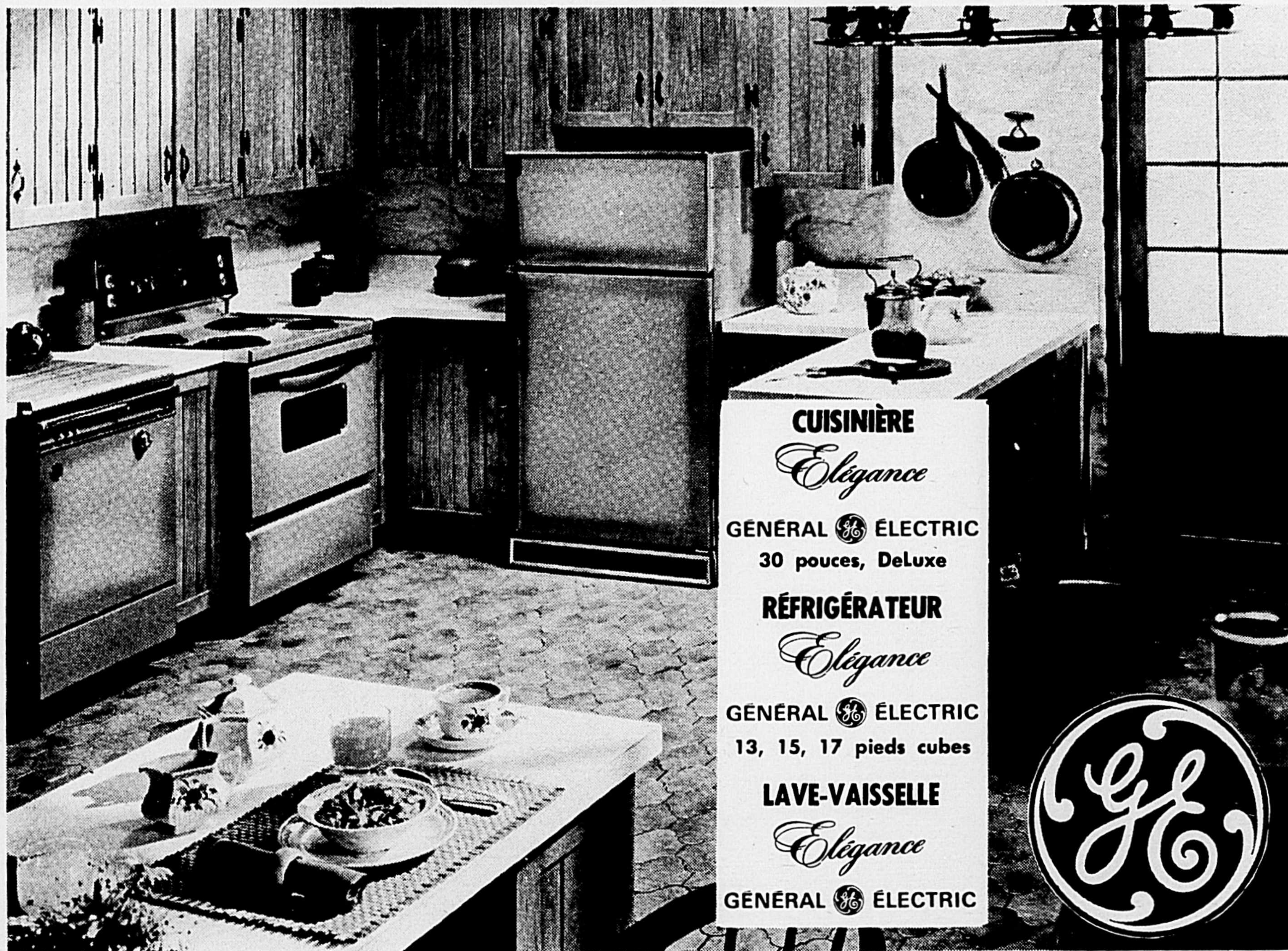
2783, Saint-Pierre, Saint-Hyacinthe, Québec Tel 774-7896

Luc Audette, prop.

# prestige

UNE CUISINE DE RÊVE POUR LA NOUVELLE MARIÉE 77  
avec les appareils ménagers modernes de

GENERAL  ELECTRIC



**CUISINIÈRE**  
*Elegance*  
GÉNÉRAL  ÉLECTRIC  
30 pouces, DeLuxe

**RÉFRIGÉRATEUR**  
*Elegance*  
GÉNÉRAL  ÉLECTRIC  
13, 15, 17 pieds cubes

**LAVE-VAISSELLE**  
*Elegance*  
GÉNÉRAL  ÉLECTRIC



## FUTURS MARIÉS

- Rendez-vous à notre magasin, vous trouverez un choix de meubles de tous styles pour répondre à vos exigences
  - Plan de mise de côté gratuit
- Livraison et service gratuits après vente.

Voyez nos vendeurs pour plus d'informations.

# GOBEILLE & BROUILLETTE

MEUBLES

1191, rue des CASCADES, SAINT-HYACINTHE

